

150 JAHRE
MUSIKVEREIN
LINGENAU

#zämmko

11. - 13. JULI 2025 · LINGENAU

Infos

 mv-lingenau.at
 [/musikvereinlingenau](https://www.instagram.com/musikvereinlingenau)
 [/musikvereinlingenau](https://www.facebook.com/musikvereinlingenau)

WIR FEIERN 150 JAHRE MUSIKVEREIN LINGENAU

FR, 11. JULI 2025

Jugendkapellentreffen, Sternaufmarsch,
Blaskapelle Gehörsturz, Brassclub, DJ Tornero

SA, 12. JULI 2025

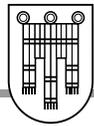
Wettbewerb „Musik in Bewegung“, Rasenshow,
Bauernkapelle Wolfurt, Bradlberg Musig,
Brasspartie, Illertaler Partyband, DJ Juhannes

SO, 13. JULI 2025

Festgottesdienst mit MV Krumbach,
Strawanzer Blasmusik, Festumzug, Musikverein
Fußach, Buramusig Lingenau, DJ Tornero

Zu- & Heimbringer unter mv-lingenau.at





NEUES AUS DEM LANDHAUS

Junge Sportstars im Rampenlicht

Am Freitag, 27. Juni fand im Landhaus Bregenz eine beeindruckende Ehrung der erfolgreichen SchulsportlerInnen statt, welche im Schuljahr 2024/25 bei den Schulsport Bundesmeisterschaften und dem Internationalen Bodensee Schulcup herausragende Leistungen gezeigt hatten. „Meine Glückwünsche gelten jedem und jeder Einzelnen der erfolgreichen Sportlerinnen und Sportler. So verschieden die Sportarten und Persönlichkeiten sind, sie teilen eines, nämlich die Leidenschaft und Begeisterung für ihren Sport“, sagte Landesrätin Barbara Schöbi-Fink. Im Schuljahr 2024/25 haben 27 Teams in verschiedensten Sportarten Medaillen bei Schulsport Bundesmeisterschaften und beim Internat Bodensee Schulcup für Vorarlberg geholt. Die Ausbeute ist beachtlich: acht Goldmedaillen, acht Silbermedaillen und elf Bronzemedailles. Landesrätin Schöbi-Fink hob in ihrer Ansprache die Bedeutung von Sport und Bewegung für die Entwicklung von Kindern und Jugendlichen hervor: „Der Sport ein wichtiger Bestandteil des gesellschaftlichen Miteinanders. Ich bedanke mich für das große Engagement der Schulen für den Sport in Vorarlberg.“



© Land Vorarlberg/7PRO.TV

Dekretübergabe an die AbsolventInnen

25 BundespolizistInnen und zwei Beamte der Sicherheitswachen Feldkirch und Bregenz – 20 Männer und sieben Frauen – haben die Polizeigrundausbildung für dienstführende Beamtinnen und Beamte erfolgreich absolviert. Zum Abschluss des Lehrgangs am Freitag, 27. Juni in Mäder gratulierten Sicherheitslandesrat Daniel Allgäuer und Landespolizeidirektorin Uta Bachmann den künftigen Führungskräften und überreichten ihnen ihre Abschlusssdekrete. Landesrat Allgäuer verwies einmal mehr auf die bundesweite Spitzenposition der Vorarlberger Polizei mit einer Aufklärungsquote von über 64 %.

„Solche Erfolge sind nur möglich, wenn eine angemessene personelle Ausstattung der Exekutive sichergestellt wird und gut ausgebildete kompetente Führungskräfte ihre engagierten Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter begleiten und sie in ihrer Arbeit fordern und fördern“, sagte Allgäuer.

Bundesheer IKT-Sicherheitskonferenz

Erstmals in Vorarlberg ging am Dornbirner Messegelände die heurige IKT-Sicherheitskonferenz des Österreichischen Bundesheeres mit über 100 Vortragenden und ca. 130 Ausstellern aus dem In- und Ausland über die Bühne.

Am Mittwoch, 25. Juni begrüßte Sicherheitslandesrat Daniel Allgäuer die Teilnehmenden und Gäste. Zum Abschluss gratulierten am Donnerstag, 26. Juni Bundesheer-Generalstabschef Rudolf Striedinger und Landesrat Christian Gantner den Finalistinnen und Finalisten der Austrian Cyber Security Challenge (ACSC 2025), die sich damit für eine Teilnahme an der European Cyber Security Challenge (ECSC 2025) im Oktober in Warschau qualifizierten. Landesrat Allgäuer verwies auf die Zunahme des Einsatzes digitaler Instrumente als Waffe in der aktuellen weltweit angespannten Lage. Cyberangriffe gehören zum Standardrepertoire sowohl staatlicher als auch nichtstaatlicher Akteure. Unter diesen Umständen sei die IKT-Sicherheitskonferenz ein wichtiger Impuls insbesondere für ein Land wie Vorarlberg und seine vielen großen innovativen Unternehmen, die auf den Weltmärkten präsent und daher stark von sicheren IT-Systemen und -Strukturen abhängig sind.



© Land Vorarlberg/A.Sinz

Kleiner Daumen – große Wirkung

Mit dem Jahresprojekt „Kleiner Daumen – große Wirkung“ beschäftigten sich im Kindergartenjahr 2024/25 über 300 Kinder in elf Vorarlberger Kindergärten mit den Themen Klimaschutz, Klimawandel und Nachhaltigkeit. Bei der kürzlich stattgefundenen Abschlussveranstaltung im Landhaus Bregenz würdigte Energielandesrat Daniel Allgäuer das Engagement der mehr als 60 teilnehmenden Pädagoginnen und Pädagogen: „Wer heute den Grundstein für ein nachhaltiges Morgen legt, investiert in die Zukunft unseres Landes. Unsere Jüngsten auf kreative und altersgerechte Weise für Klimaschutz/die Energiewende zu begeistern, ist eine wertvolle Aufgabe – und ich danke allen Beteiligten herzlich für ihren Beitrag zur Energieautonomie+.“



LANDESHAUPTSTADT
BREGENZ

www.bregenz.at

Bregenz führt neue Parkregelung ein

Verordnung erlaubt künftig 30 Minuten kostenloses Parken

Die Stadtvertretung der Landeshauptstadt Bregenz hat in ihrer Sitzung am 26. Juni eine umfassende Änderung der Parkabgabeverordnung beschlossen. Ziel ist eine effizientere Nutzung des begrenzten Parkraums, die Entlastung überlasteter Flächen sowie eine Verwaltungsvereinfachung. Die Änderungen treten ab der 28. Kalenderwoche in Kraft.

Wichtigste Neuerungen im Überblick:

- **30 Minuten Gratisparken**
Im gesamten Stadtgebiet – ausgenommen Busparkplätze – ist künftig die erste halbe Stunde gebührenfrei. Ideal für kurze Erledigungen, Friedhofsbesuche, Bringen und Abholen.
- **Erweiterung der Tarifzone A**
Zone A umfasst künftig auch den Bereich vom Parkplatz „St. Anna“ bis zur Straße „Am Tannenbach“ (Gemeindegrenze mit Lochau).
- **Verlängerte Parkabgabezeiten in Tarifzone A**
Die Gebührenpflicht in Zone A gilt künftig täglich (Montag bis Sonntag) von 8 bis 12 Uhr und 13.30 bis 23 Uhr.
- **Zusammenlegung von Zonen**
Die bisherigen Zonen 4, 7 und 8 werden neu strukturiert und zu den Zonen 4a und 4b zusammengeführt. Dies sorgt für mehr Übersichtlichkeit und einfachere Verwaltung.
- **Neuordnung der Zonen 1b und 2**
Die Abgrenzung zwischen den Tarifzonen A und B wird überarbeitet, um die Parkregelung klarer zu gestalten.
- **Neue, transparente Parktarife**
In der Tarifzone A beträgt die Parkabgabe künftig 1,40 EUR pro angefangener Stunde bzw. 7,90 EUR für zwölf Stunden. In der Tarifzone B gelten 0,90 EUR pro Stunde bzw. 5,30 EUR für zwölf Stunden – jeweils mit 30 Minuten kostenfreiem Parken zu Beginn. Automatenparkscheine aus Zone B gelten ausschließlich dort, während in Zone A gelöste Tickets auch in Zone B anerkannt werden.

Mehr Informationen: bregenz.gv.at



30 Minuten Gratisparken © Stadt Bregenz

Schamlos schön

29 Frauen. 29 Körper. 0 Filter Fotoausstellung „Schamlos schön“ Freitag, 11. Juli, 15 bis 19 Uhr

Die Fotoausstellung „Schamlos schön. 29 Frauen. 29 Körper. 0 Filter“ findet mitten in Bregenz am Kornmarktplatz statt. Am 11. Juli zeigen sich 29 Frauen aus Vorarlberg ungefiltert, selbstbewusst, schön.

Echte Körper, echte Geschichten – radikal sichtbar. Dehnungsstreifen, Narben, Haut – nicht versteckt, sondern gefeiert. Körperideale werden hinterfragt. Schönheit wird neu gedacht.

Kommen Sie vorbei! Schauen Sie hin! Denken Sie weiter! Für eine Gesellschaft, in der jeder Körper zählt. Expertin Rebecca Sonnweber und der Fachbereich Frauen und Gleichstellung der Landeshauptstadt Bregenz sind vor Ort – für Austausch, Gespräche und Reflexion. Gemeinsam feiern wir Körper, wie sie sind: schamlos schön.

Am Kornmarktplatz bei den Bäumen vor dem vorarlberg museum. Bei Schlechtwetter wird ein Alternativtermin bekannt gegeben.

Ein Projekt der Sonnweberin und dem Fachbereich Frauen und Gleichstellung der Landeshauptstadt Bregenz.

SCHAMLOS SCHÖN

Schamlos schön © Stadt Bregenz

Neues Café beim Martinsturm

Zur Belebung und Erweiterung des kulturellen und touristischen Angebotes gibt es ab dieser Woche ein neues, charmantes Highlight am Martinsplatz: das Café Minimo – ein stilvoll mobiles Café mit besonderem Flair. An Schönewettertagen lädt das Café unterm Martinsturm von Dienstag bis Sonntag zwischen 10 und 18 Uhr zum Verweilen ein – parallel zu den Öffnungszeiten des Martinsturmes.

Besucher:innen erwartet eine feine Auswahl an Heißgetränken wie Kaffee, Tee und Kakao, erfrischende alkoholfreie Getränke sowie ausgesuchte alkoholische Erfrischungen. Das Café Minimo verbindet historischen Charme mit moderner Gastlichkeit – und macht den Martinsplatz zu einem lebendigen Ort.

Kultur-Tipp: Die Dauerausstellung „Bregenz. Stadt am Bodensee“ im ersten Obergeschoss des Martinsturmes gewährt einen tiefen Einblick in die Bregenzer Stadtkultur und -geschichte. Das Bregenzer Wahrzeichen in der Oberstadt bietet auch einen wundervollen Rundblick auf Berg, Stadt und See.



LAUTERACH

www.lauterach.at

Gemeindevertretungssitzung

Am Dienstag, 8. Juli um 19.30 Uhr findet im Rathaussaal eine öffentliche Gemeindevertretungssitzung statt.
Anfragen an die Gemeindevertretung können am Beginn der Sitzung gerichtet werden.

Der Bürgermeister

Rohnerhaus Kultur – Offener Sonntag

Jeden ersten Sonntag im Monat von 10.30 bis 17 Uhr
Freier Eintritt. Infos unter www.rohnerhaus.at.

Gottesdienstordnung – St. Josefskloster

Freitag, 4. Juli – Herz-Jesu-Freitag

7.15 Uhr hl. Messe
14 Uhr Anbetung

Samstag, 5. Juli

7.30 Uhr hl. Messe
17 Uhr Anbetung
17.30 Uhr Rosenkranz um geistliche Berufe
18 Uhr Vesper

Sonntag, 6. Juli – 14. Sonntag im Jahreskreis

7.30 Uhr hl. Messe
18 Uhr Anbetung
18.30 Uhr Vesper

Montag, 7. Juli

7.15 Uhr hl. Messe
18 Uhr Anbetung
18.30 Uhr Vesper

Dienstag, 8. Juli

9 Uhr hl. Messe
18 Uhr Anbetung
18.30 Uhr hl. Messe

Mittwoch, 9. Juli

18 Uhr Friedensrosenkranz
18.30 Uhr hl. Messe

Donnerstag, 10. Juli

7.15 Uhr hl. Messe
18 Uhr Anbetung
18.30 Uhr Vesper

Gottesdienstordnung – St. Georg

*Freitag, 4. Juli – Herz-Jesu-Freitag

8 Uhr hl. Messe
8.30 Uhr Rosenkranz

Samstag, 5. Juli

18 Uhr Beichtgelegenheit
18.30 Uhr Vorabendmesse

Sonntag, 6. Juli – 14. Sonntag im Jahreskreis

9.30 Uhr Sonntagsgottesdienst

Montag, 7. Juli

7.15 Uhr Messe im Kloster

Dienstag, 8. Juli

9 Uhr Pfarrmesse im Kloster

*Mittwoch, 9. Juli

8 Uhr hl. Messe
8.30 Uhr Rosenkranz

Donnerstag, 10. Juli

18.15 Uhr Rosenkranz
19 Uhr Jahrtagsgottesdienst für alle im Monat Juli der vergangenen drei Jahre verstorbenen Pfarrangehörigen

*Freitag, 11. Juli

8 Uhr hl. Messe
8.30 Uhr Rosenkranz

*Die Frühmesse fällt aus, wenn am Mittwoch und Freitag ein Begräbnis stattfindet.



BUCH

www.gemeinde-buch.at

Dorfstraße – Straßensperre

Kurzfristige Straßensperre der Dorfstraße Höfling bis Ortszentrum

Am kommenden Sonntag, 6. Juli findet von 10 bis 12 Uhr veranstaltet durch den Radsportverein Hard ein Fahrradrennen von Wolfurt nach Buch statt. Erwartet werden rund 60 bis 80 Teilnehmerinnen und Teilnehmer.

Das Ziel befindet sich auf dem Dorfplatz im Ortszentrum. **Während der Zeit von 10 bis 12 Uhr wird die Dorfstraße im Bereich der Einmündung der Dorfstraße in die Landesstraße (Kreuzung bei Hilares Kurve) bis ins Dorfzentrum als Einbahnstraße in Richtung Dorf geführt.**

Zusätzlich kommt es zu kurzfristigen Verkehrsanhaltungen durch den Ordnungsdienst.

Während dieser Zeit erfolgt die Zufahrt ins Ortszentrum (Dorf) von Verkehrsteilnehmern die aus Richtung Wolfurt nach kommen über die Parzellen Höfling – Risar – Dorf (Zipfelstraße). Ausgenommen von dieser Regelung sind die Linienbusse sowie Einsatzfahrzeuge. Die Gemeinde Buch hat dazu eine entsprechende Verordnung erlassen. Um Kenntnismahme wird höflichst ersucht. Für auftretende Fragen steht Ihnen das Team im Gemeindeamt gerne zur Verfügung.

Der Bürgermeister

Waldaufsicht – Personelle Änderung

In einem Gespräch mit der Gemeinde Buch hat die Forstbehörde der Bezirkshauptmannschaft Bregenz darüber informiert, dass aufgrund pensionsbedingten Umstellungen in der Waldaufsicht, Rafael Fetz aus Egg ab dem 1. Juli die Waldaufsicht in den Gemeinden Buch und Alberschwende übernimmt.

Die Gemeinde Buch wird in Zusammenarbeit mit dem Jagdausschuss einen Informations- und Vorstellungabend organisieren. Der Termin wird rechtzeitig bekannt gegeben. Sie erreichen Waldaufseher Fetz ab sofort unter Tel. 0664/6255622 oder via E-Mail: rafael.fetz@vorarlberg.at.

Wir wünschen Rafael Fetz einen guten Start in die neue interessante Aufgabe!

Vorarberg 50plus

Am Dienstag, 8. Juli starten wir unsere Wanderung mit Albert und Mary mit Fahrgemeinschaften um 8 Uhr ab Dorfplatz Buch Richtung Warth zur Talstation.

Mit der Bahn zur Bergstation, dort teilt sich die Gruppe. Für die sportlichen Wanderer geht es auf das Wartherhorn (Gehzeit ca. 3,5 Stunden). Für die genüßlichen Wanderer geht es auf die Hochalp Hütte (Gehzeit 2 bis 2,5 Stunden). Gute Wanderschuhe, Regenschutz, Stöcke, Getränk und kleine Jause wird empfohlen.

Preis für die Bergfahrt: 12,50 EUR

Wir wünschen euch einen schönen Wandertag!



BILDSTEIN

www.gemeinde-bildstein.at

Termine

4. Juli: Restmüllsammlung

16. Juli, 19.30 Uhr: Nahtstubat mit Singabend, Gasthaus Kreuz

18. Juli: Restmüllsammlung

Weitere Infos finden Sie auf www.gemeinde-bildstein.at.

Gottesdienstordnung

www.maria-bildstein.at

Bürozeiten: Dienstag bis Freitag von 9 bis 11 Uhr

Freitag, 4. Juli

8 Uhr Wortgottesfeier zum Schulschluss

Samstag, 5. Juli

8 Uhr Marienmesse zum Heiligen Jahr

Sonntag, 6. Juli – Patrozinium zum Fest Mariä-Heimsuchung

10.15 Uhr Festgottesdienst mit Taufe von Leon Kathan, Jahrtag Familien Ellmaier und Gruber, der Bildsteiner Chor gestaltet mit, anschließend Agape

Donnerstag, 10. Juli

8 Uhr Eucharistiefeier

14 Uhr Wallfahrt, Rankweil

Samstag, 12. Juli

8 Uhr Marienmesse zum Heiligen Jahr

Sonntag, 13. Juli – 15. Sonntag im Jahreskreis

10.15 Uhr Eucharistiefeier mit „Basilika klingt“

Informationen und Termine

Sonntag, 13. und 27. Juli, 10.15 Uhr: Basilika Klingt

Zwei Mitglieder der Wiener Symphoniker gestalten die Eucharistiefeier mit besonderen Organisten mit barocker Kammermusik. Gesamtleitung: Prof. Christian Birnbaum

Sonntag, 13. Juli: Andreas Gruber, Trompete; Mark Casey, Orgel

Sonntag, 27. Juli: Andreas Pokorny, Violoncello; Edeltraud Burtscher, Orgel

RHEINDELTA

Höchst | Fußach | Gaißau

Medizinische Notfälle

In medizinischen Notfällen kontaktieren Sie bitte Ihren Hausarzt oder, wenn dieser geschlossen hat, die Ärzteauskunft unter der Tel. 141. In dringenden Notfällen wählen Sie bitte den Rettungsnotruf: Tel. 144

Gesundheitshotline 1450

Unter der Tel. 1450 oder www.1450.at erhalten Sie rund um die Uhr und sieben Tage die Woche eine telefonische Beratung bei gesundheitlichen Problemen und Anliegen.

Notrufe: Feuerwehr Tel. 122 Polizei Tel. 133

Rettung Tel. 144 Telefonseelsorge Tel. 142

Dr. Anita Nagel

Am Freitag, 4. Juli bleibt die Ordination in Gaißau auf Grund einer Fortbildung geschlossen.

Sozialsprengel Rheindelta

Wir suchen ehrenamtliche „Piloten“ für Rikscha-Ausflüge im Rheindelta.

Mit wenig Zeitaufwand kannst du pflegebedürftigen Menschen wertvolle Momente schenken! Du bestimmst selbst, wieviel Zeit du einbringen kannst!

Werde jetzt Teil unseres Teams „Radeln ohne Alter“ und vereinbare einen Termin für das Fahrsicherheitstraining mit Koordinator Peter Newertal, Tel. 0660/3804972 oder informiere dich beim Sozialsprengel unter Tel. 05578/22797.

Wir suchen dich als Ehrenamtliche/r für unser Demenz-Café.

Im Demenz-Café treffen sich Betroffene/Angehörige jeweils am Montag von 14.30 bis 17 Uhr zu einem Austausch bei Kaffee und Kuchen im Haus „füranand“ in Höchst. Du beteiligst dich gerne an Gesprächen und kannst dir vorstellen einen Kuchen oder Kaffee zu servieren?

Dann vereinbare einen „Schnupperrnachmittag“! Da besprechen wir auch, wann und wie oft du helfen kannst. Kontakt siehe unten.

Wir suchen dich als Kuchenspender/in.

Jeweils montags servieren wir den BesucherInnen des Demenz-Cafés Kuchen und Kaffee. Du kannst uns an einem oder mehreren Montagen einen Kuchen zur Verfügung stellen? Wir freuen uns auf deine Unterstützung!

Kontakt: Sozialsprengel Rheindelta, Tel. 0660/3174126, Franz-Reiter-Straße 12, Höchst

Krankenpflegeverein

Spendengelder zum Gedenken an Franz Schneider:

25,- EUR Pfarramt Fußach

Für die Spenden bedanken wir uns herzlich. Dank solcher Zuwendungen ist es uns möglich, kranke und pflegebedürftige Menschen in ihrer vertrauten Umgebung zu betreuen.

Seniorenring Lustenau-Rheindelta

Montag, 14. Juli, Fahrt zur Generalprobe des „Freischütz“ auf der Seebühne. 19 Uhr ab Bahnhof, weiter wie üblich. Restliche Karten bei Hans-Dieter, Tel. 0664/1629590 oder Lotte, Tel. 0650/8781768. Rückfahrt nach Ende der Vorstellung wieder mit Bus nach Lustenau.

Mittwoch und Donnerstag, 20./21. August, Nürnberg und Rothenburg a. d. Tauber mit Führung durch Dr. Wolfgang Scheffknecht. Baldigste Anmeldung bei Hans-Dieter oder Lotte wegen der Hotelbuchung.

Vorarberg 50plus Höchst

Hallo liebe Wanderfreunde! Nachdem die Temperaturen derzeit jenseits der angenehmen Grenze sind, machen wir unsere nächste Wanderung gemütlich der Bregenzerache entlang. Dazu treffen wir uns am Mittwoch, 9. Juli um 8 Uhr am Kirchplatz Höchst und fahren mittels Fahrgemeinschaft nach Doren – Bozenau.

Wir wandern gemütlich der Arche entlang bis zum Alten Bahnhof Langenegg, gehen dann beim Bommerngraben über einen Wanderweg ins Dorf Langenegg und beim Tennisplatz auf der anderen Seite wieder hinunter nach Bozenau. Wenn gewünscht wird, machen wir einen kleinen Umweg zum Rossbad über den Bischof-Paul-Steg in Krumbach. Nach dem Tennisplatz in Langenegg machen wir unsere Mittagsrast. Natürlich im Schatten.

Es ist eine gemütliche Wanderung mit ca. 350 hm und eine Gesamtgehzeit von ca. 4,5 Stunden. Viele Strecken sind flach und im Schatten.

Gutes Schuhwerk, Wanderstöcke, Regenschutz, Essen und Trinken ist mitzunehmen.

Für Mitfahrgelegenheit werden 10,- EUR und für die Wanderung 3,- EUR eingehoben.

Anmeldung unter der Tel. 0650/20727255 oder per E-Mail: manfred.leipold@outlook.com.

Pensionistenverband

Wir laden euch herzlich am Montag, 7. Juli zum beliebten Rheindelta-Tanznachmittag im Pfarrsaal in Höchst ein.

Mit Live-Musik begleitet uns „Oskar“ um 14 Uhr durch den Nachmittag vor der Sommerpause. Für Bewirtung sorgt das PVÖ-Team.

Teilnahmeentgelt: 9,- EUR

Planen Sie bereits den kommenden Termin am 1. September ein. Wir freuen uns auf ihren zahlreichen Besuch.



HÖCHST

www.hoechst.at

Müllpiraten

Samstag, 5. Juli, 10 Uhr, Treffpunkt Glashaus am See

Wir laden euch ein zum letzten gemeinsamen „CleanUp“ vor der Sommerpause!

Ein Clean Up (aufräumen) ist ein netter Spaziergang mit verschiedenen Menschen, die alle gemeinsam eine festgelegte Strecke sauber machen. Wir wollen unsere Gegend von Müll befreien, das Umweltbewusstsein der Kinder stärken und neue Menschen kennenlernen.

Wir bringen Kübel, Säcke und Müllzangen mit, Handschuhe bitte selbst mitnehmen!

Groß und Klein sind herzlich eingeladen mitzumachen, Dauer jeweils ca. 1,5 Stunden.

Anschließend freuen wir uns über ein gemütliches Beisammensein beim gemeinsamen Grillen. Für Grillgut ist gesorgt, mit der Bitte um Anmeldung unter der Tel. 0664/88786851.

Wir freuen uns auf euren Kommen und wünsche euch schon jetzt einen tollen Sommer!

Gemeindearchiv am Kirchplatz

Öffnungstag am Freitag, 11. Juli, 14 bis 16 Uhr

Haben Sie spezifische Fragen zu Ihrer Familiengeschichte, zu Themen der Ortsgeschichte, oder sind Sie vielleicht auf der Suche nach Bild- oder Tonmaterial aus früheren Zeiten?

Wir sind Ihnen gerne bei der Recherche behilflich und klären ab, ob es dazu Quellen im Gemeindearchiv gibt.

Wir geben auch gerne Hilfestellung beim Lesen der alten Handschriften.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

Bücherei

Pub Quiz am Samstag, 5. Juli um 19 Uhr

Ihr wollt einen kurzweiligen und unterhaltsamen Abend mit Freunden verbringen? Das eigene Wissen und Räsel-talent unter Beweis stellen und vielleicht sogar etwas gewinnen. Dann seid ihr bei unserem Pub Quiz in der Bücherei Spielothek genau richtig. Die Moderation des Abends übernimmt der Quizmaster Franco Sottopetra. Teamgröße: 4 Personen.

Teilnahmegebühr: 10,- EUR pro Person

Anmeldung unter E-Mail: buecherei@hoechst.vol.at oder per Tel. 05578/76898

Sommer-Öffnungszeiten vom 7. Juli bis 7. September:

Dienstag, 9 bis 11 Uhr und 16 bis 18 Uhr

Mittwoch, 9 bis 11 Uhr und 16 bis 18 Uhr

Donnerstag, 9 bis 11 Uhr und 16 bis 20 Uhr

Unsere Sommer-Aktionen

Sommerlesen: Stempel sammeln und gewinnen

Ferienzuckerl: Leih dir ein Buch aus und nimm ein Spiel gratis mit

Kontakt: Tel. 76898, E-Mail: buecherei@hoechst.vol.at, www.hoechst.bvoe.at

Kulturreferat

Sommer am Kirchplatz, Freitag, 4. Juli, 17 Uhr

Live-Musik mit den „The Rubbernecker“ ab 19 Uhr

Mit feinen Speisen, Getränken und Kinderschminken.

Freier Eintritt! Ausweichtermin: Samstag, 5. Juli

Infos zu allen Terminen finden Sie in der Broschüre, die mit der aktuellen Gemeindeinfo zugestellt wurde und auf unserer Homepage www.hoechst.at.
Veranstalter: Turnerschaft

Musikschule

Schulschlussfest Jazzseminar – Leitung: Frank Bösch

Donnerstag, 3. Juli, 17 Uhr, Carinisaal, Jazzseminar Lustenau
Klassenabend: David Alexander Lins – Gesang, Kinderchor

Donnerstag, 3. Juli, 18.30 Uhr, Saal der Musikschule Lustenau

In der Musikalischen Früherziehung sind für das Schuljahr 2025/26 in den folgenden Gruppen noch Anmeldungen möglich:

Höchst – Alte Schule, Zimmer 4 (jeweils 50 Minuten)

- EM: Musikalische Früherziehung für Kinder zwischen 4 und 6 Jahren, Donnerstag, 14 Uhr
- EM: Schwerpunkt Eltern-Kind für Kinder im Alter von 2 bis 3 Jahren, Donnerstag, 15.10 Uhr
- EM: Schwerpunkt Musik 1 x 1 für Kinder ab 6 Jahren, Donnerstag, 16.15 Uhr

Fußbach – Kinderhaus Pertinsel (jeweils 50 Minuten)

- EM: Musikalische Früherziehung für Kinder zwischen 4 und 6 Jahren, Mittwoch, 14 Uhr
- EM: Schwerpunkt Eltern-Kind für Kinder im Alter von 2 bis 3 Jahren, Mittwoch, 15.10 Uhr

Anmeldungen sind direkt online über unsere Homepage <https://musikschule.lustenau.at/de> möglich.

Wir wünschen allen schöne und erholsame Ferien!

Der Direktor

KinderCampus

BabyCafé

Freitag, 4. Juli von 9.30 bis 11 Uhr, KinderCampus, 1. OG

Ein gemütlicher Treffpunkt in entspannter Atmosphäre für Schwangere und Eltern mit Babys bis ca. 1 Jahr. Habt ihr Fragen, Anliegen oder Sorgen rund ums Baby?

Anja Biegger (Dipl. Kinderkrankenschwester und 2fache Mama) nimmt sich an diesem Morgen gerne Zeit für euch.
Eintritt: 3,- EUR pro Erwachsenen. Mit Anmeldung!

MOBI – die mobile Bibliothek

Mittwoch, 9. Juli von 14.30 bis 16 Uhr, Sportplatz bei der Rheinauhalle

Donnerstag, 10. Juli von 10 bis 11.30 Uhr, Wohnanlage Holderbaum

Mittwoch, 16. Juli von 14.30 bis 16 Uhr, Spielplatz beim Pfarrzentrum

Donnerstag, 17. Juli von 10 bis 11.30 Uhr, Wohnanlage Römerstein

Unser Spezialfahrrad ist unterwegs. Lauscht schönen Geschichten, schmökert in Büchern, malt oder spielt.
Nur bei trockenem Wetter!

KrabbelCafé – letzter Termin vor der Sommerpause!

Freitag, 11. Juli von 9.30 bis 11 Uhr, KinderCampus, 1. OG

Der gemütliche Treffpunkt für Eltern und ihre kleinen EntdeckerInnen.

Eintritt: 3,- EUR pro Erwachsene

Information zu den Sommerferien:

- **Kinderhaus:** Erste und letzte Ferienwoche geschlossen. Ansonsten Ferienbetreuung nach Anmeldung.
- **connexia Elternberatung:** durchgehend geöffnet, Urlaub: 2. bis 4. September
- **Kinderarzt Dr. Hammerer:** Urlaub von 14. Juli bis 1. August und 1. bis 5. September
- **Internist Dr. Knoll:** Urlaub von 1. bis 12. September
- **ProjektWerkstatt im KinderCampus:** Während der Schulferien finden keine FamilienCafés statt!
- **Büro im KinderCampus:** wir sind eingeschränkt während den Ferien erreichbar.

Save the Date: Mittwoch, 17. September um 19 Uhr, Seminarraum KinderCampus, Höchst

Kleine Menschen – große Entscheidungen (Vortrag und Beisammensein), Impfpfehlungen für Säuglinge/Kinder (Dr. Dietmar Hammerer) und Ernährung für Kinder – Baustein für ein gesundes Leben (Kinderleicht Ernährung)
Eintritt: 3,- EUR

Anmeldung unter der E-Mail: e.kinderleicht@gmail.com oder Tel. 0664/1266538 (begrenzte Teilnehmerzahl!)

Aktuelle Informationen unter: www.kindercampus.at

Infos und Anmeldung zu den Projekten unter der E-Mail: office@kindercampus.at oder Tel. 0664/9632827

Pro Western Verein

Liebe Country- und Westernfreunde! Am Samstag, 5. Juli ab 18 Uhr findet beim Saloon des Pro Western die 12. Nacht der Westernfreunde statt.

Für Speis und Trank ist genügend gesorgt. Mit der Live-Band „Gentlemen’s Riot“, die ab 20 Uhr Country-Songs aufspielen. Pro Western Linedancer, die Großen und die Klenna werden ihr Können auf der Bühne zeigen.

Natürlich auch für unsere kleinen Fan’s haben wir ein Kinderprogramm mit Ponyreiten, schmieden mit Matthias Fasch und auch bei Leder Werner und Peter kann, was mit Leder gebastelt werden. Auftritt einer Kid’s Tanzgruppe ist auch im Programm.

Eintritt wie immer frei – freiwillige Spenden

Wir freuen uns auf ihren Besuch!

Gottesdienstordnung

Freitag, 4. Juli

8 Uhr Eucharistiefeier in der Josefskapelle

Samstag, 5. Juli

19 Uhr Entfällt wegen Ausweichtermin „Sommer am Platz“: Eucharistiefeier in der Pfarrkirche

Sonntag, 6. Juli – 14. Sonntag im Jahreskreis

10 Uhr Kommunionfeier in der Pfarrkirche

Montag, 7. Juli

7.45 Uhr Rosenkranz in der Pfarrkirche

Dienstag, 8. Juli

7.45 Uhr Rosenkranz in der Pfarrkirche

18 Uhr Rosenkranz in der Lourdeskapelle

Mittwoch, 9. Juli

7.45 Uhr Rosenkranz in der Pfarrkirche

Donnerstag, 10. Juli

7.45 Uhr Rosenkranz in der Pfarrkirche

8.15 bis
9 Uhr Anbetung in der Pfarrkirche
16 Uhr Entfällt: Eucharistiefeier in der Josefskapelle

Freitag, 11. Juli

8 Uhr Entfällt: Eucharistiefeier in der Josefskapelle

Samstag, 12. Juli

19 Uhr Eucharistiefeier in der Pfarrkirche

Sonntag, 13. Juli – 15. Sonntag im Jahreskreis

10 Uhr Kommunionfeier mit Jahresgedächtnis in der Pfarrkirche, 3. Jahresgedächtnis: Leo Schneider, Maria Heidegger, Regina Schmid, Kurt Schneider, Elvira Blum; 2. Jahresgedächtnis: Wilhelm Maier, Siegfried Ronjak, Gerhard Schobel, Erwin Schneider, Pia Brunner, Hans Lämmle; Jahresgedächtnis: Georg Feistenauer, Rosa Siemeister, Ludwig Nussbicher, Helmut Almberger, Bertold Nagel

Familienmesse – Spenden

Bei der Familienmesse am 15. Juni wurden Spenden für das Projekt von Angela Leu, die St. Joseph school in Madibira/Tansania, gesammelt. Das Ergebnis der Kollekte und der Erlös aus dem Kuchenverkauf betrug 2.585,- EUR. Vergelt's Gott für dieses Zeichen der gelebten Nächstenliebe!

Sommeröffnungszeiten Pfarrbüro: Montag und Freitag von 8 bis 11 Uhr, E-Mail: kontakt@pfarre-hoechst.at, Tel. 05578/75417, www.pfarre-hoechst.at

**FUSSACH**

www.fussach.at

Verhandlungsschrift

Der volle Wortlaut der Verhandlungsschrift der 2. Sitzung der Gemeindevertretung vom 30. April ist an der Amtstafel angeschlagen, auf der Homepage der Gemeinde Fussach ersichtlich sowie auf unserer neuen GemeindekommunikationsApp Cities zum Nachlesen und Herunterladen.

Diese finden Sie auf der Gemeindeseite unter Dateien – Protokolle der Gemeindevertretung.

Cities ist eine App, die Betriebe, Bürger:innen und Vereine innerhalb der Gemeinde verbindet, auch über die Gemeindegrenze hinaus. Hier finden Sie Informationen, News und Events schnell auf einen Blick und Anliegen ans Bürgerservice können direkt verschickt werden.

Der Bürgermeister

Bücherei Spielothek

Wir möchten alle in den Sommerferien ganz herzlich zum Besuch einladen. Wie auch in den vergangenen Jahren bieten wir wieder in der tollen Aktion Sommerlesen unsere „Heiß auf Eis“ Aktion an.

Die Kinder leihen sich in der Bücherei über den Sommer 6 Bücher aus und bekommen eine Stempelkarte. Bei Abgabe der vollen Stempelkarte bekommen sie bei uns in der Bücherei gleich ein feines Eis.

Alle abgegebenen Teilnahmekarten haben große Gewinnchancen, wir verlosen Sach- und Lesepreise bei uns in der Bücherei und auch der Bibliotheksverband Vorarlberg verlost attraktive Preise unter allen Vorarlberger Teilnehmern. Wichtig, die Teilnahme an der Aktion Sommerlesen richtet sich an Alle: Groß und Klein, Alt und Jung, Selberlesende und Vorlesende! Die Aktion startet mit den Sommerferien und endet am 16. September.

Achtung heuer neu: Unser kleines Ferienprogramm für die Fußbacher Kinder in der Bücherei, Herrenfeld 2

Dienstagvormittag könnt ihr ohne Anmeldung vorbeikommen. Ein Basteltisch mit verschiedensten Materialien wartet, wir lassen uns jedes Mal etwas Neues einfallen, Martina freut sich auf Euren Besuch.

Jeden Donnerstag um vier, lesen wir! Unsere ganzjährige BiBu-Lesebär-Aktion: Kamishibai, Bilderbuchkino oder ganz klassisch aus Büchern wird vorgelesen, die Texte richten sich nach den Zuhörern.

Jüngere Zuhörer und Mitbastler bitte unbedingt mit Begleitung!

SC Fußball

In dieser Woche finden die ersten Testspiele unserer Teams statt. Eine Übersicht über die anstehenden Termine bis Mitte August gibt es zudem als Beilage.

Vorschau:**Samstag, 5. Juli**

15 Uhr 1b: SC Fußball – SW Bregenz Amateure

17 Uhr SC Fußball – SV Satteins

19 Uhr HL: Bodensee Kickers: Schoren United

Infos: scfussach.at

Gottesdienstordnung**Sonntag, 6. Juli**

8.45 Uhr Eucharistiefeier, musikalische Begleitung
Danaila Deleva (Orgel)

Sonntag, 13. Juli

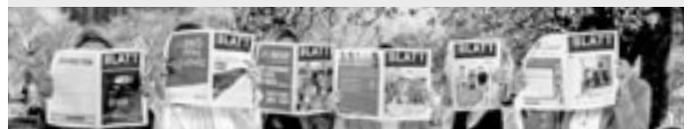
8.45 Uhr Eucharistiefeier, musikalische Begleitung
Danaila Deleva (Orgel)

Rosenkranz: wird jeweils Montag, Mittwoch, Donnerstag und Freitag um 8 Uhr in der Pfarrkirche gebetet.

Aktuelle Infos finden Sie auf www.pfarrefussach.at oder auf der Infotafel im Haupteingang der Kirche.

Tauftermine: Gerne dürfen Sie sich für Tauftermine im Pfarrbüro melden.

Pfarrbüro im Pastoralhaus: Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag von 9 bis 12 Uhr und Donnerstag von 17 bis 19 Uhr und nach Vereinbarung geöffnet. Ferien-Öffnungszeiten: Montag und Freitag von 9 bis 11 Uhr.

**WIR ERSCHEINEN DEN GANZEN SOMMER**

Bis 31. August haben wir geänderte Öffnungszeiten:

Montag bis Mittwoch von 8 bis 12 Uhr und 13 bis 16 Uhr

Donnerstag von 8 bis 12 Uhr . Freitag von 8 bis 11.30 Uhr

Tel. 05574/44370 . E-Mail: gemeindeblatt@gb-bregenz.at



GAISSAU

www.gaissau.at

Gartenabfalldeponie

Die Gartenabfalldeponie im Bauhofareal, ehemalige Kläranlage, Ofenstraße 66 ist am Freitag, 4. Juli von 10 bis 12 Uhr geöffnet.

Sträucher, Baumschnitt und sonstige Gartenabfälle, bis zu 0,5 m³, können nur während dieser Zeit gegen einen Unkostenbeitrag von 5,- EUR abgegeben werden.

Selbstverständlich kann die Anlieferung von Grünmüll im ASZ-Königswiesen jederzeit erfolgen und ist für Gaißauer Bürger und Bürgerinnen bis zu 150 kg kostenlos.

Gemeinde – Gemeinsamer Mittagstisch

Liebe Gaißauer Seniorinnen und Senioren! Die Gemeinde organisiert einmal im Monat einen gemeinsamen Mittagstisch für alle Seniorinnen und Senioren. In angenehmer Atmosphäre besteht die Möglichkeit zum Austausch, zur Begegnung und zum geselligen Miteinander.

Neue Gesichter sind herzlich willkommen – eine regelmäßige Teilnahme ist nicht erforderlich.

Der nächste Mittagstisch findet am Freitag, 11. Juli um 12 Uhr im Gasthaus Schwedenschanze in Hard statt.

Weitere Informationen zu Terminen und Anmeldung sind im Gemeindeamt erhältlich.

Bücherei

Sommer, Sonne Lesefreude! Endlich, der Sommer steht vor der Tür! Ob Ihr die Ferien auf dem Balkon, im Schwimmbad oder mit Meeresrauschen am Strand verbringt, mit Lese-stoff aus unserer Bibliothek, habt ihr die perfekte Begleitung dazu. Alle Kinder, die während der Ferien mindestens 10 Bücher lesen, können sich am Ende der Sommerferien ein cooles Tic-Tac-Toe Spiel abholen.

Gleichzeitig läuft die Aktion „Sommerlesen“.

Lesen, stempeln, gewinnen!

Ab dem 8. Juli. gelten unsere Sommeröffnungszeiten:

Dienstag von 9 bis 11 Uhr und 18 bis 20 Uhr

Donnerstag von 18 bis 20 Uhr

Die Bibliothek bleibt in den Kalenderwochen 31 und 32 geschlossen.

Entenbad – IT-Sprechstunde

Am Mittwoch, 9. Juli von 10 bis 12 Uhr, bieten unsere zwei Informationstechnik-Spezialisten wieder ihren Dienst an. Seniorinnen und Senioren können sich bei Fragen und Problemen zu Handy, Tablet oder Computer beraten und helfen lassen. Die Hilfe ist ehrenamtlich, sie können ohne Anmeldung in die Cafeteria „G'mütlich“ des St. Josefs-hauses kommen.

Achtung: Im August findet kein Termin statt, da machen wir Urlaub, wünschen allen eine schöne Sommerzeit.

Der nächste Termin ist am 10. September.

Pfarre – Feldmesse vor dem Rheinholz

Der langjährigen Tradition entsprechend, veranstaltet der Gesangsverein Harmonie Gaißau heuer wieder am Sonntag, 6. Juli um 10 Uhr die Feldmesse mit Frühschoppen vor dem Rheinholz.

Der Sonntagsgottesdienst wird vom Männerchor Harmonie Gaißau mitgestaltet. Beim anschließenden Frühschoppen spielt der Musikverein Gaißau zünftig auf. Für Bewirtung ist bestens gesorgt.

Leider ist heuer kein Ausweichtermin möglich. Auf gutes Wetter und auf euer zahlreiches Kommen freuen wir uns.

Der Männerchor Harmonie

Gottesdienstordnung

Freitag, 4. Juli

8.10 Uhr Schulschlussgottesdienst in der Pfarrkirche

18 Uhr Rosenkranz in der Pflegeheimkapelle

Sonntag, 6. Juli – Feldmesse

10 Uhr Feldmesse beim Rheinholz, musikalische Gestaltung Männergesangsverein Harmonie und der Musikverein. Bei Schlechtwetter findet die Eucharistiefeier in der Pfarrkirche statt. Die Opfersammlung kommt der Außen-Sanierung unserer Pfarrkirche zugute.

Dienstag, 8. Juli

19 Uhr Entfällt: Eucharistiefeier Pfarrkirche

Mittwoch, 9. Juli

16 Uhr Entfällt: Eucharistiefeier Pflegeheimkapelle

Freitag, 11. Juli

18 Uhr Rosenkranz in der Pflegeheimkapelle

Sonntag, 13. Juli – 15. Sonntag im Jahreskreis

10 Uhr Kommunionfeier mit Jahresgedächtnis für alle im Juli Verstorbenen der letzten 5 Jahre in der Pfarrkirche. 5. Jahresgedächtnis: Sr. Arnolda; 4. Jahresgedächtnis: Frieda Fulterer; 3. Jahresgedächtnis: Otto Metzger; 2. Jahresgedächtnis: Eugen Schmidinger

Sommeröffnungszeiten Pfarrbüro: Donnerstag von 9 bis 10 Uhr. Tel. 05578/71400 oder Tel. 0676/832408455, E-Mail: kontakt@pfarre-gaissau.at, www.pfarre-gaissau.at



HÖRBRANZ

www.hoerbranz.at

Abfuhrtermine

Freitag, 4. Juli, Biomüll

Samstag, 5. und 12. Juli, 8 bis 12 Uhr: Bauhof und Grünmülldeponie

Montag, 7. Juli, 16.30 bis 18.30 Uhr: Bauhof und Grünmülldeponie

Mittwoch, 9. Juli, 14 bis 16 Uhr: Grünmülldeponie

Freitag, 11. Juli, Gelber Sack, Rest- und Biomüll

Weitere Abfuhrtermine, Hinweise zu Veranstaltungen und aktuelle Infos auf www.hoerbranz.at sowie über die Gemeinde-App „Gem2Go“ für Hörbranz.

Wochenmarkt

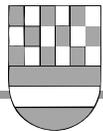
Der kleine, aber feine Markt findet jeden Samstag von 8 bis 12 Uhr am unteren Kirchplatz in Hörbranz statt.

Das Angebot an regionalen Erzeugnissen, Selbstgemachtem und bäuerlichen Produkten bildet dabei den Schwerpunkt der wöchentlichen Marktveranstaltung im Herzen des Leiblachtals.

Pfarrgemeinde – Verabschiedung

Nach Jahrzehnten im Dienst für die Hörbranz Pfarre und nachfolgend im Pfarrverband wurde Seelsorger Roland „Trenti“ Trentinaglia am 29. Juni bei Kaiserwetter gebührend und mit teils emotionalen Momenten verabschiedet. Ebenso verabschiedet wurde Pfarrsekretärin Daniela Prilmüller, sie war 13 Jahre an der Seite des Pfarrers.

„Wir alle sagen Danke“ hieß das Motto an diesem bemerkenswerten Sonntag für hunderte Gäste und etliche Vereine, darunter etwa die Musikkapellen Hörbranz, Hohenweiler und Möggers sowie die Schützenorganisationen von Hörbranz und Hohenweiler, aus dem Pfarrverband. Standing Ovations gab es für „Trenti“ als neuen „Ehrenbürger der Herzen“ – mehr zur Verabschiedung mit vielen Bildimpressionen auf www.hoerbranz.at.



HOHENWEILER

www.hohenweiler.at

Kostenlose Sprechstunde – Rechtsfragen

Kostenlose Sprechstunde zu Rechtsfragen hält RA em. Mediator, Dr. W. Loacker im Gemeindeamt Hohenweiler.
Termine über Tel. 05573/200200 oder digital per E-Mail: w.loacker@gmail.com

BREGENZERWALD

www.bregenzwald.at

WälderDoc – Wer? Wann? Wo?

Wochenend- und Notdienste, Hausärzte und Apotheken

Die WälderDoc_App möchte dazu beitragen, dass schnell und unkompliziert ärztliche Hilfe für alle erreichbar ist, insbesondere wenn es eilt!

Weiters sind alle Gesundheitsadressen, insbesondere auch medizinisch pflegerische Kontakte abrufbar. Die App kann im AppStore oder auf GooglePlay heruntergeladen werden.

Rad-Marathon Tannheimer Tal

Am Sonntag, 6. Juli findet wieder der legendäre Rad-Marathon Tannheimer Tal statt.

Der Bregenzerwald ist Teil der 214 km langen Strecke des Rad-Marathons. Die Strecke führt durch die Orte Hittisau – Lingenau – Müselbach – Egg – Schwarzenberg – Bersbuch – Mellau – Au – Schopperrau – Schröcken – Hochtannbergpass – Warth.

Die Durchfahrzeiten sind wie folgt:

Hittisau von 8.30 bis 10.50 Uhr

Lingenau von 8.30 bis 11 Uhr

Müselbach von 8.40 bis 11.10 Uhr

Egg von 8.45 bis 11.20 Uhr

Schwarzenberg von 8.55 bis 11.40 Uhr

Bersbuch von 9 bis 11.40 Uhr

Mellau von 9.10 bis 12 Uhr

Au von 9.30 bis 12.45 Uhr

Schröcken von 9.50 bis 13.15 Uhr

Hochtannbergpass von 10 bis 13.40 Uhr

Warth von 10 bis 14 Uhr

Fluhbrücke L26 – Generalinstandsetzung

Landesstraße nach Schwarzenberg

Die Landesstraßenverwaltung hat informiert, dass eine erste Totalsperre der Fluhbrücke L26 erforderlich ist. Die Sperre ist erforderlich, um die beiden Dehnfugen beiderseits der Brücke, über die gesamte Fahrbahnbreite, zu erneuern.

Die Totalsperre ist von Montag, 14. Juli ab 19 Uhr bis Donnerstag, 17. Juli bis 6 Uhr vorgesehen (2 Tage und 3 Nächte).

Während der Totalsperre ist die Baustelle zu Fuß oder mit dem Fahrrad passierbar. Witterungsbedingte Verschiebungen können nicht ausgeschlossen werden.

Der gesamte Verkehr wird großräumig über Andelsbuch-Schwarzenberg umgeleitet.

Marktgemeinde Egg – Kunst in Egg

sichtbar, spürbar, erlebbar

Zum 750-Jahr-Jubiläum rückt die Marktgemeinde Egg den reichen Schatz an Kunst im öffentlichen Raum ins Zentrum der Aufmerksamkeit. In Zusammenarbeit mit Künstler Manfred Egender und Architekt Walter Felder entstand eine Broschüre, die 14 Kunstwerke und ihre Schöpfer im Ortszentrum von Egg und Großdorf informativ beschreibt. Interessierte und Kunstliebhaber sind eingeladen, sich auf einen Rundgang zu begeben. Die Broschüre ist kostenlos im Bürgerservice der Marktgemeinde Egg sowie im Egger Einzelhandel erhältlich.

Geführter Rundgang: Wer sich den Kunstwerken unter fachkundiger Begleitung nähern möchte, hat am Sonntag, 6. Juli um 18 Uhr Gelegenheit dazu.

Wir laden zu einem gemeinsamen Rundgang mit Manfred Egender und Walter Felder ein. Treffpunkt ist bei der Pfarrkirche Egg.

Informationen: www.egg.at oder Gemeinde-App GEM2GO

Secondhand Vorderwald in Krumbach

Wir machen Urlaub!

Vom 7. bis 20. Juli bleibt unser Läden geschlossen.

Danach haben wir bis 17. August nur mittwochs von 16 bis 19 Uhr für euch geöffnet (keine Warenannahme) und ab 20. August sind wir wieder wie gewohnt für euch da: Mittwoch, 16 bis 19 Uhr und Freitag, 8 bis 11 Uhr. Wir wünschen allen einen schönen Sommer und falls ihr noch Sommerkleidung, Wanderschuhe, Sportbekleidung, Spiele für den Urlaub oder sonst etwas braucht, freut sich unser Team auf euch.

VORDERWALD

Langen | Sulzberg | Doren | Riefensberg | Krumbach |
Hittisau | Sibratsgfäll | Lingenau | Langenegg

Musikkapelle Sibratsgfäll

Die Musikkapelle Sibratsgfäll lädt herzlich zum Früh-schoppen am Sonntag, 6. Juli ab 11.30 Uhr beim Bio-bauernhof Dorner Hof ein.

Für musikalische Unterhaltung sorgen die Musikkapelle Sibratsgfäll und „Rubi 4“. Auch für die kleinen Gäste ist mit einem abwechslungsreichen Kinderprogramm bestens gesorgt, außerdem wartet eine spannende Tombola mit tollen Preisen!

Wir freuen uns auf eurer Kommen!

Die Musikantinnen und Musikanten

Markt der Erde – Slow Food Sibratsgfäll

Am Samstag, 5. Juli von 9.30 bis 13 Uhr findet wieder der Markt der Erde in Sibratsgfäll statt.

Es gibt allerlei Frisches sowie das Beste aus heimischen Manufakturen.

Und ganz traditionell: Speisen und Getränke – Wissenswertes und Interessantes für die Kinder.

TC Sibratsgfäll – Hennelefescht

Der Tennisclub Sibratsgfäll ladet am Freitag, 4. Juli ab 18 Uhr wieder ein zum Hennelefescht beim Clubheim am Tennisplatz. Live on Stage: RUBI4 unplugged

Bei heißen Hennen vom Grill und kühlem Bier vom Fass lässt es sich gut verweilen.

Wir freuen uns auf euer Kommen.

Pfarrverband

Krumbach-Langenegg-Lingenau

Einladung 50 Jahre Gipfelkreuz Wildgrubenspitze – wir feiern!

Dienstag, 8. Juli, 11.15 Uhr (Ausweichtermin bei Schlecht-wetter 15. Juli), Bergrestaurant Seekopf, Zürs

Vor 50 Jahren wurde das Gipfelkreuz der Wildgrubenspitze (2.753 m) von Hermann Nenning (Pionier dieser Idee), gemeinsam mit Bergfreunden, auf den Gipfel getragen – eine großartige Leistung, an die wir uns erinnern und die wir mit einer feierlichen Bergmesse mit Pfarrer Josef Walter würdigen möchten.

Der Aufstieg zum Seekopf ist zu Fuß möglich – oder bequem mit der Sesselbahn (6er Sessellift mit Haube). Im Anschluss an die Messfeier findet gemütliches Beisammensein beim Restaurant mit Einkehr, oder eigener Jause in freier Natur, statt.

Wir freuen uns auf euch.

Infos bei Susi Winder, Tel. 0664/4610906 oder Ulli Feurle, Tel. 0677/61334707

Gottesdienstordnung

**Pfarrverband Krumbach – Langenegg – Lingenau
Krumbach**

Freitag, 4. Juli

8.45 Uhr Wortgottesfeier

Samstag, 5. Juli – Vorabend zum 14. Sonntag im Jahreskreis

19.30 Uhr Messfeier, 1. Jahresgedächtnis für Christine Wiedemann, 5. Jahresgedächtnis für Helmut Wiedemann

Sonntag, 6. Juli

10 Uhr „Treffpunkt Kirche“ – als Kinderkirche im Altarraum der Pfarrkirche

Dienstag, 8. Juli

8 Uhr Rosenkranzgebet

11.15 Uhr 50 Jahrfeier Gipfelkreuz Wildgrubenspitze

Donnerstag, 10. Juli

14 Uhr Hausbesuche mit Kommunionsspendung

Freitag, 11. Juli

8.45 Uhr Messfeier

Sonntag, 13. Juli – 15. Sonntag im Jahreskreis

10 Uhr Messfeier

Langenegg

Freitag, 4. Juli

7.50 Uhr Schulschlussgottesdienst in der Volksschule

Sonntag, 6. Juli – 14. Sonntag im Jahreskreis

8.30 Uhr Messfeier

Dienstag, 8. Juli

7.30 Uhr Morgenlob in der Don-Bosco-Kapelle

11.15 Uhr 50 Jahrfeier Gipfelkreuz Wildgrubenspitze

Mittwoch, 9. Juli

19.30 Uhr Eucharistische Anbetung in der Pfarrkirche

Donnerstag, 10. Juli

19 Uhr Rosenkranzgebet für kranke und einsame Menschen

19.30 Uhr Messfeier in der Don-Bosco-Kapelle

Sonntag, 13. Juli – 15. Sonntag im Jahreskreis

8.30 Uhr Messfeier

Lingenau

Freitag, 4. Juli

8 Uhr Gottesdienst zum Schulschluss der Mittelschule

14 Uhr Hausbesuche mit Kommunionsspendung

19.30 Uhr Messfeier mit 1. Jahresgedächtnis für Gerold Domig

Sonntag, 6. Juli – 14. Sonntag im Jahreskreis

10 Uhr Messfeier

Montag, 7. Juli

19.30 Uhr Rosenkranzgebet

Dienstag, 8. Juli

11.15 Uhr 50 Jahrfeier Gipfelkreuz Wildgrubenspitze

Mittwoch, 9. Juli

8 Uhr Messfeier

Freitag, 11. Juli

8 Uhr Wortgottesfeier

Sonntag, 13. Juli – 15. Sonntag im Jahreskreis8.30 Uhr Messfeier anlässlich 150 Jahre Musikverein
Lingenau**LANGEN**www.langen.at**Sperrmüll- und Problemstoffsammlung****Freitag, 4. Juli von 15 bis 19 Uhr, Wertstoffhof Langen****Krankenpflegeverein – Mittagstisch****Der vom Krankenpflegeverein Langen organisierte Mittagstisch für Senioren findet am Freitag, 4. Juli um 12 Uhr im Gasthaus Stollen statt.**

Bei diesem Mittagstisch sind die Krankenschwestern mit dabei und geben Tipp für den heißen Sommer und beantworten Fragen.

Das Bildungswerk-Erzähl-Café macht im Juli und August Sommerpause und startet wieder im September.

Wir freuen uns auf euren zahlreichen Besuch und wünschen „Guten Appetit“.

Vorarlberg 50plus**Am 10. Juli starten wir zu unserer vierten Genusswanderung schon um 9.10 Uhr ab Haltestelle Dorf mit der Linie 820.**

Ab Andelsbuch wandern wir ca. 2 Stunden auf dem „Sagenweg“ am Andelsbucher Stauwerk vorbei nach Schwarzenberg. Frühstart deshalb, weil wir dann zu Mittag noch vor der größten Hitze unser Ziel, das Gasthaus „Zur Buche“ erreicht haben werden. Rückfahrzeit wird vor Ort ausgehandelt.

Gute Wanderausrüstung für jede Witterung ist Bedingung, gefüllte Wasserflasche und Energiehappen sind notwendig, Wanderstöcke und Sonnenschutz von Vorteil.

Wir freuen uns über viele Anmeldungen bis spätestens 8. Juli unter der Tel. 0664/5129734 bei Marianne Gunz oder unter Tel. 0699/17317522 bei Walter Österle.

Gottesdienstordnung**Freitag, 4. Juli**Ab 9 Uhr Hauskommunion Parzelle Gschwend
9.30 Uhr Schulschlussmesse zum Thema „Auf dem Weg in die Ferien“

14.30 Uhr Trauung von Silvia und Johannes Sinz in der Stollenkapelle – wir wünschen dem Brautpaar alles Gute und Gottes Segen!

18 Uhr Anbetung in der Kapelle des Abt Pfanner Heims

Sonntag, 6. Juli

10.15 Uhr Messfeier

Montag, 7. Juli

19.30 Uhr Rosenkranz im Abt-Pfanner Heim

Dienstag, 8. Juli

9 Uhr Messfeier im Abt-Pfanner Heim

Mittwoch, 9. Juli

19.45 Uhr Rosenkranz für den Frieden in der Kapelle in Hirschbergsau

Samstag, 10. Juli

19.30 Uhr Vorabendmesse

Sonntag, 11. Juli

10.15 Uhr Wortgottesfeier entfällt!

Wir laden herzlich zu den Messfeiern im Pfarrverband ein.

**SULZBERG**www.sulzberg.at**Geburtstagsjubilare im Juli**

2.	Konrad Pfanner, Widum 353	78 Jahre
4.	Emmi Österle, Widum 418	86 Jahre
18.	Judith Knill, Widum 353	81 Jahre
25.	Katharina Haller, Widum 353	89 Jahre
31.	Margarethe Herburger, Dorf 275	79 Jahre

Die ganze Gemeinde gratuliert unseren Jubilaren!

Gemeindevertretungssitzung**Die 5. öffentliche Sitzung der Gemeindevertretung Sulzberg findet am Montag, 7. Juli um 20 Uhr im Thalsaal mit folgender Tagesordnung statt****Tagesordnung:**

- Begrüßung und Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung, der Anwesenheit und der Beschlussfähigkeit
- Genehmigung des Protokolls der 4. Sitzung vom 16.06.2025
- Projekt- und Strukturentwicklungsgenossenschaft Sulzberg
 - Bericht über die wirtschaftliche Situation und voraussichtliche Entwicklung (nach §71 (2) GG)
 - Beschlussfassung Rechnungsabschluss 2024
 - Beschlussfassung der überarb. Satzung
 - Information über die Geschäftsordnung des PSG-Vorstands
- Beratung und Beschlussfassung Förderansuchen SHV Thal für neuen Dorfladen (Präsentation durch den SHV Thal)
- Vorstellung Bauhofkonzept, Beratung und Fassung eines Grundsatzbeschlusses
- Beratung und Beschlussfassung Vergabe Abwasserplan für das Gemeindegebiet
- Beratung und Beschlussfassung Tarife LOKAL Schulleben
- Beratung und Beschlussfassung Gebrauchserlaubnis Öffentliches Gut für Lkw-Wendekreis (Peter Blank)
- Anfragen aus der Bevölkerung

10. Berichte des Bürgermeisters
11. Berichte aus den Gremien
12. Allfälliges

Waldaufsicht – Personelle Änderungen

Aufgrund pensionsbedingten Umstellungen in der Waldaufsicht übernimmt Wolfgang Oberhauser ab 1. Juli die Waldaufsicht von Sulzberg und Riefensberg.

Sie erreichen ihn ab sofort unter Tel. 0664/6255517 oder via E-Mail: wolfgang.oberhauser@vorarlberg.at.

Wir wünschen Wolfgang Oberhauser einen guten Start in die neue Aufgabe!

Bücherei im Alten Pfarrhof

... der Sommer ist da – und mit ihm die perfekte Zeit für fesselnde Lektüre! Wir haben für euch spannende neue Thriller und Krimis zusammengestellt, die euch garantiert den Urlaub versüßen – ob am Strand, auf dem Balkon oder im Garten.

Unsere Sommeröffnungszeiten bis 31. August:

Donnerstag, 17 bis 19 Uhr

Freitag, 9 bis 11 Uhr

Sonntag, 9.30 bis 11 Uhr

Dienstagnachmittag bleibt die Bücherei geschlossen.

Vorankündigung: Ab 1. September ändern wir die Öffnungszeiten, bitte beachtet, dass die Bücherei am Montagnachmittag anstatt Dienstagnachmittag geöffnet ist.

Wir wünschen euch einen besonders unbeschwernten, erholsamen und spannenden Sommer und viel Zeit zum Lesen und Stöbern in unserer Bücherei.

Vorarlberg 50plus Sulzberg|Thal

Einladung zum Singnachmittag – Sommer, Lieder und gute Laune: Montag, 14. Juli, ab 14 Uhr, Clubheim beim FC Sulzberg

Der Sommer zeigt sich von seiner schönsten Seite – warme Tage, blühende Gärten, gute Stimmung. Genau der richtige Moment für Musik, Gemeinschaft und ein Glas in Ehren! Deshalb laden wir dich und deine Freunde ganz herzlich zu unserem nächsten Singnachmittag ein. Es erwarten euch schwungvolle Melodien, bekannte Schlager, fröhliche Volkslieder und ein paar musikalische Überraschungen.

Aufspielen werden: Roswitha, Marlies, Erna, Josef, Gerhard, Walter, Pepi, Wolfgang und Heribert.

Komm vorbei, sing mit, genieße die Musik und einen sommerlich-heiteren Nachmittag!

Kontakt: Othmar Bereuter, Tel. 0676/9174004

Veranstalter: 50plus Sulzberg | Thal

TC Sulzberg

TC Sulzberg Kinder- und Jugendmeisterschaften

Am Samstag, 5. Juli ab 13.30 Uhr finden unsere Kinder- und Jugendmeisterschaften statt.

TC Sulzberg-Open

Am Samstag, 12. Juli ab 10 Uhr führen wir die Vereinsmeisterschaften für Erwachsene durch.

Für das leibliche Wohl ist gesorgt.

ZuschauerInnen und Fans sind immer herzlich willkommen.

Infos: www.tc-sulzberg.at

Gottesdienstordnung

Freitag, 4. Juli

8 Uhr Schulschlussmesse mit den Volksschülern

16 bis

19 Uhr Anbetung in der Kirche

20 Uhr Patrozinium Kapelle Halden

Sonntag, 6. Juli

8.45 Uhr Sonntagsmesse

19.30 Uhr Rosenkranz in der Kapelle Falz

Mittwoch, 9. Juli

9 Uhr Messfeier im Pflgewohnheim

19.30 Uhr Rosenkranz in der Kapelle Falz

Freitag, 11. Juli

16 bis

19 Uhr Anbetung in der Kirche

19.30 Uhr Kapellenmesse in der Kapelle Falz

Sonntag, 13. Juli

9.30 Uhr Sonntagsmesse

19.30 Uhr Rosenkranz in der Kapelle Falz

Gottesdienstordnung – Thal

Sonntag, 6. Juli

8.45 Uhr Sonntagsmesse

Donnerstag, 10. Juli

11.30 Uhr der MoHi lädt ins Gasthaus Krone zum Mittagstisch ein

Sonntag, 13. Juli

18 Uhr Sonntagsmesse



DOREN

www.doren.at

Gemeinde – Glasfaseranschluss

Bestellphase endet am 30. September

Bis zum 30. September haben Sie noch die Möglichkeit, Ihren Glasfaserhausanschluss in Doren zu den aktuellen vergünstigten Konditionen zu bestellen.

Nutzen Sie daher jetzt noch die Gelegenheit und sichern Sie sich Ihren Glasfaserhausanschluss!

Alle Details dazu entnehmen Sie bitte dem Vertrag.

Den Vertrag finden Sie auf unserer Homepage unter www.vkw.at/glasfaser – wählen Sie einfach die Gemeinde Doren aus.

Sie können den ausgefüllten Vertrag entweder per E-Mail: glasfaser@vkw.at senden oder in der Gemeinde persönlich abgeben.

Voraralberg 50plus

Einladung zum Tagesausflug: Heiterwanger See und Plansee und Musteralpe

Donnerstag, 28. August, Treffpunkt Doren Zentrum für alle, 7 Uhr Abfahrt mit Felder Reisen

Liebe Seniorinnen und Senioren, wir möchten euch einen Tag mit besonderen Erlebnissen ermöglichen und freuen uns sehr auf euch!

Wir fahren über den Bregenzerwald – Warth – Elbigenalp (kurze Pause bei der Schnitzerschule) zum Heiterwanger See. Fahrzeit ca. 3 Stunden. Ankunft um 10.30 Uhr.

Anschließend genießen wir die 2-Seen-Schiffahrt Heiterwanger See und Plansee. Ab der Schiffsanlegestelle gehen wir ca. 10 bis 15 Minuten bis zur Musteralpe. Hier werden wir zum Mittagessen erwartet und genießen zusammen eine feine Mittagspause. Um ca. 14 Uhr Beginn Rückfahrt über das schöne Tannheimertal – Oberjoch – Bad Hindelang nach Oberstaufen. Hier haben wir genügend Zeit für einen kleinen Einkaufsbummel und/oder eine Kaffeepause. Ankunft in Doren ca. 18 Uhr am frühen Abend.

Unkostenbeitrag (Busfahrt, Schiffahrt): 61,- EUR/Person
Die Anmeldung erfolgt durch Einzahlung, bitte bis zum 28. Juli auf unser Konto Vorarlberg 50plus Doren, IBAN AT61 3747 4000 0191 2682 oder per QR Code auf der zugestellten Einladung

Wir freuen uns über eine rege Teilnahme.

Der Vorstand

Vorankündigung: Der 30. Landeswandertag am Bödele findet am 7. August statt.

Programm: Begrüßung, Bergmesse, 3 Wanderrouten, Musik und Unterhaltung, kulinarische Genüsse.

Näheres im Jahrbuch auf Seite 68.

Anmeldung: Willi Feurle, Tel. 0664/1484427

Obst- und Gartenbauverein – Ausstellung

Vô Küöhh bis Knospô

Vernissage am Samstag, 5. Juli um 17 Uhr im Bahnhof Bozenau: Bozenau 141, Doren

Ausstellungsdauer: 5. bis 6. Juli, bei Schlechtwetter ist die Ausstellung am Sonntag, 6. Juli nur bis Mittag frei zu besichtigen.

Der historische Wälderbähle-Bahnhof Doren – ein beeindruckender Ort • die ausgestellten Kunstwerke – beeindruckende Bilder, besondere Einblicke zwei faszinierende Künstlerinnen • zwei beeindruckende Frauen – Daniela Halder und Katharina Biser

Die Vernissage begleitet durch den Obst- und Gartenbauverein Doren. Die Ausstellung kann frei besucht werden und ist kostenlos.

Gottesdienstordnung

Freitag, 4. Juli

8 Uhr Schulschlussmesse mit den Volksschülern und den Schülern der Talenteschule Doren

Sonntag, 5. Juli

10.15 Uhr Sonntagsmesse

19.30 Uhr Andacht in der Kapelle Brenden

Mittwoch, 9. Juli

19.30 Uhr Rosenkranz in der Kirche

Donnerstag, 10. Juli

19.30 Uhr Kapellenmesse Brenden

Sonntag, 13. Juli

10.15 Uhr Sonntagsmesse mit Jahrtag für Anton Forster

Weitere aktuelle Informationen: www.pfarre-doren.at



RIEFENSBERG

www.riefensberg.at

Geburtstagsjubilare im Juli

8. Gebhard Berkmann, Niemans 79	88 Jahre
12. Erwin Zucalli, Esch 259	87 Jahre
14. Konrad Berkmann, Springen 151/1	82 Jahre
22. Hermann Sparber, Schwarzen 203/2	84 Jahre
25. Maria Elisabetha Steurer, Fischer 262a	79 Jahre

Wir wünschen der Jubilarin und den Jubilaren alles Gute!

Bau- und Gestaltungsausschuss

Abgabetermin für Entwürfe und Unterlagen für Bauvorhaben: Freitag, 4. Juli

Entwürfe und Unterlagen zu Bauvorhaben können im Gemeindeamt abgegeben werden.

Die nächste Sitzung des Bau- und Gestaltungsausschusses findet am Mittwoch, 9. Juli statt.

Heimatbuch

Das Heimatbuch der Gemeinde Riefensberg wurde am 29. Juni, im bis auf den letzten Platz gefüllten Adler-Saal, der Öffentlichkeit vorgestellt.

Das Buch ist im Gemeindeamt Riefensberg zum Preis von 55,- EUR erhältlich. Auf Wunsch wird es auch per Post zugeschickt (zuzüglich Portokosten).

Mobiler Hilfsdienst

Wir laden euch zum gemeinsamen Mittagessen am Dienstag, 8. Juli um 11.30 Uhr, Gasthof Adler in gemütlicher Runde ein.

Bitte um Anmeldung bei Rosalinde Dorn, Tel. 0664/4960659 oder Myrtha Vogt, Tel. 0664/3953089.

Wer eine Fahrgelegenheit benötigt, bitte melden!

Wir freuen uns auf euch!

Dorfbücherei – Sommerlesen

Sei auch du dabei! Besuche unsere Bücherei, leihe Bücher aus, hole einen Lesepass und lies, was das Zeug hält.

Für jedes Buch bekommst du einen Stempel im Lesepass. Mit sechs Stempeln landet der Lesepass in der Gewinnspielbox, die in der Bücherei aufgestellt ist.

Alle bis zum 15. September abgegebenen Lesepässe nehmen an einer Verlosung in unserer Bücherei und anschließend an der landesweiten Ziehung teil.

Jeder darf mitmachen! Klein und Groß, Jung und Alt, egal ob selber, gemeinsam oder vorgelesen wird.

Wir freuen uns auf deinen Besuch und wünschen allen schöne Lesestunden!

Chorgemeinschaft Viva la Musica

5. Rüfoschberger Klangrausch – eine Nacht voller Musik und Gesang

Samstag, 5. Juli ab 20 Uhr im Wirtshaus Bartle

Schau vorbei und mach mit. Egal ob Jung oder Alt – wir treffen uns, um zusammen Musik zu machen, zu singen und einfach eine gute Zeit zu haben. Auch dieses Mal gibt's wieder eure Lieblingsongs und viele andere Stücke.

Für jede Stimmung ist was dabei.

Die Texte haben wir wie immer bereit – also lehn dich zurück, sing mit, wenn du magst, und genieß den Abend bei leckeren Bartletrinks und Essen.

Keine Anmeldung erforderlich – komm einfach vorbei und werde Teil der Musik! Jeder ist herzlich willkommen!

Wir freuen uns auf dich und viele weitere singbegeisterte Gäste!

Pfarr – Alpe Hochwies

hl. Messe in der Kapelle St. Johannes der Täufer

Sonntag, 6. Juli, 11.15 Uhr, Alpe Hochwies, bei Steibis, nahe Hochhäderich

Gottesdienstordnung

Samstag, 5. Juli

19.30 Uhr Vorabendmesse in der Pfarrkirche

Sonntag, 6. Juli

8.45 Uhr Pfarrgottesdienst in Hittisau

Mittwoch, 9. Juli

8 Uhr hl. Messe in der Pfarrkirche

Samstag, 12. Juli

19.30 Uhr Vorabendmesse in Sibratsgfall

Sonntag, 13. Juli

10.15 Uhr Pfarrgottesdienst



KRUMBACH

www.krumbach.at

Auszug aus der Verhandlungsschrift

der 02. öffentlichen Sitzung der Gemeindevertretung Krumbach vom 03. Juni 2025 im Gemeindeamt

Beginn: 20:00 Uhr, Ende: 21:55 Uhr

1. Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit

Die Bürgermeisterin begrüßt die Mitglieder der Gemeindevertretung sowie die erschienenen Ersatzmit-

glieder, stellt die Beschlussfähigkeit fest und eröffnet die Sitzung.

2. Angelobung von Ersatzmitgliedern der Gemeindevertretung

Die neu gewählten, anwesenden Ersatzmitglieder der Gemeindevertretung (Dorlies Hirschbühl, Ingo Steuer und Thomas Plüss) legen vor der Vorsitzenden das Gelöbnis nach § 37 Abs. 1 GG ab.

3. Genehmigung der Verhandlungsschrift vom 06. Mai 2025

Die Verhandlungsschrift der ersten Sitzung der Gemeindevertretung vom 06. Mai 2025 wurde allen Gemeindevertretern zeitgerecht übermittelt. Die Verhandlungsschrift wird ohne Einwand genehmigt.

4. Umwidmung 03/2025 – Grundstücke 457/2 und 460 – Beschlussfassung

Die Gemeinde Krumbach beabsichtigt, auf einer Teilfläche des Grundstücks 457/2 im südlichen Bereich des bestehenden Tennisplatzes einen Volleyballplatz zu errichten. Die betreffende Fläche ist bisher als Freifläche-Sondergebiet FS Tennisplatz gewidmet und soll gesamthaft in Freifläche-Sondergebiet FS Sportplatz umgewidmet werden. Weiters findet im westlichen Bereich des Grundstücks eine kleinräumige Widmungskorrektur im Ausmaß von 8,9 m² von Freifläche-Sondergebiet FS Tennisplatz in Freifläche-Freihaltegebiet FF statt.

Der Abschluss eines Raumplanungsvertrages bzw. die Festlegung einer Widmungsbefristung ist nicht erforderlich, da keine Neuwidmung als Sondergebiet stattfindet.

Der Gemeindevorstand beschloss in seiner Sitzung vom 25. April 2025, das Auflageverfahren zur Umwidmung

- des Grundstücks 457/2 im Ausmaß von 6.105 m² von Freifläche-Sondergebiet FS Tennisplatz in Freifläche-Sondergebiet FS Sportplatz sowie
- eine Teilfläche des Grundstücks 460 im Ausmaß von 8,9 m² von Freifläche-Sondergebiet FS Tennisplatz in Freifläche-Freihaltegebiet FF

entsprechend dem Entwurfsplan kro31.2-3/2025 einzuleiten.

Alle eingegangenen Stellungnahmen werden der Gemeindevertretung vollinhaltlich zur Kenntnis gebracht. Die Gemeindevertretung beschließt einstimmig die Umwidmung des Grundstücks 457/2 im Ausmaß von 6.105 m² KG Krumbach, von Freifläche-Sondergebiet FS Tennisplatz in Freifläche-Sondergebiet FS Sportplatz und des Grundstücks 460 im Ausmaß von 8,9 m² von Freifläche-Sondergebiet FS Tennisplatz in Freifläche-Freihaltegebiet FF, entsprechend dem Entwurfsplan kro31.2-3/2025.

5. Ausschreibungsverfahren Generalplanung Volksschule/Kindergarten/Kinderbetreuung

Am Montag, 12. Mai, und Dienstag, 13. Mai 2025 fand die abschließende Verhandlungsrunde im Rahmen des Verfahrens zur Auswahl des Siegerprojekts für den Neubau der Volksschule und des Turnsaals statt. Ziel war es, den Sieger des bestgeeigneten Entwurfs aus vier finalen Architekturprojekten zu ermitteln. Die Beurteilung erfolgte durch ein interdisziplinäres 14-köpfiges Gremium, das sich aus juris-

tischen, architektonischen, baurechtlichen, pädagogischen sowie kommunalen Vertreter:innen zusammensetzte. Nach einer kurzen Vorstellungsrunde wurde ein gemeinsamer Lokalausgleich in der Volksschule sowie dem Turnsaal durchgeführt. Ziel war es dabei, sich nochmals ein konkretes Bild der räumlichen Ausgangssituation zu machen, um die aktuellen Herausforderungen im Betrieb vor Ort nachvollziehen zu können. Anschließend wurden die Projekte intern präsentiert und diskutiert. Für alle vier Bewerber wurde im Vorfeld ein einheitlicher Fragenkatalog erstellt, der dann im Anschluss an jede Präsentation gemeinsam mit den jeweiligen Architekturteams durchgesprochen wurde. Die Bewerber hatten dabei die Möglichkeit, gezielt auf diese Fragen einzugehen und ihre Konzepte inhaltlich zu vertiefen und allenfalls zu begründen. Der Katalog deckte juristische, baurechtliche, pädagogische sowie funktional-gestalterische Themen ab. Zum Abschluss des ersten Tages stellte das erste Bewerberteam sein Projekt vor und überzeugte durch stimmige Integration in den gewachsenen Ortskern, durchdachte Funktionalität und die nachhaltige Nutzung bestehender Strukturen. Am zweiten Tag zeigten zwei Entwürfe deutliche Schwächen in Präsentation, Inhalt und Bezug zum Standort. Die Präsentation des vierten und somit letzten Bewerbers wurde fachlich und inhaltlich sehr positiv aufgenommen, konnte jedoch in Punkto Baukörperintegration und der umliegenden Freiraumplanung nicht überzeugen. Die abschließende Bewertung erfolgte auf Basis eines genormten und gewichteten Punktesystems, welches juristische, baurechtliche, pädagogische und ortsplanerische Kriterien berücksichtigte. Am Ende dieser Bewertung ergab sich eine eindeutige Gesamtpunktzahl, die klar das zu favorisierende Projekt mit der ganzheitlichsten und überzeugendsten Lösung auswies.

Die Bieter können auf Basis der geänderten Ausschreibungsunterlagen gemäß Fragenkatalog (Zweiphasenbau, Preis, Punktesystem) ihr Letztangebot abgeben. Dann wird nach einer letzten Prüfung das Projekt offiziell vergeben. Nach Ablauf der Frist wird der Wettbewerb abgeschlossen und bei der nächsten Gemeindevertretungssitzung offiziell kommuniziert.

6. Entsendung von Delegierten Jagdgenossenschaft

Die Gemeindevertretung beschließt einstimmig die Entsendung von Simon Moosbrugger und Christian Mennel (Ersatz) in den Jagdausschuss Krumbach. Die Bürgermeisterin bedankt sich bei Simon Moosbrugger und Christian Mennel für deren Einsatz.

7. PV Anlage, Spar-Geschäft

Über diese PV Anlage wurde bereits in der Gemeindevorstandssitzung am 03. März 2025 diskutiert. Der Vizebürgermeister und die Bürgermeisterin haben die vorliegenden Angebote gesichtet und sind zu dem Ergebnis gekommen, dass einerseits ein Vergleich schwierig ist, da die Angebote unterschiedlich aufgebaut sind. Andererseits sind die Fristen der Angebote bereits abgelaufen.

Die Gemeindevertretung diskutiert verschiedene Gebäudeoptionen. In Zusammenarbeit mit dem Energieinstitut Vorarlberg wird die weitere Vorgehensweise abgeklärt.

8. Klausurtermin Herbst

Die Klausur findet am Samstag, den 13. September 2025 um 9:00 Uhr (ganztags) statt. Die Einladung betrifft Gemeindevertreter sowie Ersatzmitglieder.

9. Berichte

- Sperrung Moorraum seit 26. Mai 2025. Die Vorsitzende erläutert den Zustand des Moorraums und warum es zu der Sperre gekommen ist. Die Gemeinde Krumbach übernimmt keine Haftung und Verantwortung für die derzeitige Situation. Eine schnellstmögliche Lösung wird angedacht.
- Die Umstellung auf die Arbeitszeitrichtlinien lt. Vorschlag der Finanzverwaltung hat der Gemeindevorstand mit 01. Juni 2025 beschlossen. Die Richtlinie werden für die Verwaltung, Reinigung und Bauhof ab 01. Juni 2025 umgestellt und für die Pädagogischen Einrichtungen ab 01. September 2025.
- Generalversammlung Sozialsprengel, am 06. Mai 2025
- Trinkwasserverband Vollversammlung, am 08. Mai 2025
- Generalversammlung Gesundheits- und Krankenpflegeverein, am 09. Mai 2025
- Bürgermeistertreffen, am 09. Mai 2025
- EEG Vollversammlung, am 12. Mai 2025
- Verhandlungsrunde Wettbewerb Neubau Schule und Saal, am 12. Und 13. Mai 2025
- Vorderwälder Energietreffen, am 15. Mai 2025
- Vorarlberger Gemeindegtag, am 16. Mai 2025
- Standesamt Vollversammlung, am 22. Mai 2025
- Berichte Gemeindegmandatäre – Fortbildung in Schloss Hofen
- Termin mit Gemeindevorstand und dem FC Krumbach Vorstand am 22. Mai 2025
- Abschnittübung der Feuerwehr in Sibratsgfall, am 23. Mai 2025
- Moore Salgenreute, Moorführung und Farnrupfaktion und Neptun-Staatspreis-Übergabe am 24. Mai 2025
- Gesellschafterversammlung Wirtschaftsregion, am 27. Mai 2025
- Generalversammlung Wälderversicherung am 27. Mai 2025
- Bienenhauseröffnung mit Frühschoppen des Musikvereins Krumbach, am 01. Juni 2025
- Karate Jahreshauptversammlung, am 03. Juni 2025
- Blutspendeaktion, am 27. Mai 2025 wurde wieder sehr gut besucht (108 Konserven konnten gefüllt werden)

10. Allfälliges

- Prozession Fronleichnam, vier Träger werden benötigt.
- Hinweis: auf dem Parkplatz vor dem Gemeindeamt sollten die Straßenkennzeichen für Parkplatz und Fahrbahn erneuert werden.
- „Kindibus“ ist in Ausarbeitung und kann eventuell in einer Kooperation mit der Gemeinde Riefensberg stattfinden.
- Anregung: Veranstaltungskalender soll wieder aktiviert werden, in Zukunft wird dies über GEM2GO kommuniziert.

Die Bürgermeisterin

Gemeinde – Umgang Führung

Geführter Dorfspaziergang zu Architektur und Handwerk Dienstag, 8. Juli, Treffpunkt ist um 9.30 Uhr vor dem Gemeindeamt.

Während unseres geführten Spaziergangs durch Krumbach mit Ruth Steurer werden Sie nicht nur mehr über die Entwicklung der Gemeinde, die Besonderheiten der regionalen Architektur, die Bedeutung von Mooren erfahren, sondern auch Geschichten und Anekdoten aus der Vergangenheit unseres Dorfes.

Die Führung dauert rund zwei Stunden. Die Teilnahme ist kostenlos.

Anmeldung bitte bis am Vortag im Gemeindeamt.

Krumbach Moore

Am Donnerstag, 10. Juli um 9.30 Uhr findet eine geführte Moorwanderung statt.

Die Teilnahme an einer Moorführung kostet pro Person 8,- EUR, Kinder bis 14 Jahre sind frei.

Die Wanderung dauert ca. 2 Stunden und findet bei jeder Witterung statt. Festes Schuhwerk wird empfohlen.

Wir bitten um Anmeldung im Gemeindeamt bis am Vortag, 12 Uhr, Tel. 05513/8157, E-Mail: gemeinde@krumbach.at.

Familienverband

Wir laden herzlich zum letzten Eltern-Kind-Treff vor der Sommerpause ein!

Am Dienstag, 9. Juli um 14.30 Uhr beim Spielplatz Krumbach. Nur bei schönem Wetter.

Leider müssen wir den Treff nach diesem Termin einstellen. Umso mehr freuen wir uns, wenn ihr beim Abschluss-Treffen dabei seid.

Jause bitte selbst mitbringen. Kosten: 0,- EUR – dafür ganz viel gute Laune! Kommt vorbei, lasst uns gemeinsam noch ein schönes, letztes Treffen genießen – mit Spiel, Spaß und netten Gesprächen!

Sommerprogramm

Blick zur Sonne – Forschen wie echte Astronomen!

**Dienstag, 8. Juli, 9 bis 11 Uhr. Nur bei guter Witterung,
Ausweichtermin: 15. Juli, Treffpunkt: Paul Baumgartner,
Halden 103/1, Krumbach**

Ab 5 Jahre.

Kosten: 10,- EUR/15,- EUR Nichtmitglieder

Anmeldung: www.waelderkinder.com

In diesem spannenden Mitmach-Programm werfen wir gemeinsam einen sicheren Blick auf unseren nächsten Stern: die Sonne!

Mit speziellen Sonnenfiltern beobachten wir ihre Oberfläche, erfahren, warum sie manchmal „Flecken“ hat, und lernen, wie echte Astronom:innen arbeiten. Mach mit und entdecke das Weltall direkt von der Erde aus – wie ein kleiner Sonnendetektiv!

**Schnupper mal – Kräuter entdecken mit der ganzen Familie
Freitag, 11. Juli, 14 bis 17 Uhr. Bei jeder Witterung! Treff-
punkt: Gemeinschaftsraum des Generationenhauses**

Kosten: 30,- EUR Eltern mit einem Kind, jedes weitere Kind + 5,- EUR/35,- EUR für Nichtmitglieder

Wichtig: Jedes Kind braucht 2 kleine Gläser mit Schraubverschluss-Deckel

Anmeldung: www.waelderkinder.com

Wir starten mit einer kleinen Wanderung (Kinderwagen tauglich) und entdecken und lernen viel über die Kräuter, die in unserer Umgebung wachsen. Mit diesen zaubern wir uns eine gesunde, leckere Jause und andere alltagstaugliche Dinge.

**Besuch im Bienenhaus – Ein Blick ins Reich der Bienen
Montag, 14. Juli, 9.30 bis 11.30. Nur bei guter Witterung
(es muss trocken sein), Ausweichtermin 17. Juli, Treff-
punkt: Bushaltestelle Oberkrumbach**

Ab 8 Jahre.

Kosten: 7,- EUR pro Kind/10,- EUR für Nichtmitglieder

Wichtig: Kinder mit Bienenallergie dürfen nur in Begleitung eines Elternteils teilnehmen!

Anmeldung: www.waelderkinder.com

Entdecke das neue Bienenhaus beim Waldhügel! Gemeinsam mit Rudi Hörburger werfen wir einen spannenden Blick in die faszinierende Welt der Bienen. Bitte eine Trinkflasche mitbringen!

**Einen Tag auf der Alpe – Käse, Kräuter und Kuhglocken
Dienstag, 22. Juli, Beginn: 8 Uhr, nur bei guter Witterung,
Ausweichtermin 24. Juli, Treffpunkt: Parkplatz Gemeinde**
Ab 5 Jahre.

Kosten: 20,- EUR/25,- EUR Nichtmitglieder

Wichtig, bitte mitbringen: Trinkflasche, Rucksack, Sitzunterlage, festes Schuhwerk und Sonnenschutz.

Erlebe mit uns einen spannenden Tag auf der Alpe bei Familie Vögel. Auf der Alpe angekommen schauen wir bei der Käseherstellung zu, unternehmen eine kleine Alpwanderung mit spannenden Pflanzen-Entdeckungen und schließen mit einem gemeinsamen Grillen ab.

Kinderkirche Krumbach

Habt ihr schon einmal das große Glück entdeckt – ganz versteckt in kleinen Momenten?

In unserer nächsten Kinderkirche gehen wir mit Mila auf eine spannende Reise. Sie sucht das Glück ... und findet es an ganz unerwarteten Orten: im Zwitschern der Vögel, im Sonnenstrahl auf der Nase, im Duft einer Blume und in einem Lächeln. Manchmal ist das Glück ganz nah – man muss nur genau hinschauen.

**Wir laden euch herzlich zur letzten Kinderkirche vor der
Sommerpause, am Sonntag, 6. Juli um 10 Uhr auf der
Wiese vor der VS, zum Thema „Das große Glück in den
kleinen Dingen“ ein.**

Bitte bringt eine Picknickdecke mit!



HITTISAU

www.hittisau.at

Gemeindeamt – Sommeröffnungszeiten

Vom 1. bis 29. August haben Gemeindeamt, Tourismusbüro und Postpartnerstelle nur vormittags von 8 bis 12 Uhr geöffnet.

Im August werden keine Reisepässe, Personalausweise, ID-Austria und Strafregister ausgestellt.
Vielen Dank für euer Verständnis!

Notarsprechstunde

Das Notariat Dr. Christian Holzer hält am Montag, 7. Juli von 17 bis 19 Uhr die monatliche Sprechstunde ab.
Wir bitten um Terminvereinbarung im Bürgerservice, Tel. 05513/6209-0

Achtung Waldbesitzer – Sturmschäden

Der Gewittersturm vom Montag, 23. Juni, hat auch in unseren Wäldern Schäden hinterlassen. Alle Waldbesitzer werden dringend gebeten, ihre Waldflächen auf Schadholz zu kontrollieren.

Insbesondere Nadelholz muss innerhalb von ca. drei Wochen entfernt oder entrindet werden, um einer Vermehrung von Schädlingen vorzubeugen.

Waldaufseher Klemens Nenning, Tel. 0664/6255627
Danke für Ihre Mithilfe zum Schutz unseres Waldes!

Bücherei

Coole Geschichten für heiße Tage! Die Aktion Sommerlesen startet wieder.

Für jedes während der Sommerferien gelesene, gehörte oder vorgelesene Buch könnt ihr einen Stempel sammeln. Mit 6 Stempeln ist ein Lese-pass voll und nimmt an der Verlosung teil. Kommt vorbei und holt euch euren Lese-pass und spannenden Lesestoff dazu!

Achtung: Sommer-Öffnungszeiten!

Während der Sommerferien von 6. Juli bis 6. September haben wir folgende Öffnungszeiten: Sonntag, 9.45 bis 11 Uhr und Mittwoch, 18.30 bis 20 Uhr, Dienstag Nachmittag bleibt geschlossen!

Land|GesprächelHittisau

18. Oktober – Wohlstand

Zum 8. Mal finden in diesem Herbst die Land|Gespräche in Hittisau statt, diesmal zur Zukunft des Wohlstands im ländlichen Raum. Wieder konnten namhafte Expert/innen neben erfolgreichen Praktiker/innen gewonnen werden, welche interessante Denkanstöße und Anregungen für die nachhaltige Sicherung eines guten Lebens im Dorf erwarten lassen:

- Kriemhild Büchel-Kapeller/Expertin für Sozialkapital und Bürgerbeteiligung, Bregenz
- Matthias Sutter/Direktor am Max Planck Institut in Bonn
- Clemens Götz/Bürgermeister von Althengstett, Württemberg
- Ludwig Hasler/Physiker und Philosoph, Zollikon am Zürichsee
- Ferdinand Sutterlüty/Professor für Soziologie, Frankfurt/M.
- Lara Hagen/Club Alpbach Vorarlberg

Info: www.hittisau.at/sehenswertes/kultur/
Eintritt frei. Begrenzte Teilnehmerzahl.
Anmeldung ab sofort möglich unter Tel. 05513/6209-250 oder per E-Mail: tourismus@hittisau.at.

Familienverband – WälderKinder-Portal

Eltern-Kind-Turnen für Kinder von 1,5 bis 4 Jahren Jeden Mittwochvormittag vom 9. Juli bis 3. September von 9 bis 11 Uhr

Ob mit Mama, Papa, Oma oder Opa ... gemeinsames Turnen macht Spaß! Wir laufen, springen, hüpfen, tanzen, balancieren, klettern und trainieren gleichzeitig unsere Geschicklichkeit, Reaktionsfähigkeit und Kreativität.

Kosten: 5,- EUR/Geschwister 2,- EUR und Nichtmitglieder 6,- EUR/Geschwister 3,- EUR pro Turnstunde

Anmeldung bei Stefanie Hagspiel, Tel. 0664/4025409
Auf dein Kommen freuen wir uns.

Frauenmuseum

Ausstellung: Stoff/Wechsel

Ein kritischer Blick auf Fast Fashion. Ein Aufruf zu bewusstem Konsum

Wie hängen Konsum und Nachhaltigkeit, Mode und Geschlecht zusammen? Wer macht unsere Kleidung und unter welchen Bedingungen entsteht sie? Was macht Mode mit uns und wir mit ihr? Die Ausstellung „Stoff/Wechsel“ im Frauenmuseum Hittisau versteht sich als Plattform, um diese komplexen Verflechtungen zu erkunden. Sie wirft einen kritischen, feministischen Blick auf Fast Fashion und macht die Zusammenhänge zwischen Konsumverhalten und Ausbeutung von Frauen weltweit deutlich.

Reiseziel Museum: Sonntag, 6. Juli, 10 bis 17 Uhr

Koffer schon gepackt? Auch dieses Jahr ist das Frauenmuseum Hittisau wieder Teil der beliebten Familienveranstaltung Reiseziel Museum. Wir bieten stündliche Kurzführungen durch die Ausstellung Stoff/Wechsel, bei denen du und deine Familie mehr über die Reise eines T-Shirts um die Welt erfahren könnt. Woher kommt die Baumwolle für den Stoff? Wer hat es genäht und was passiert damit, wenn du es nicht mehr brauchst?

Danach gibt es die Möglichkeit, selbst kreativ zu werden: Bring ein altes T-Shirt von dir mit und gestalte etwas Neues daraus.

Eintritt: 1,- EUR pro Person, mit dem Vorarlberger Familienpass

Land der Töchter zukunftsreich – Buchpräsentation von Doris Schmidauer und Nina Horaczek

Donnerstag, 17. Juli, 18 bis 20 Uhr

Doris Schmidauer, engagierte Feministin und bekannt als Ehefrau von Bundespräsident Alexander Van der Bellen, stellt ihr erstes Buch Land der Töchter zukunftsreich vor: keine klassische Autobiografie, sondern eine kluge, ironische und sehr persönliche Reflexion über Frauen, Macht und Veränderung – mit inspirierenden Geschichten und klarer Haltung.

Im Gespräch mit Nina Horaczek, Chefreporterin des Falter, spricht Schmidauer über feministische Allianzen, Macht-

strukturen und die Momente, die Frauenpolitik bedeutsam machen. Sie erzählt von ihrem Weg – von der Jugend auf dem Land bis zur Rolle in der Hofburg. Ein Abend für alle, die sich für weibliche Stärke, politische Teilhabe und Zukunftsfragen interessieren.

Eintritt frei. Wir bitten online um Anmeldung unter: www.frauenmuseum.at

Eine Veranstaltung des Frauenmuseum Hittisau und der Vorarlberger Landesregierung.

Kulturtriebe Hittisau

Sonntag, 6. Juli, 20 Uhr, Pfarrkirche Hittisau
Konzert mit Gesang und Orgel mit Werken verschiedener Komponisten und Epochen.

Die Ausführenden sind: Prof. Clemens Morgenthaler, (Bassbariton) und Prof. Bruno Oberhammer an der historischen Schönach-Orgel

Gottesdienstordnung

Freitag, 4. Juli

8 Uhr Schulschlussgottesdienst in der Pfarrkirche

19.30 Uhr hl. Messe in der Rindbergkapelle in Sibratsgfall

Samstag, 5. Juli

19.30 Uhr Vorabendmesse in Riefensberg

Sonntag, 6. Juli

8.45 Uhr Pfarrgottesdienst

16 Uhr hl. Messe in der Kapelle in Sippersegg

Montag, 7. Juli

19 Uhr Rosenkranz und hl. Messe bei den Schwestern

Dienstag, 8. Juli

8 Uhr hl. Messe in der Pfarrkirche

Mittwoch, 9. Juli

8 Uhr: hl. Messe in Riefensberg

Donnerstag, 10. Juli

8.30 Uhr hl. Messe in der Pfarrkirche

9 Uhr eucharistische Anbetung in der Herz-Jesu-Kapelle für den Frieden in der Welt

17 bis

18 Uhr gestaltete Stunde

Freitag, 11. Juli

7.30 Uhr hl. Messe in Sibratsgfall

Samstag, 12. Juli

19.30 Uhr Vorabendmesse in Sibratsgfall

Sonntag, 13. Juli

8.45 Uhr Pfarrgottesdienst mit dem Jahresgedächtnis für Josef Bader



SIBRATSGFÄLL

www.sibra.at

Geburtstagsjubilare im Juli

3. Antonia Herta Steuerer	98 Jahre
5. Kathi (Elfi) Dorner	81 Jahre
12. Hermann Maurer	88 Jahre

20. Johanna Elisabeth Kolbitsch 78 Jahre
Siegfried Pöhler 78 Jahre
Der Bürgermeister und die Gemeindevertretung wünschen unseren Jubilaren von Herzen alles Gute zum Geburtstag!

Waldaufsicht – Personelle Änderung

Aufgrund pensionsbedingten Umstellungen in der Waldaufsicht übernimmt Klemens Nennung ab 1. Juli die Waldaufsicht von Sibratsgfall.

Sie erreichen ihn ab sofort unter Tel. 0664/6255627 oder via E-Mail: klemens.nennung@vorarlberg.at.

Wir wünschen Klemens Nennung einen guten Start in die neue Aufgabe!

Veranstaltungen

Freitag, 4. Juli

ab 18 Uhr Hennelefest beim Clubheim am Tennisplatz

Samstag, 5. Juli

9.30 bis 13 Uhr

Markt der Erde – Slow Food Sibratsgfall beim Gelände am Biobauernhof Dorner Hof

Freitag, 18. Juli

14.30 bis 15.30 Uhr

Clown Sunny. Info: WälderKinder-Portal

Mittwoch, 23. Juli

9.30 bis 10.10 Uhr

Musikzirkus. Info: WälderKinder-Portal

Samstag, 26. Juli

ab 13 Uhr Volleyballturnier beim Volleyballplatz, Tennisplatz

Dienstag, 29. Juli

9 bis 11.30 Uhr

Fußballcamp. Info: WälderKinder-Portal

Mittwoch, 30. Juli

9 bis 13 Uhr

Fußballcamp. Info: WälderKinder-Portal

Familienverband – WälderKinder-Portal

Sommerzeit im Bregenzerwald

Das Angebot ist vielfältig – Ferien im Wald – wir sorgen für das Ferienfreizeitprogramm! Auch wir, der Familienverband Sibratsgfall, haben ein Sommerprogramm vorbereitet. Kinder zwischen 4 und 14 Jahren können die abwechslungsreichen Sommeraktivitäten nutzen.

Die Anmeldungen können ausschließlich unter dem WälderKinder-Portal – auch unsere örtlichen Veranstaltungen – gemacht werden.

Schaut mal rein unter www.waelderkinder.com/portal – wir freuen sich über jede Anmeldung!

Vorarlberg 50plus

Wir laden euch alle zum Singnachmittag mit Helmut, Hans und Bertram auf die Alpe Aibele am Mittwoch, 9. Juli recht herzlich ein. Treffpunkt 13 Uhr Gemeindeamt.

Wir freuen uns über viele Sänger und Sängerinnen und auf alle, die einfach einen gemütlichen Nachmittag auf einer schönen Alpe verbringen möchten.
Anmeldung bis Montag, 7. Juli bei Hubert, Tel. 0664/3054015

Der Ausschuss

Gottesdienstordnung

Freitag, 4. Juli

19.30 Uhr hl. Messe in der Rindbergkapelle

Sonntag, 6. Juli – 14. Sonntag im Jahreskreis

10.15 Uhr Pfarrgottesdienst

Mittwoch, 9. Juli

19.30 Uhr Rosenkranz für den Frieden

Freitag, 11. Juli

19.30 Uhr hl. Messe in der Rindbergkapelle

Samstag, 12. Juli – Vorabend zum 15. Sonntag im Jahreskreis

19.30 Uhr Pfarrgottesdienst



LINGENAU

www.lingenau.at

Gemeinde – Stellenausschreibung

Für die Volksschule Lingenau suchen wir eine Betreuungsperson für die Schülerbetreuung

Aufgaben:

- Betreuung und Begleitung der Schüler:innen der Volksschule während der Mittagszeit von 12.30 (Dienstag, 11.30 Uhr) bis ca. 14 Uhr
- Aktive Gestaltung und Betreuung der Schüler:innen im Freizeitteil an Nachmittagen von ca. 14 bis 16 Uhr

Ihr Profil:

- Eine pädagogische Ausbildung ist von Vorteil, jedoch nicht unbedingt erforderlich. Wir richten uns daher auch an engagierte und motivierte Personen ohne einschlägige Ausbildung.
- Freude am Umgang mit Kindern
- Teamfähigkeit und Freude an der Mitarbeit in einem motivierten und engagierten Team
- Gute Deutschkenntnisse

Die Anstellung und Entlohnung erfolgt über die SAF Schulische Assistenz und Freizeitbetreuung GmbH.

Bei Interesse richten Sie bitte Ihre Bewerbung an das Gemeindeamt Lingenau, 6951 Lingenau, Hof 258, Tel. 05513/6464, E-Mail: gemeinde@lingenau.at.

Hier erhalten Sie selbstverständlich auch nähere Informationen.

Der Bürgermeister

Kunststoffsammlung

Die nächste Kunststoffsammlung „Gelber Sack“ findet am Mittwoch, 9. Juli statt.

Dr. Klaus Grimm

Liebe Patienten! Unsere Ordination bleibt am 4. Juli sowie von 11. Juli bis 1. August geschlossen.

Die Vertretung übernehmen die diensthabenden Ärzte im Vorderwald. Ab 3. August sind wir zu den bekannten Ordinationszeiten wieder gerne für Sie da.

Fundgegenstände

- Ohrenschützer gefunden auf dem Gehsteig der Dörnlestraße

Fundgegenstände können von den Verlustträgern während der Öffnungszeiten des Bürgerservices abgeholt werden.

Gemeinsamer Mittagstisch

Am Mittwoch, 9. Juli sind wir zu Gast im Gasthaus Traube und treffen uns dort um 11.30 Uhr.

Über einen recht zahlreichen Besuch würden wir uns sehr freuen.

*Der Krankenpflegeverein
und der MoHi*

connexia Elternberatung

Mittwoch 9. Juli von 14.30 bis 16.30 Uhr

Es gibt dort das beliebte Elterncafé, um die Wartezeit der Elternberatung zu verkürzen und mit anderen Mamas in den Austausch zu kommen. Bei Erstberatungen wird um Terminvereinbarung gebeten, um ausreichend Zeit für eure Fragen zu haben.

Für eure Fragen stehe ich gerne zur Verfügung, Brigitte Bereuter, Tel. 0664/2352590

Infos: www.eltern.care

Musikverein

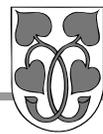
Wir feiern 150 Jahre Musikverein Lingenau und laden euch herzlich ein, dieses besondere Jubiläum gemeinsam mit uns zu feiern. Von Freitag, 11. bis Sonntag, 13. Juli, verwandeln wir den Schulplatz der Musikmittelschule in Lingenau in einen Festplatz voller Musik, Gemeinschaft und guter Stimmung.

Freitag, 11. Juli: Jugend, Tradition und Party

Der Festbeginn ist am Freitag um 13.30 Uhr mit dem Jugendkapellentreffen. Im Anschluss daran findet ein Umzug durch Lingenau statt. Am Abend erwartet euch um 18.30 Uhr der feierliche Sternaufmarsch. Im Anschluss spielt die Blaskapelle „Gehörsturz“ im Festzelt und wir dürfen ein Revival der Band „Brassclub“ erleben – Partystimmung vorprogrammiert! Für Stimmung in der Bar sorgt „DJ Tornero“.

Samstag, 12. Juli: Musik in Bewegung und Livemusik

Der Samstag beginnt mit dem Marschmusikwettbewerb „Musik in Bewegung“ am Fußballplatz in Lingenau. Im Festzelt spielen ab 12 Uhr die „Bauernkapelle Wolfurt“ und die „Bradlberg Musig“. Um 18.30 Uhr findet die Preis-



LANGENEGG

www.langenegg.at

verteilung des Marschmusikwettbewerbs statt. Am Abend folgen musikalische Highlights mit „Brasspartie“ und der „Illertaler Partyband“. In der Bar sorgt „DJ Juhannes“ für ausgelassene Stimmung.

Sonntag, 13. Juli: Festgottesdienst, Umzug und Ausklang
Der Sonntag beginnt um 8.30 Uhr mit einer Messe in der Pfarrkirche Lingenau. Um 10 Uhr spielt die „Strawanzer Blasmusik“ im Festzelt. Der große Festumzug startet um 13.30 Uhr, im Anschluss folgt um 14.30 Uhr der Fahneinzug mit Gesamtchor. Ab 15 Uhr spielt der Musikverein Fußach, bevor die „Buramusig“ Lingenau das Jubiläumsfest musikalisch abschließt. Auch am Sonntag sorgt „DJ Tornero“ in der Bar für gute Stimmung.

Werde Teil unseres Fests – wir freuen uns über deine Mithilfe!
Ein Fest in dieser Größe gelingt nur mit vielen engagierten Mitwirkenden. Wir freuen uns über alle, die uns während des Festwochenendes als HelferIn oder Helfer unterstützen möchten. Ebenso suchen wir Festführerinnen und Festführer, die unseren Jubiläumsumzug feierlich begleiten. Melde dich dazu gerne bei David Ritter, Tel. 0664/75046048 oder E-Mail: personal@mv-lingenau.at
Wir freuen uns auf euer Kommen und auf ein unvergessliches Festwochenende mit euch!

Feuerwehr – Termine

Freitag/Samstag/Sonntag, 11./12./13. Juli: Dienste beim Musikfest laut Dienstplan

Samstag, 19. Juli: Nasseleistungsbewerbe in Bildstein mit 3 Gruppen

Sonntag, 20. Juli: Festumzug in Bildstein
Infos: feuerwehrlingenau.at

Familienverband – WälderKinder-Portal

Für folgende Veranstaltungen gibt es noch freie Plätze:

- Spraypaint Workshop
- Permakulturgarten Pur Vita „für Große“
- Emaillieren
- Survival-Day
- Kletternachmittag „für Große“
- Tanzkiddys
- Tanzmixtage
- Vater-Kind-Zelten
- Kinder-Yoga
- Eltern-Kind-Yoga
- Aua, mein Kuscheltier braucht Hilfe!
- Kasperle Theater
- Permakulturgarten Pur Vita „für Kleine“
- Gießpulver-Workshop „für Große“

Alle Informationen sind auf www.lingenau.at zu finden.
Die Anmeldung ist auf www.waelderKinder.com möglich.

Vorarlberg 50plus

Im Juli und August finden im „Lindohus“ keine Seniorentreffs statt.

Nach der Sommerpause am Dienstag, 9. September um 14 Uhr ist der nächste Seniorentreff im „Lindohus“.

Gemeindeamt – Sommeröffnungszeiten

Im Juli und im August bleibt das Gemeindeamt in Langenegg nachmittags geschlossen.

Somit gelten ab Montag, 7. Juli folgende Öffnungszeiten: Montag bis Freitag von 8 bis 12 Uhr

Natürlich können weiterhin Termine außerhalb der Öffnungszeiten vereinbart werden.

Ab Montag, 1. September gelten dann wieder die gewohnten Öffnungszeiten.

Das Team

Wertstoffhof

Unser Wertstoffhof hat am Freitag, 4. Juli zu den gewohnten Öffnungszeiten von 8.30 bis 11.30 Uhr und 13 bis 17 Uhr für euch geöffnet.

connexia Elternberatung

Wir begleiten und beraten Eltern von Babys und Kleinkindern bis zum vierten Lebensjahr rund um Themen wie Ernährung, Entwicklung, Erziehung und Pflege.

Die nächste Elternberatung findet am Mittwoch, 9. Juli von 8.30 bis 10 Uhr im Begegnungsraum statt.

Es gibt dort wieder das beliebte Elterncafé, um die Wartezeit der Elternberatung zu verkürzen und mit anderen Eltern in den Austausch zu kommen. Bei Erstberatungen wird um Terminvereinbarung gebeten, um ausreichend Zeit für eure Fragen zu haben. Bei Bedarf bieten wir weiterhin Terminberatungen sowie Hausbesuche an.

Kontakt: Brigitte Bereuter, Tel. 0664/2352590

Infos: www.eltern.care

Feuerwehrjugend

Letzten Samstag, 28. Juni nahm die Feuerwehrjugend Langenegg bei den 44. Feuerwehrjugend-Leistungsbewerben des Landes Feuerwehrverband Vorarlberg in Satteins teil. Bei sehr sommerlichen Temperaturen absolvierten 9 junge Kameradinnen und Kameraden das erste Mal den Leistungsbewerb in der Klasse Bronze und konnten den 10. Rang erreichen.



Nach der Siegerehrung durften sich alle wohlverdient das Feuerwehrjugendleistungsabzeichen in Bronze an die Brust heften.

Die Feuerwehr Langenegg ist stolz auf ihre jungen Wettkämpfer und gratuliert zu der erbrachten Leistung.



ALBERSCHWENDE

www.alberschwende.at

Waldaufsicht – Personelle Änderungen

Aufgrund pensionsbedingten Umstellungen in der Waldaufsicht übernimmt Rafael Fetz ab 1. Juli die Waldaufsicht von Alberschwende und Buch.

Sie erreichen ihn ab sofort unter Tel. 0664/6255622 oder via E-Mail: rafael.fetz@vorarlberg.at.

Wir wünschen Rafael Fetz einen guten Start in die neue Aufgabe!

Tourismusbüro

Mittwoch, 16. Juli, Treffpunkt 16 Uhr beim Dorfplatz Alberschwende, Dauer ca. 3 Stunden

Familiennaturerlebnis im Schollamoos: „Unterwegs mit Erika Eichhorn“

Eine Entdeckungstour durch den Wald im Schollamoos mit Naturführerin Ulrike Larsen. Erika Eichhorn begleitet uns durch den Wald und zeigt uns ihre Lieblingsplätze, mit wem sie gern Verstecken spielt und welche Nüsse ihr am besten schmecken.

Kosten: 15,- EUR (Kinder bis 6 Jahre kostenlos, von 7 bis 14 Jahre 5,- EUR)

Anmeldung: Tourismusbüro, Tel. 0664/88950818 oder E-Mail: elisabeth.berlinger@alberschwende.at (bis um 16 Uhr am Vortag)

Donnerstag, 17. Juli, ab 19 Uhr, Innenhof Volksschule Hof Kultur-Käs-Klatsch: Brandheißer Getreide-Klatsch

Wir zeigen, wie man Getreide reinigt, entspelzt und mahlt.

Käse: Jürgen Bereuter und Norbert Schedler mit Team

Bewirtung: Feuerwehr Müselbach und Obst- und Gartenbauverein

Musik: Musikverein Alberschwende und Get Rusty

Kinderprogramm: Feuerwehrautos basteln oder Kübel spritzen

Gottesdienstordnung

Sonntags- und Werktagmesse*

Alberschwende:

Samstag

8 Uhr Rosenkranzgebet

19 Uhr Vorabendmesse in der Pfarrkirche

Sonntag

8.45 Uhr Sonntagsmesse in der Pfarrkirche

Dienstag

8 Uhr Messfeier mit anschließendem Rosenkranzgebet in der Merbodkapelle

Mittwoch

8 Uhr Messfeier in der Kapelle in Fischbach (jeweils 2. und 4. Mittwoch im Monat)

Donnerstag

8 Uhr Messfeier mit anschließendem Rosenkranzgebet in der Merbodkapelle

Freitag

16 Uhr Messfeier im Sozialzentrum, Kapelle

Müselbach:

Sonntag

10 Uhr Sonntagsmesse in der Pfarrkirche

Mittwoch

19 Uhr Rosenkranz

19.30 Uhr Messfeier in der Pfarrkirche

*An einem Feiertag entfallen die Werktagmessen



EGG

www.egg.at

Fluhbrücke L26 – Generalinstandsetzung

Landesstraße nach Schwarzenberg

Totalsperre: erster Teil

Die Landesstraßenverwaltung hat informiert, dass eine erste Totalsperre der Fluhbrücke L26 erforderlich ist.

Die Sperre ist erforderlich, um die beiden Dehnfugen beiderseits der Brücke, über die gesamte Fahrbahnbreite, zu erneuern.

Die Totalsperre ist von Montag, 14. Juli ab 19 Uhr bis Donnerstag, 17. Juli bis 6 Uhr vorgesehen (2 Tage und 3 Nächte).

Während der Totalsperre ist die Baustelle zu Fuß oder mit dem Fahrrad passierbar. Witterungsbedingte Verschiebungen können nicht ausgeschlossen werden.

Der gesamte Verkehr wird großräumig über Andelsbuch-Schwarzenberg umgeleitet.

Waldaufsicht – Personelle Änderung

Aufgrund personeller Umstellung in der Waldaufsicht übernimmt Christian Köß ab 1. Juli die Waldaufsicht von Egg.

Sie erreichen ihn ab sofort unter Tel. 0664/6255615 oder via E-Mail: Christian.Koeb@vorarlberg.at.

Wir wünschen Christian Köß einen guten Start in die neue Aufgabe!

Gelber Sack

Der Gelbe Sack wird am Montag, 7. Juli abgeholt.

Tourismusverein

Platzkonzerte bis Anfang September

Sonntag, 6. Juli, 19.30 Uhr: Musikverein Großdorf beim Gasthof Falken in Großdorf (bei Schlechtwetter im Lokal)

Donnerstag, 10. Juli, 19.30 Uhr: „Bloswälder“ beim Café Egg'spresso in Egg beim Schwimmbad (bei Schönwetter) Man soll die Feste feiern, wie sie fallen. Klang und Kulinarik. Zwei Dinge, die das Leben definitiv bereichern. Im Leben, aber auch bei unseren Platzkonzerten. Auf viele gesellige Stunden. An schönen Plätzen in Egg. Wir freuen uns, vor allem auf euch.

Dienstag: Blumen- und Kräuterwanderung

Sommerzeit ist Blühzeit! Immer dienstags findet in Schetteregg eine Blumen- und Kräuterwanderung für die ganze Familie statt. Wanderführerin Marianne Sutterlüty freut sich auf euch! Start ist um 9.30 Uhr beim Parkplatz Schettereggerhof. Dauer ca. 2 Stunden.

Die umweltfreundliche An- und Heimreise ist mit den öffentlichen Linienbussen ab/bis Egg möglich.

Wir bitten um Anmeldung bis Montag, 12 Uhr im Tourismusbüro Egg, Tel. 05512/2426 oder per E-Mail: tourismus@egg.cnv.at

Marktgemeinde – Kunst in Egg

sichtbar, spürbar, erlebbar

Zum 750-Jahr-Jubiläum rückt die Marktgemeinde Egg den reichen Schatz an Kunst im öffentlichen Raum ins Zentrum der Aufmerksamkeit.

Näheres lesen Sie im Gemeindeteil Bregenzerwald.

Hin und W-Egg – Sommerprogramm

Die Ferien starten endlich. Lasst uns gemeinsam heute am Freitag, 4. Juli im Egger Schwimmbad in einen großartigen Sommer, voller spannender Sommerprogramme starten!

Spiel und Spaß im Schwimmbad: heute Freitag, 4. Juli, 14 bis 17 Uhr, Treffpunkt: Schwimmbad Egg

Kostenlos. Nur bei trockener Witterung. Keine Altersbegrenzung, keine Anmeldung erforderlich.

Pool Party – Beats von Deejan, heute Freitag, 4. Juli

18 bis 23 Uhr, Treffpunkt: Schwimmbad Egg

Kostenlos. Nur bei trockener Witterung.

Reiseziel Museum: Schellenklang – den Tierglocken auf der Spur: Sonntag, 6. Juli, 10 bis 17 Uhr, Treffpunkt: Egg Museum, Pfarrhof

Kosten: 1,- EUR pro Person, für die ganze Familie

Kreativ Kosmos: Dienstag, 8. Juli, 9.30 bis 11 Uhr, Treffpunkt: EWerk Coworking, Gerbe 525

8 bis 12 Jahre. Kosten: 12,- EUR

Kruste und Krümel: Dienstag, 8. Juli, 14 bis 17 Uhr, Treffpunkt: Bruggmühle Egg

6 bis 10 Jahre, bereits ausgebucht. Kosten: 15,- EUR

Mitzubringen: Schürze, Tasche und Geschirr für Kostproben

Kreativ Kosmos: Mittwoch, 9. Juli, 9.30 bis 11 Uhr, Treffpunkt: EWerk Coworking, Gerbe 525

8 bis 12 Jahre. Kosten: 12,- EUR

Bilderbuchkino: Mittwoch, 9. Juli, 10 bis 11 Uhr, Treffpunkt: Bücherei Egg, Pfister

Ab 4 Jahre. Kostenlos.

Kreativ Kosmos, Donnerstag, 10. Juli, 9.30 bis 11 Uhr, Treffpunkt: EWerk Coworking, Gerbe 525

8 bis 12 Jahre. Kosten: 12,- EUR

Begegnung im Bienenhaus, Alles spielt: Freitag, 11. Juli, 16 bis 18 Uhr, Treffpunkt: Spielplatz beim Bienenhaus
Kostenlos

Karaoke-Party im s'Free: Freitag, 11. Juli, 18 bis 22 Uhr, Treffpunkt: s'Free Jugendraum Egg

12 bis 16 Jahre. Kostenlos.

Zusammenstark: Tanz Kreativwoche, Montag, 7. bis Freitag, 11. Juli, jeweils von 8 bis 12 Uhr, Treffpunkt: Volksschule Egg, Sporteingang

7 bis 10 Jahre. Kosten: 240,- EUR inkl. Jause

Anmeldung: www.tanzeck.at

Ton-Experiment: Keramik Workshop, Mittwoch, 9. und 23. Juli, jeweils von 9 bis 12 Uhr, Treffpunkt: Die Gute Stube, neu in Bersbuch, Offene Jugendarbeit

10 bis 14 Jahre.

Anmeldung: www.waelderkinder.com

Elternberatung und Begegnungscafé

Viele schöne Begegnungen, Gespräche und Spielnachmittage liegen hinter uns – schön, dass das offene Begegnungscafé bei so vielen großen und kleinen BesucherInnen Anklang findet!

Sommeröffnungszeiten:

In den Schulsommerferien macht das Begegnungscafé Pause. Die connexia Elternberatung findet wie gewohnt weiterhin an jedem 1. und 3. Mittwoch im Monat in den Räumlichkeiten des Bienenhauses statt (Ausnahme: Keine connexia Elternberatung am 6. August)

Bücherei

Sommerlesen – Coole Geschichten für heiße Tage

Es wird wieder gestempelt! Holt euch euren Lesepass, sammelt den ganzen Sommer lang für jedes gelesene oder vorgelesene Buch Stempel und gebt eure vollständig ausgefüllten Lesepässe in der Bücherei ab – maximal einen Lesepass pro Person und Besuch.

Wie immer gibt es eine doppelte Gewinnchance: Nach der Verlosung in der Bücherei wandern alle Lesepässe in den vorarlbergweiten Lostopf, wo es weitere tolle Preise zu gewinnen gibt.

Ferienprogramm

Ausführliche Informationen zu unserem Ferienprogramm sind auf unserer Homepage egg.bvoe.at und in der Hin&W-Egg-Broschüre zu finden.

Vorankündigung Büchereiferien

Die Bücherei bleibt vom 5. bis 15. August geschlossen.

Das Team

Vorarlberg 50plus Egg-Großdorf

Radreise Reutte/5-Seentour

17. bis 20. September (Mittwoch bis Samstag)

Es sind noch Restplätze frei! Unterkunft im 4-Sterne Hotel „zum Mohren“ in Reutte. 470,- EUR/Person im DZ (Busfahrt, 3x Halbpension, 4 geführte Radtouren)

Jeder Teilnehmer fährt auf eigene Gefahr!

Anmeldung: Ludwig, Tel. 0664/73854018

Alpenverein

Samstag, 19. Juli: Tschaggunser Mittagsspitze mit Lisa Rädler und Carina Nussbaumer

ca. 1.200 Hm und 6 Stunden Gehzeit

Voraussetzung: Trittsicherheit und Schwindelfreiheit!

Anmeldung bis 16. Juli: Lisa R., Tel. 0681/10804702

Infos: www.alpenverein.at/vorarlberg-bezirk-egg oder auf Instagram: @alpenverein_egg

Gottesdienstordnung

Freitag, 4. Juli – Elisabeth v. P.

7.45 Uhr Schulschlussgottesdienst Mittelschule Egg

10 Uhr Schulschlussgottesdienst Volksschule Großdorf

Samstag, 5. Juli – Anton M. Zacc., Kira

17 Uhr Seelenrosenkrantz in Egg

Die Vorabendmesse entfällt während der Sommerferien!

Sonntag, 6. Juli – 14. Sonntag im Jahreskreis

8.30 Uhr hl. Messe in Großdorf

10 Uhr hl. Messe in Egg

14 Uhr Taufe in Egg von Katharina Maria Bolter (Hof)

Dienstag, 8. Juli – Eugen III., Edgar K.

7.45 Uhr hl. Messe in Egg

Donnerstag, 10. Juli – Engelbert, Knud

19.30 Uhr hl. Messe in Großdorf

Samstag, 12. Juli – Nabor und Felix

14 Uhr Taufe in Egg von Leopold Natter (Grund)

17 Uhr Seelenrosenkrantz in Egg

Die Vorabendmesse entfällt während der Sommerferien!

Sonntag, 13. Juli – 15. Sonntag im Jahreskreis

8.30 Uhr hl. Messe in Großdorf

10 Uhr hl. Messe in Egg

Pfarre Egg und Großdorf: Pfarrhof 1, Egg, Tel. 05512/2246, E-Mail: pfarre.egg@aon.at, E-Mail: pfarre.grossdorf@aon.at, www.pfarre-egg.com oder www.pfarre-grossdorf.com

Bürozeiten: Dienstag, 15 bis 18 Uhr; Freitag, 8.30 bis 11 Uhr



ANDELSBUCH

www.andelsbuch.at

Gemeindevertretungssitzung

Die nächste öffentliche Sitzung der Gemeindevertretung wird am Dienstag, 8. Juli um 20 Uhr im Sitzungssaal im Gemeindehaus abgehalten.

Die Tagesordnung kann an der Amtstafel und unter www.andelsbuch.at eingesehen werden.

Der Bürgermeister

Biomüll

Biomüll darf nur mit Biosäcken welche beim Gemeindeamt erhältlich sind entsorgt werden.

In der letzten Zeit ist aufgefallen, dass für die Entsorgung des Biomülls nicht die Bioabfallsäcke der Gemeinde

verwendet werden. Durch das Entgelt für die Säcke wird die Entsorgung finanziert. Außerdem erschwert und verteuert die Abgabe in irgendwelchen Säcken, auch mit Biosäcken aus dem Handel, die Abfuhr und Verarbeitung des Biomülls.

Da die Sammelstelle Videoüberwacht ist, wird die Abgabe vermehrt beobachtet.

Dr. Johannes Marxgut

Unsere Ordination bleibt vom 10. bis 27. Juli wegen Urlaub geschlossen.

Ab Montag, 28. Juli sind wir wieder zu den gewohnten Öffnungszeiten für euch da.

Medikamente können zuvor gerne unter Tel. 05512/2317-50 oder per E-Mail: praxis@drmarxgut.at vorbestellt werden. Die Vertretung übernehmen die umliegenden Ärztinnen im Sprengel Mittelbregenzerwald. Die diensthabende Vertretung erfahren Sie unter der Tel. 141 oder in der Wälderdoc App.

connexia Elternberatung

Die nächste Elternberatung findet am Mittwoch, 9. Juli von 9 bis 10.30 Uhr im Seminarraum im Vereinehaus statt. Keine Terminvereinbarung notwendig!

Infos: Gabriele Burigo, Tel. 0664/5308417 oder E-Mail: gabriele.burigo@connexia.at, www.eltern.care

Gemeinsamer Mittagstisch

Wir laden euch alle ganz herzlich zum gemeinsamen Mittagessen ein: Begegnungen, Geselligkeit, Gaumenfreude **Am kommenden Donnerstag, 10. Juli treffen wir uns um 11.30 Uhr im Haus „Miteinander Füreinander“ in Andelsbuch.**

Komm vorbei und genieße mit uns. Wir bieten euch einen gratis Fahrdienst an.

Bitte um Anmeldung bis Dienstagabend bei Helma Düringer unter der Tel. 0664/9433350.

Auf euer Kommen freuen wir uns.

Das Team vom Roten Kreuz Andelsbuch

Vorarlberg 50plus

Halbtagesausflug – Wanderung auf die Bezegg und Hock im Heugut (bei Bertram Wirth) am Mittwoch, 16. Juli

Die Wanderer treffen sich um 14 Uhr beim Fußballplatz und wandern in ca. 1,5 Stunden über d'„Hod“ – Berchtolds-Böden ins Heugut.

Bitte denk daran, etwas zu trinken mitzunehmen.

Die Nichtwanderer werden um 15 Uhr beim Kirchplatz abgeholt und auf die Bezegg ins Heugut gefahren, wo wir ab 15.30 Uhr gepflegt werden (Kaffee und Kuchen, Jause sowie Getränke) und können zwei schöne Stunden mit der Musik von Helmut, Hans und Bertram verbringen. Anschließend wandern bzw. fahren wir wieder nach Andelsbuch zurück.

Unkostenbeitrag: 30,- EUR (Darin sind der Musikbeitrag, Kaffee und Kuchen sowie eine Jause enthalten. Getränke sind von jedem selber zu bezahlen).

Jeder wandert auf eigene Gefahr. Bei ausgesprochen schlechter Witterung kann diese Veranstaltung nicht stattfinden.

Anmeldung bei Helga bis Samstag, 12. Juli, Tel. 0664/9178557 oder E-Mail: helga.schneid@gmx.at.

Wir freuen uns über eine zahlreiche Teilnahme!

Der Ausschuss

Werkraum Bregenzerwald

Workshop „Hoodie für Kinder – ein Lieblingsstück selbst genäht“: Samstag, 23. August, 9 bis 13 Uhr, Werkraum

Ob für dein eigenes Kind, dein Enkelkind, deine Nichte oder deinen Neffen – in diesem Workshop nähst du einen perfekten Begleiter für jede Jahreszeit – gemütlich, stylisch und individuell gestaltbar! Unter fachkundiger Anleitung lernst du, wie du mit dehnbaren Stoffen arbeitest und deine Overlockmaschine richtig einsetzt.

Kursleitung: Veronika Wittwer, Erika Waldner

Mitbringen: Overlockmaschine (vorher testen), Stoffschere und Stecknadeln, Dehnbarer Stoff (Jersey, Sweat, Frottee, Bündchenstoff) mit passendem Garn.

Auf Anfrage kann ein individuelles Stoffpakete mitbestellt werden.

Kursgebühr: 45,- EUR

Anmeldung per E-Mail: info@werkraum.at

Informationen: www.werkraum.at/workshops-vortraege

Gottesdienstordnung

Freitag, 4. Juli

8 Uhr hl. Messe zum Herz-Jesu-Freitag in der Pfarrkirche

Samstag, 5. Juli

11 Uhr Taufe von Luis Erich (Sohn von Annalena und Martin Moosbrugger, Hof) und von Elli Madleen (Tochter von Juliana und Adrian Braun, Hof) in der Pfarrkirche

19.30 Uhr Vorabendmesse in der Pfarrkirche Schwarzenberg

Sonntag, 6. Juli

10 Uhr Eucharistiefeier in der Pfarrkirche

Mittwoch, 9. Juli

19.30 Uhr Abendmesse in der Kapelle zum Hl. Antonius, Wirth

Donnerstag, 10. Juli

8 Uhr Rosenkranz in der Pfarrkirche

Freitag, 11. Juli

8 Uhr hl. Messe in der Pfarrkirche

Samstag, 12. Juli

19.30 Uhr Vorabendmesse in der Pfarrkirche Schwarzenberg

Sonntag, 13. Juli

10 Uhr Eucharistiefeier in der Pfarrkirche

Pfarrbüro: Das Pfarrbüro bleibt am 4. Juli geschlossen. In den Sommerferien (7. Juli bis einschließlich 5. September) ist das Pfarrbüro freitags von 9 bis 11 Uhr geöffnet.

Die Texte vom Sonntag können auf unserer Homepage www.pfarre-andelsbuch.at nachgelesen werden.

Euer Pfarrer



SCHWARZENBERG

www.gemeinde-schwarzenberg.at

Verkehrsbehinderung – Radmarathon

Am Sonntag, 6. Juli führt der Radmarathon Tannheimer Tal wieder durch den Bregenzerwald und auch durch Schwarzenberg.

Laut Zeittabelle durchfahren die RadfahrerInnen ca. zwischen 8.55 und 11.40 Uhr das Ortszentrum.

Mit Verkehrsbehinderungen ist zu rechnen.

Fundgegenstand

Am 16. Juni wurde auf dem Parkplatz bei der Kirche in Schwarzenberg ein blau/schwarz/silbernes Fahrrad der Marke Scott gefunden.

Am 26. Juni wurde auf dem Boden im Angelika-Kauffmann-Saal (Schubertiade) ein Hörgerät der Marke connex gefunden.

Die Fundsachen können während den Öffnungszeiten in der Bürgerservicestelle abgeholt werden.

MoHi – Mittagstisch

Am 10. Juli treffen wir einander im Foyer des AK-Saales um 12.15 Uhr zu unserem nächsten gemeinsamen Mittagstisch.

Bianca wird uns sicher wieder ein gutes Sommermenü servieren, das hoffentlich viele Gäste genießen werden.

Das Team

Angelika Kauffmann Museum

Reiseziel Museum Kinderprogramm

Am 6. Juli, 3. August und 7. September verwandelt sich Vorarlberg, Liechtenstein und die grenznahe Schweiz in ein lebendiges Kulturziel

Die beliebte Veranstaltung „Reiseziel Museum“ lädt Familien zu einer spannenden Entdeckungsreise durch 55 Museen ein.

Familienfreundlicher Museumsbesuch

Die Aktion ermöglicht es, bei einem Eintrittspreis von nur 1,- EUR bzw. 1,- CHF pro Person und Museum in zahlreiche Museen einzutauchen. Vorarlberger Familien nehmen dazu ihren Familienpass mit, in allen anderen Museen gilt die Teilnahme mit Kindern bis maximal 18 Jahren.

Programm im Angelika Kauffmann Museum Schwarzenberg von 10 bis 17 Uhr: Kleider machen Leute!

Entdecke die faszinierende Kunst der Malerin Angelika Kauffmann und werfe einen genauen Blick auf ihre Kleidung. Werde zum Designer und gestalte dein eigenes

Kleidungsstück aus Papier. Im Heimatmuseum wartet eine rätselhafte Schatzsuche auf dich!
 Laufend Kinderführungen und Bastelstation.
 Alle Details: www.reiseziel-museum.com

Bäuerinnen

Wir laden herzlich zum Äplerfrühstück am Dienstag, 8. Juli auf der Alpe Unterhirschberg, Treffpunkt: 8.15 Uhr Sennhusparkplatz

Anmeldung bei Susanne, Tel. 0664/73769851
 Anmeldeschluss: Montag, 7. Juli, mittags
 Meor fröod üs uf üh!

S'Bürinnoteam

Familienverband

**Erste-Hilfe Übungsnachmittag für Kinder ab 8 Jahren
 11. Juli, 14 bis 16 Uhr, Rotkreuz Raum beim Angelika Kauffmann Saal**

Wie funktioniert ein Notruf? Was tun bei einem kleinen Unfall? Und wie legt man eigentlich einen Verband richtig an?

Beim Erste-Hilfe Übungsnachmittag lernen Kinder spielerisch und kindgerecht, wie sie in Notsituationen helfen können. Unter Anleitung erfahrener Rotkreuz Mitarbeiter:Innen dürfen die Kinder selbst aktiv werden und wichtige Grundlagen der Ersten Hilfe entdecken.

Mitzubringen: eine Trinkflasche

Anmeldungen bei Julia, Tel. 0664/3893634

Eine Kooperation der Rotkreuz-Ortsstelle Schwarzenberg und dem Familienverband Schwarzenberg.

Vorarlberg 50plus

Einladung zur Alpin-Bergwanderung Fürstensteig – Alpspitz (Liechtenstein) am Mittwoch, 9. Juli

Wir starten diesen Ausflug um 8 Uhr vom SPAR-Parkplatz mit der Fahrt nach Gaflei (Gemeinde Triesenberg) in Liechtenstein.

In Gaflei auf 1.483 m beginnt die wunderbare und erlebnisreiche Rundwanderung auf dem Fürstensteig zum Alpspitz (1.943m) und zurück zum Ausgangspunkt. Diese Tour im alpinen Gelände erfordert eine gewisse Grundkondition, Trittsicherheit und Schwindelfreiheit.

Die Wanderzeit wird mit Pausen ca. 3 bis 4 Stunden betragen. Eine Jause und ausreichend Getränke sowie angepasste Kleidung, vor allem knöchelhohe, feste Bergschuhe und Stöcke sind wichtig.

Um eine überschaubare Gruppe zu bekommen, möchten wir die Teilnehmeranzahl mit 18 Personen begrenzen.

Bitte um verlässliche Anmeldung bis Sonntag, 6. Juli bei Herbert Düringer, Tel. 0664/4848270 oder WhatsApp.

Ob die Bergtour bei schlechtem Wetter abgesagt oder verschoben wird, wird kurzfristig mit telefonischer Verständigung entschieden. Jede und Jeder wandert auf eigene Gefahr!

Wir freuen uns über viele Bergsportler*Innen.

Der Ausschuss

MEVO FC Schwarzenberg

Im Rahmen der Vorbereitung für die kommende Saison findet am Samstag, 5. Juli in der Kräherau ein Blitzturnier statt.

Teilnehmende Teams: MEVO FC Schwarzenberg, FC Au, Elzach-Yach (Deutschland). Turnierbeginn ist um 17 Uhr.

Platzwart: Unsere langjährigen Platzwarte verabschieden sich in den wohlverdienten Ruhestand. Somit sucht unser Verein für die neue Saison einen engagierten und verlässlichen Platzwart. Zu den Aufgaben gehören die Rasenpflege (Mähen, Linieren, Bewässern ...) und Instandhaltungsarbeiten auf der Sportanlage Kräherau. Die Tätigkeit könnte auch zu zweit oder im Team organisiert werden. Nähere Details für interessierte Personen unter Tel. 0664/4646390.

Nachwuchs: Werde Teil der FCS Familie! Du hast Spaß an der Bewegung, liebst es, mit anderen Kindern zu spielen und willst gemeinsam Tore schießen? Dann bist du bei uns genau richtig. Bei uns erwarten dich Freude an Sport und Spiel, Teamgeist und neue Freundschaften, Spaß mit dem Ball und spannende Trainingseinheiten. Egal, ob du schon ein kleiner Fußballprofi bist oder einfach mal schnuppern möchtest. Für Jungs und Mädchen ab 5 Jahren! Infos und Anmeldungen unter Tel. 0664/9689524.

Gottesdienstordnung

Freitag, 4. Juli

9 Uhr Schlussgottesdienst für die Volksschüler

10 Uhr Urnenbeisetzung mit anschließendem Auferstehungsgottesdienst für Herma Schmidinger (Hof)

Samstag, 5. Juli

19.30 Uhr Vorabendmesse in Schwarzenberg

Sonntag, 6. Juni

8.30 Uhr Sonntagsmesse, 1. Jahresgedächtnis für Annelies Feurstein, Hof

19.30 Uhr Messfeier in der Bödelekapelle

Dienstag, 8. Juli

19 Uhr Rosenkranz

19.30 Uhr Abendmesse

Donnerstag, 10. Juli

8.30 Uhr Rosenkranz im Bürgerheim

9 Uhr Messfeier im Bürgerheim

Samstag, 12. Juli

19.30 Uhr Vorabendmesse in Schwarzenberg

Sonntag, 13. Juli

8.30 Uhr Sonntagsmesse

19.30 Uhr Messfeier in der Bödelekapelle, 1. Jahresgedächtnis für Anna Sieber, Schwarzen

Pfarrbüro – Sommeröffnungszeiten:

Das Pfarrbüro hat in den Sommerferien am Donnerstag von 9 bis 11 Uhr geöffnet. Vom 21. Juli bis 3. August ist das Pfarrbüro nicht besetzt.

In dringenden Angelegenheiten sind wir telefonisch und per E-Mail erreichbar: Tel. 05512/2919 nur zu Büroöffnungszeiten; Tel. 0699/17059617, Pfarrer Cristian Anghel; Tel. 0676/832408151, Pfarrsekretärin; E-Mail: pfarramt@pfarre-schwarzenberg.at
 Homepage: www.pfarre-schwarzenberg.at

HINTERWALD

Reuthe | Bezau | Bizau | Mellau | Schnepfau | Au | Damüls | Schoppertau | Schröcken | Warth

Franz Michael Felder Museum

Am Freitag, 4. Juli um 20 Uhr gibt es im Felder Museum (Musikproberaum) vom bekannten Vorarlberger Historiker Meinrad Pichler einen Vortrag zu „Felders Freunde“

Neben mächtigen Widersachern hatte der Dichter, Bauer und Sozialreformer Franz Michael Felder auch einflussreiche Unterstützer und vor allem auch einige verlässliche Freunde. Sie gaben ihm Kraft und Rückhalt, sie förderten seine Ideen und sie lasen seine Werke mit kritischem Wohlwollen.

Von diesen Weggefährten voller freundschaftlicher Zuneigung soll an diesem Abend die Rede sein.

Alpenverein

Dienstag, 8. Juli: Rund um die Rote Wand

Start: 6.30 Uhr Café Natter Bezau, Gehzeit ca. 6,5 Stunden, 1.200 Hm

Anmeldung: bis Sonntag, 6. Juli bei Ulrike Reich, Tel. 0680/3302635

Sonntag, 13. Juli: Klettersteig Lachenspitze Tannheimertal
Dauer ca. 7 Stunden davon 2 Stunden Klettersteig mit Schwierigkeit C/D. Kondition und Klettersteigerfahrung erforderlich.

Anmeldung bis Donnerstag, 10. Juli bei Sabine Natter, Tel. 0664/8786178 (Begrenzte Teilnehmerzahl)

WITUS

Reuthe | Bezau | Bizau | Mellau | Schnepfau

Witus informiert

Bezau: witus Wochenmarkt ... und der Freitag von 9 bis 12 Uhr am Dorfplatz wird zum Freutag!

Angeboten werden Brot und Gebäck, frisches Gemüse, frischer Fisch, Blumen, regionales Obst, landwirtschaftliche Produkte und Bsundrigrs sowie Kaffee, Regionales und ein Überraschungsstand. Verpflegung bis 13 Uhr.

witus-Gemeinden: Freitag, 4. Juli: Eisaktion zum Schuljahresabschluss

Wer an diesem Tag sein Jahreszeugnis vorzeigt, erhält in einem unserer teilnehmenden Märkte ein gratis Eis. Die Eisaktion ist gültig beim Sutterlüty Ländlemarkt, Adeg Markt Berlinger in Bezau, beim Spar Konsumverein in Mellau, beim Spar Konsum in Bizau sowie beim Sparmarkt Koller in Schnepfau. Diese Aktion zielt nicht nur darauf ab, den Schüler:innen der Volks- und Mittelschulen zum Ferienbeginn eine zusätzliche Freude zu bereiten, sondern auch unsere lokalen Nahversorger zu unterstützen und ihre wichtige Rolle in der Gemeinschaft hervorzuheben. Die Eissorte ist vorgegeben und nur solange der Vorrat reicht.

Bezau: Sonnenuntergangsfahrt Seilbahn Bezau am Freitag, 4. Juli von 18 bis 22 Uhr

Das besondere an unserem Hausberg ist, dass die Bergstation der Seilbahn Bezau ganz oben auf dem Gipfel liegt und einen fantastischen Rundumblick bietet. Den Sonnenuntergang über dem Bodensee kannst du also live von der Terrasse des Restaurants aus beobachten! Kulinarische Köstlichkeiten machen unsere Sonnenuntergangsfahrten zu einem außergewöhnlichen Erlebnis.

Mellau: Alpkäsewanderung mit Klaudia am Dienstag, 8. Juli um 8.30 Uhr, Treffpunkt Gemeindeamt Mellau

Bei der geführten Wanderung zur Alpe Elsa gibt Sennerin Maria Einblick in die Kunst der Käseherstellung. Direkt vor Ort zeigt sie, wie aus frischer Heumilch ein würziger Laib Bergkäse entsteht. Die Wanderung ist einfach und dauert rund 20 bis 30 Minuten. Ob bei der Besichtigung der Sennküche oder bei der kleinen Käseverkostung. Im Anschluss bleibt noch genügend Zeit für einen ausgedehnten Wandertag. Wanderführerin Klaudia kennt viele weitere lohnende Routen in der Umgebung – sie berät gerne direkt vor Ort.

Kosten: 10,- EUR/Person; Kinder ab 6 Jahren 5,- EUR

Anmeldung: bis 16 Uhr am Vortrag bei Mellau Tourismus, Tel. 05518/2203

Mellau: Kinderklettern und Schluchtenquerung am Montag, 7. Juli, Treffpunkt: 13 Uhr Talstation Bergbahn

Gemeinsam mit Bergführer Andreas geht's für kleine Entdecker mit der Mellaubahn hinauf zur Roßstelle. Nach einer kurzen Wanderung taucht sie plötzlich auf – die Kletterwand, die schon aus der Ferne zum Kraxeln einlädt. Und wer denkt, das war's schon, liegt falsch: Bei der spannenden Schluchtenquerung wird Mut bewiesen und Teamgeist gestärkt. Ein Nachmittag voller Abenteuer, Bewegung und Naturerlebnis. Für Kinder ab 5 Jahren. Bei Schlechtwetter Gemeindeamt Mellau. Kosten: 5,- EUR/Kind inklusive Leihmaterial, zzgl. Kosten Fahrt Bergbahn.

Anmeldung: bitte bis Montag, 10 Uhr bei Mellau Tourismus, Tel. 05518/2203

Mellau: Kräuterwanderung zum Hochvorsäß am Mittwoch, 9. Juli, Treffpunkt 8.30 Uhr beim Tourismusbüro

Die Kräuterwanderung bietet einen spannenden Einblick in die vielfältige Welt der Pflanzen und Kräuter. Juliana Vogt, ausgebildete Kräuterpädagogin, vermittelt ihr Wissen über die traditionelle Kräuterlehre und inspiriert dazu, die heimische Pflanzenwelt mit neuen Augen zu entdecken.

Wanderbekleidung, feste Schuhe, Kopfbedeckung, Wanderstöcke und ein kleiner Rucksack für Getränke werden empfohlen. Zusätzlich sind kleine Verköstigungen wie Oxymel, Kräutersalz oder Tee zum Mitnehmen inkludiert. Die Kräuterwanderung findet nur bei guter Witterung statt. Dauer: ca. 3 Stunden. Teilnehmeranzahl: maximal 8 Personen (ab 18 Jahre). Kosten: 25,- EUR/Person inklusive kleiner Jause. Anmeldung: bis 15 Uhr am Vortrag bei Mellau Tourismus, Tel. 05518/2203

Bezau: Umgang Bregenzerwald am Freitag, 11. Juli, Treffpunkt beim Tourismusbüro, 9.30 Uhr, Dauer ca. 2 Stunden

Der Umgang der Menschen im Bregenzerwald mit ihrer Umgebung ist Thema von eigens ausgezeichneten Wegen durch Dörfer der Region. Wer auf ihnen geht, erfährt an ausgewählten Objekten, wie die Menschen hier ihr Leben gestaltet haben und heute noch gestalten. Die Wege des „Umgangs“ vermitteln ortstypische Gestaltungsweisen im Wandel der Zeit. Sie sind an der Landschaft, an Häusern, öffentlichen Gebäuden und Nutzbauten ebenso zu ent-

decken wie an den Dingen des täglichen Gebrauchs. Auf dem Umgang durch die Dörfer lernt man den Umgang mit den Gestaltungsformen, die den Bregenzerwald prägen, kennen.

Anmeldung: bis 17 Uhr am Vortag im Tourismusbüro Bezau
Mellau: Leben im Gebirge – Wanderung mit Lukas Rinnhofer am Freitag, 11. Juli, Treffpunkt 9 Uhr Talstation Bergbahn
 Gemeinsam mit dem erfahrenen Biologen und Naturführer Lukas Rinnhofer wird in der Mellauer Bergwelt ein spannender Lebensraum erkundet. Lukas erzählt über die Anpassungsstrategien von Tieren und Pflanzen in den Bergen. Die Wanderung führt von der Rossstelle in Richtung Kanisfluh. Treffpunkt ist die Talstation der Mellaubahn, dann fährt die Gruppe gemeinsam hoch auf die Rossstelle. Diese Wanderung ist auch für Familien geeignet. Gutes Schuhwerk/Jacke und Grundkondition erforderlich; bitte Jause/Getränke mitnehmen. Dauer: ca. 3 bis 4 Stunden. Kosten: 15,- EUR/Person (Kinder bis 14 Jahren kostenlos) zzgl. Fahrt mit den Bergbahnen. Anmeldung: bis 16.30 Uhr am Vortag bei Mellau Tourismus, Tel. 05518/ 2203.

Rad und Rätsel: Die große Verlosung findet am Freitag, 18. Juli beim witus Wochenmarkt statt.

Es ist wieder soweit – das beliebte Fahrradsuchspiel geht in die nächste Runde! In diesem Sommer allerdings unter einem neuen Titel: „Rad und Rätsel“ – mit frischem Konzept und spannenden Aufgaben. Was ist neu? An insgesamt 25 Orten in unseren fünf witus-Gemeinden warten knifflige Rätsel.

Jede Gemeinde hat fünf Rätsel – und jede Lösung ergibt einen Buchstaben. Aus diesen fünf Buchstaben entsteht ein Lösungswort, das direkt vor Ort per QR-Code eingegeben werden kann. Sollte ein/e Gewinner:in nicht anwesend sein, wird der Gewinn neu vergeben.

Bereits ab 11.30 Uhr wird zum gemeinsamen Essen unter dem Motto „Easso und Reoso“ eingeladen. Wir freuen uns über viele Spieler!



REUTHE

www.reuthe.at

Altpapier

Die nächste Altpapiersammlung wird von der Feuerwehr Reuthe am Mittwoch, 9. Juli durchgeführt.

Bitte Papier und Karton ab 19 Uhr am Straßenrand für die Abholung bereitstellen.

Gottesdienstordnung

Freitag, 4. Juli – Schulschluss

9 Uhr Schülermesse für die Pfarrgemeinde „Wir sind Hoffnungsfunken für Hoffungslose“, Krankenkommunion

Sonntag, 6. Juli

9.45 Uhr Sonntagsmesse für † Walter, Rudolf und Ottilie Hirtreiter

Donnerstag, 10. Juli – Hof – Silvesterkapelle

17 Uhr hl. Messe † Leopold, Gebhard und Antonia Muxel

Sonntag, 13. Juli

9.45 Uhr Sonntagsmesse für † Engelbert und Elisabeth Figer

REUTHE/BEZAU



BEZAU

www.bezau.at

Easso und Reoso

„Easso und Reoso“ am Donnerstag, 10. Juli um 11.30 Uhr im Gasthaus Sonne in Bezau.

Taxi bei Monika Felder, Tel. 0664/9290542.

Vorarlberg 50plus

Einladung zur E-Bike-Tour am Mittwoch, 9. Juli, Treffpunkt: Mittelschule um 10 Uhr

Von Bezau, nach Au zur Kristallhütte und zurück nach Bezau. Wir fahren, je nach Leistungsvermögen, in 2 Gruppen. Streckenlänge ca. 45 km, ca. 1.000 m Höhenunterschied. Helmzwang, Teilnahme auf eigene Gefahr, nur bei guter Witterung.

Eventuelle Fragen bitte an Karlheinz, Tel. 0664/78104062. Auf viele Teilnehmer freuen wir uns.

Jass- und Spielenachmittag am Donnerstag, 10. Juli im Gasthaus Sonne

Um ca. 13.30 Uhr, laden wir zum gemeinsamen Jassen und Spielen ein.

Auszug aus der Verhandlungsschrift

über die 3. Sitzung der Gemeindevertretung am Montag, den 02. Juni 2025 um 20.00 Uhr im Sicherheitszentrum in Bezau. Die vollständige Niederschrift wurde an der Amtstafel kundgemacht, liegt während der Amtsstunden im Gemeindeamt zur öffentlichen Einsicht bzw. wurde auch unter www.bezau.at veröffentlicht.

Die Sitzung wird als öffentliche Sitzung abgehalten.

Erledigung

1. Eröffnung, Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit

Der Bürgermeister begrüßt die Gemeindevertreterinnen und Gemeindevertreter sowie die anwesenden Zuhörerinnen und Zuhörer. Er gibt Entschuldigungen bekannt und begrüßt die anwesenden Ersatzmitglieder.

Der Vorsitzende stellt die ordnungsgemäße Einberufung und die Beschlussfähigkeit fest und eröffnet die 3. Sitzung der Gemeindevertretung. Das erstmals anwesende Ersatzmitglied Stefanie Beer legt das Gelöbnis gemäß § 37 Gemeindegesetz ab.

2. Rechnungsabschluss 2024 der Marktgemeinde Bezau Sachverhalt:

Der Vorsitzende begrüßt den Gemeindegassier Dion Barelds recht herzlich, welcher den Rechnungsabschluss 2024 der Marktgemeinde Bezau präsentieren wird und für Auskünfte zur Verfügung steht. Die Unterlagen zum Rechnungsabschluss 2024 wurden den Gemeindevertretern:innen im Vorfeld der Gemeindevertretungssitzung digital zugestellt. Der Rechnungsabschluss 2024 wurde bereits im Prüfungsausschuss behandelt.

Der Rechnungsabschluss wurde entsprechend den Vorgaben der VRV 2015 erstellt. Es gibt nach wie vor die Gruppen 0 bis 9, jedoch wird unterschieden zwischen Ergebnishaushalt und Finanzierungshaushalt.

Rechnungsabschluss 2024			
Marktgemeinde Bezau			
1) ERGEBNISRECHNUNG			
	RA 2024	VA 2024	
2) Summe Erträge	7.380.777,82	7.168.100,00	
4) Summe Aufwendungen	7.705.232,12	7.380.000,00	
5) Nettoergebnis	-324.454,30	-211.900,00	
6) Summe Haushaltsrücklagen	294.714,75	293.500,00	
7) Nettoergebnis nach Haushaltsrücklagen	-78.739,55	-18.400,00	
8) Aufwandsdeckungsgrad (%)	95,21	97,13	
9) FINANZIERUNGSRÉCHNUNG			
Operative Gebarung			
	RA 2024	VA 2024	
11) Summe Einzahlungen	6.851.454,32	6.809.000,00	
12) Summe Auszahlungen	6.619.787,30	6.413.200,00	
13) Saldo 1 operative Gebarung	231.667,02	395.799,99	
Investive Gebarung			
	RA 2024	VA 2024	
16) Summe Einzahlungen	1.210.900,81	2.831.000,00	
18) Summe Auszahlungen	5.249.905,57	7.242.200,00	
17) Saldo 2 investive Gebarung	-4.038.004,76	-4.411.200,00	
19) Investitionsrenten (%) der Erträge	71,10	101,03	
19) Saldo 2 Finanzierungsbedarf (Saldo 1 + Saldo 2)	-3.807.337,74	-4.015.400,00	
Finanzierungstätigkeit			
	RA 2024	VA 2024	
21) Einzahlungen (Darlehensaufnahmen u.ä.)	5.500.000,00	3.720.000,00	
22) Auszahlungen (Tilgungen u.ä.)	178.452,94	146.000,00	
23) Saldo 4 Finanzierungstätigkeit	5.321.547,06	3.574.000,00	
24) Saldo 5 Geldfluss aus der voranschlagswirksamen Gebarung (Saldo 3 + Saldo 4)	1.514.179,32	-460.600,00	
25) Saldo 6 Geldfluss aus der nicht voranschlagswirksamen Gebarung	-64.647,89		
26) Saldo 7 Veränderung an liquiden Mitteln (Saldo 5 + Saldo 6)	1.449.531,43		
27) Gesamtsumme Einzahlungen Finanzierungshaushalt	13.582.201,13	13.349.000,00	
28) Gesamtsumme Auszahlungen Finanzierungshaushalt	12.048.175,81	13.801.400,00	
29) Saldo Finanzierungshaushalt	1.534.025,32	-452.400,00	

Im Ergebnishaushalt werden Erträge und Aufwendungen periodengerecht abgegrenzt und dieser weist im Sinne die Gewinn- und Verlustrechnung einer Periode (Jahr 01.01. – 31.12.) aus. Der Finanzierungshaushalt hingegen baut auf dem aktuellen Status des Haushaltswesens auf und liefert Informationen zur Liquidität der Gemeinde sowie zur Finanzierung des Gesamthaushalts. Er zeigt, wie weit der Überschuss der operativen Gebarung (Saldo 1) die Netto-Investitionen (Saldo 2) deckt.

Der Kassier erläutert die Ergebnisrechnung sowie die Finanzierungsrechnung des Rechnungsabschlusses 2024 und bringt den Gesamthaushalt wie folgt der Gemeindevertretung zu Kenntnis:

Anschließend gibt der Kassier einen Einblick in den Vermögenshaushalt, verliest die Kontostände der Marktgemeinde Bezau per 31.12.2024 und zeigt die wichtigsten bzw. größten Einnahmen und Erträge des Jahres 2024 in Summe von 4.003.297,47 Euro auf.

Der Schuldenstand der Marktgemeinde Bezau beträgt zum Jahresende (31.12.2024) 7.309.260,00 Euro. Der Schuldenstand der Marktgemeinde Bezau Immobilienverwaltungs GmbH & Co KG beträgt zum Jahresende (31.12.2024) 1.747.379,00 Euro. Die Pro-Kopf-Verschuldung der Marktgemeinde Bezau beträgt zum

Ende des Haushaltsjahres (per 31.12.2024) 3.590,00 Euro bzw. inkl. der GIG 4.448,00 Euro.

Weiters berichtet der Gemeindegassier über die laufenden Kredite per 31.12.2024 bzw. deren Laufzeiten, welche gesamt 7.309.261,00 Euro aufweisen.

Zudem wird die Vermögensaufstellung der GIG präsentiert. Die Haftungen der Marktgemeinde Bezau betragen per 31.12.2024 gesamt 3.359.073,00 Euro. Die Beteiligungen betragen per 31.12.2024 gesamt 6.931.231,00 Euro. Die offenen Forderungen per 31.12.2024 belaufen sich auf 711.465,00 Euro.

Abschließend präsentiert Dion Barelds Abweichungen vom Budget von über EUR 5.000,00, die auch schon im Prüfungsausschuss genau besprochen und erklärt wurden. Prüfungsausschuss Obmann Stephan Plangger nimmt dazu in einer abschließenden Wortmeldung Stellung.

Abschließend stellt der Obmann des Prüfungsausschusses, Stephan Plangger den Antrag, den Rechnungsabschluss 2024 gemäß § 78 Abs. 1 Gemeindegesetz wie folgt zu beschließen:

- den Ergebnishaushalt in der vorliegenden Form mit einem Nettoergebnis nach Haushaltsrücklage in Höhe von EUR -76.740,35
- Den Finanzierungshaushalt in der vorliegenden Form mit einem Geldfluss aus voranschlagswirksamen Gebarung von EUR 1.514.179,32.
- den Finanzierungshaushalt in der vorliegenden Form mit einer Veränderung an liquiden Mitteln in Höhe von + EUR 1.449.537,43
- den Vermögenshaushalt in der vorliegenden Form mit einer Summe Aktiva in Höhe von EUR 35.547.615,45 sowie einer Summe Passiva ebenfalls in Höhe von EUR 35.547.615,45. Dies entspricht einer Veränderung von EUR 6.174.749,32
- sämtliche Überschreitungen werden, soweit nicht schon durch Beschlüsse gedeckt, nachträglich genehmigt.
- die Entlastung des Gemeindegassiers Dion Barelds. Dieser Antrag wird einstimmig angenommen.

3. Berichte

Bgm. Hubert Graf berichtet über verschiedene Sitzungen, Besprechungen und Veranstaltungen:

- **Bericht des Bürgermeisters**
 - Vereinsmeister Spielgemeinschaft Bezau 1c
 - Eröffnung witus Wochenmarkt
 - Eröffnung Freibad Bezau am 30. Mai
 - Bericht über wahrgenommene Termine
 - Kurze Präsentation witus
 - Kurze Präsentation KEM
- **Bericht Gemeindevorstand**
 - Vorbereitung Wohnungszuordnung „Haus Wohnen am Dorfbach“
 - Vertragsraumordnung
 - Anpassung Versicherungsverträge (Feuerwehrauto und Rechtsschutzversicherung)
 - Verlängerung Mietvertrag Haus Greben 397, ehem. Elastisana
 - Entwicklung Gemeindezentrum / Leerstandsmanagement
 - Umstellung auf mögliche neue Homepage (www.bezau.at)

- Lernhaus (Vergabe Telefonanlage, Ergänzungen an der Aufwärmküche)
- Wanderweg Sportplatz – Ölberg
- REP

- **Berichte aus den Ausschüssen und Arbeitsgruppen**

- Prüfungsausschuss
- Bauausschuss
- Finanzausschuss

Terminvorschau

- 10. Juni: Raumplanungsausschuss
- 12. Juni: Mobilität und Infrastruktur
- 17. Juni: Sozialausschuss
- 18. Juni: Sportausschuss
- 18. Juni: Tourismus und Landwirtschaft
- 26. Juni: Regionaler Infoabend für GemeindevertreterInnen
- 7. od. 14. Juli: 4. Sitzung der Gemeindevertretung
- 8. Juli: Gestaltungsbeirat/Bauausschuss

4. Genehmigung der Verhandlungsschrift über die 2. Sitzung der Gemeindevertretung

Die Verhandlungsschrift über die 2. Sitzung der Gemeindevertretung am 05.05.2025 wurde an alle Mitglieder der Gemeindevertretung übermittelt.

Die Verhandlungsschrift wird in der vorliegenden Form einstimmig genehmigt.

5. Allfälliges

- 5.1.** Isabella Moosbrugger berichtet über den Stand der Dinge zum Thema Ölberg Pflege: Die Polytechnische Schule hat Interesse bekundet, künftig die Pflege des Ölbergs bzw. Teile davon mit den Schülern und Schülerinnen zu übernehmen. Als erster konkreter Schritt ist geplant, dass sich die Schülerinnen und Schüler um die Instandhaltung des Barfußweges kümmern. Bezüglich der Mäharbeiten wird derzeit noch nach geeigneten Möglichkeiten und Lösungen gesucht, auf die Unterstützung durch den Bauhof darf dabei selbstverständlich auch weiterhin gezählt werden.
- 5.2.** Michael Beer erkundigt sich nach dem aktuellen Stand betreffend den Kanaldeckel beim Restaurant Katrina. Der Kanaldeckel steht ganz oben auf der Instandhaltungsliste vom Bauhof – der betreffende Kanal hat einen sehr hohen Druck, wodurch das Problem alle paar Jahre wieder auftritt.
- 5.3.** Michael Beer berichtet von der kürzlich durchgeführten Fahrt mit dem Wälderbähnle für pflegende Angehörige. Die Veranstaltung wurde von den Teilnehmenden als sehr gelungen empfunden und stellte eine willkommene Abwechslung zum oft fordernden Pflegealltag dar. Solche Angebote schenken pflegenden Angehörigen nicht nur eine kurze Auszeit, sondern auch die Möglichkeit zum Austausch mit anderen Betroffenen. Gleichzeitig weist Michael Beer darauf hin, dass es nach wie vor schwierig ist, einen Platz in der Tagesbetreuung oder in einem Urlaubsbett im Sozialzentrum zu bekommen – diese Angebote sind sehr begrenzt und entsprechend rasch ausgebucht.
- 5.4.** Isabella Moosbrugger fragt nochmal nach dem Funkmasten auf dem Känzele.

Der Digitalfunk für Blaulichtorganisationen (BOS) in Vorarlberg basiert auf dem TETRA-Standard und ermöglicht eine sichere, abhörgeschützte sowie flächendeckende Kommunikation für Polizei, Feuerwehr, Rettung und weitere Einsatzkräfte. Mit über 70 errichteten Funkzellen gewährleistet das Land Vorarlberg eine stabile Infrastruktur, die besonders in Krisensituationen eine schnelle und koordinierte Zusammenarbeit fördert. Es bedarf für die Errichtung dieser Funkmasten keine Widmungen, die Gemeinden haben bzw. hatten auch kein Mitspracherecht.

- 5.5.** Simone Amann bittet darum, dass im Gemeindeblatt wieder verstärkt auf die geltende Verordnung über die Führung und Verwahrung von Hunden hingewiesen werden soll. Nach wie vor gibt es Hunde im Dorf, die frei herumlaufen.
- 5.6.** Michael Natter fragt, ob die Schneeräumung dieses Jahr noch zu vergeben ist. Ja, die ist noch in diesem Jahr zu vergeben. Es ist ein Gesprächstermin mit Günther Wouk noch in dieser Woche angesetzt. Die Gemeindevertretung wird auf dem Laufenden gehalten.
- 5.7.** Kilian Graf fragt, ob die Möglichkeit besteht, eine Hochrechnung für eine Kostenprognose für das Lernhaus zu sehen. Die gibt es natürlich und wurde bei jeder Vergabe auch der Gemeindevertretung präsentiert. In der nächsten Sitzung kann die Kostenaufstellung gerne präsentiert werden.
- 5.8.** Stephan Plangger berichtet über den schlechten Zustand des Felsenweges: Die Treppe vom Kindergarten Wäldele in Richtung Känzele ist in keinem guten Zustand mehr, der Weg sollte wieder mal ausgemäht werden. Zudem liegt ein umgestürzter Baum direkt über dem Weg und stellt eine zusätzliche Gefahrenquelle dar.
- 5.9.** Martin Metzler thematisiert die angespannte Parksituation beim Fußballplatz. Gerade in den letzten Tagen, unter anderem am Samstag, 31.5. gab es vermehrt Reklamationen. Am Samstag fand ein Match statt, das Schwimmbad hatte Eröffnungstag und auch in der Tennisanlage war viel Betrieb. Nicht zu akzeptieren ist, wenn Parkplätze verfügbar sind und dennoch entlang der Straße geparkt wird. An Spieltagen ist ein Parkplatzdienst durch die Feuerwehr vorgesehen, das wurde in der Vergangenheit auch so praktiziert. Im Frühjahr war der Besucheransturm bei den Spielen aber nicht so groß, sodass bei den letzten Spielen auf den Parkplatzdienst durch die Feuerwehr verzichtet wurde. Für die Herbstsaison muss wieder besonderes Augenmerk auf jene Tage gelegt werden, an denen neben Fußballmatches auch das Schwimmbad geöffnet und die Tennisanlage in Betrieb ist. Das Thema wird ebenfalls im Sportausschuss behandelt.
- 5.10.** Christoph Metzler berichtet, dass auch die Parksituation bei der Seilbahn an manchen Tagen kritisch ist. Teilweise wird entlang der Straße links und rechts geparkt, sodass der Linienbus teilweise nicht mehr durchfahren kann. Die Situation

ist bekannt, das Projekt einer Parkgarage ist in Planung und sollte langfristig für Entlastung sorgen.

- 5.11.** Martin Meusburger erkundigt sich nach den Standorten der Messstellen für die Luftqualität im Dorf. Aus kürzlich veröffentlichten Presseberichten war zu lesen, dass die Amoniakwerte in Bezau überschritten wurden. Er vermutet, dass die Messstelle in unmittelbarer Nähe zu einem landwirtschaftlichen Betrieb liegt, was die Messergebnisse natürlich beeinflussen und verfälschen kann. Es soll abgeklärt werden, wo der Standort der Messanlage im Dorf ist und auch, in welchen Abständen gemessen wird.

Nachdem keine weiteren Wortmeldungen mehr eintreffen, schließt der Vorsitzende die Sitzung um 22:35 Uhr.

Der Bürgermeister

Bereich Unterdorf – Straßensperre

Aufgrund von Bauarbeiten muss die Gemeindestraße im Bereich Unterdorf – Höhe HNr. 19, Familie Feuerstein – von Mittwoch, 9. Juli bis einschließlich Donnerstag, 10. Juli für den gesamten motorisierten Verkehr gesperrt werden. Grund für die Arbeiten an der Gemeindestraße sind Straßensetzungen.

Autofahrer müssen den Bereich umfahren, indem sie über Ellenbogen bzw. Pelzrain (bei Café Natter) in den Ort einfahren. Die Zufahrt bis zur Baustelle ist möglich, jedoch keine Durchfahrt. Auch werden aufgrund der Totalsperre die Bushaltestellen Baien, Wilbinger, Unterdorf, Dorfplatz und Kloster in diesem Zeitraum von allen Linienbussen nicht angefahren. Die Benutzer dieser Haltestellen werden gebeten, auf die Bushaltestelle beim Busbahnhof Bezau auszuweichen. Für Fußgänger und Radfahrer wird die Querung der Baustelle möglich sein.

Wir bitten um Verständnis dieser notwendigen Maßnahmen!

Eine Bitte an alle Hundebesitzer

Aufgrund in letzter Zeit wieder vermehrt auftretender Beschwerden aus der Bevölkerung wegen freilaufender Hunde, möchten wir alle Hundebesitzer auf die Verordnung über die Führung und Verwahrung von Hunden aufmerksam machen, die auf Straßen, Plätzen und allen frei zugänglichen Grundstücken im Gemeindegebiet eine Maulkorb- und Leinenpflicht vorsieht.

Wir appellieren an alle Hundebesitzer die Leinenpflicht einzuhalten!

Um vor allem unseren Kindern einen unbeschwernten Kindergarten- und Schulweg zu ermöglichen, werden künftig Verstöße gegen die Verordnung bei der Polizei gemeldet und bei wiederholten Verstößen zur Anzeige gebracht.

Feuerwehr

Am kommenden Freitag, 4. Juli kommen 24 Personen aus dem Tullnerfeld zu uns nach Bezau auf Besuch.

Die Feuerwehr Bezau war im September 2024 mit einer 15-köpfigen Helfertruppe 3 Tage im Einsatz bei diesen Hochwasserschäden. Die Wertschätzung für diese Hilfe war und ist enorm. Vor allem auch, dass so viele finanzielle Spenden zusammengebracht wurden.

Dafür möchten sich die Personen am Freitag, 4. Juli beim Dämmerschoppen am Christahof persönlich bedanken.

Die ganze Bevölkerung und alle, die gerne mit ihnen ins Gespräch kommen möchten, sind dazu recht herzlich eingeladen. Sie werden uns noch ein paar interessante Geschichten erzählen.

Bibliothek

Sommer – Sonne – Buch

Start ab Mittwoch, 9. Juli bis 10. September

Samle Verleihstempel im Sommerlesepass und gewinne einen Preis! Sei dabei!

Sommeröffnungszeiten:

Mittwoch und Freitag von 18.30 bis 20 Uhr

Museum Bezau

Reiseziel Museum am Sonntag, 6. Juli, 10 bis 17 Uhr

Auf deine Familie und dich warten:

10 bis 17 Uhr: Basteln, Sticken

11 und 15 Uhr: Kasperltheater in der alten Stube

13 Uhr: Kinderführung mit Annokatrin

55 Museen um 1,- EUR Eintritt, Gewinnspiel, Stoffbeutel, Gratis mit Öffis, Bewirtung

Wir freuen uns auf viele Kinder, Eltern und Großeltern

*Museum Bezau mit LaLeLu
und Familienverband*

Verkaufs-Ausstellung: Gefühle kund und gond

Mit „Gschtrub“ Anita Lehner und Bildtafeln der Werkraumschüler zu den Öffnungszeiten noch bis 27. Juli

Infos: www.museum-bezau.at

Foto Hiller. Bildgeschichte Bregenzerwald

Eröffnung Sonderausstellung, Samstag, 19. Juli, 19 Uhr

Funken Guggl – Dämmerschoppen

Herzliche Einladung zum 1. Dämmerschoppen am Freitag, 4. Juli ab 19 Uhr im Christahof

Gemeinsam mit euch möchten wir einen gemütlichen Abend verbringen. Wir freuen uns auf viele Besucher!

Was euch erwartet: • Hühnerbingo • Pulled Pork Burger • Bar • und beste Unterhaltung mit den Dorfmusikanten.

Kneipp-Aktiv-Club Bezau/Bizau/Reuthe

Einladung zur Abendwanderung am 9. Juli.

Wir treffen uns um 18.15 Uhr beim Dorfplatz in Bezau.

Wir fahren mit dem Bus nach Bizau/Oberdorf; Treffpunkt in Bizau um 18.30 Uhr; wandern über den Barfußweg weiter nach Reuthe zurück nach Bezau.

Bei Regen wandern wir eine kleine Runde in Bezau.

Auskunft: Heidi, Tel. 0664/945569

Gottesdienstordnung – Pfarrkirche

Freitag, 4. Juli

- 8 Uhr Abschlussgottesdienst der 1. bis 3. Klassen der Mittelschule, Klosterkirche
 9.15 Uhr Abschlussgottesdienst der Volksschüler
 15 Uhr Herz-Jesu-Messe für Kranke und Senioren, Klosterkirche

Samstag, 5. Juli

- 16 Uhr hl. Messe, Sozialzentrum

Sonntag, 6. Juli

- 8.45 Uhr Pfarrgottesdienst, Monatsgedenken für † Fini Meusburger
 19.30 Uhr Sonntagabendmesse

Montag, 7. Juli

- 19.30 Uhr Abendmesse, Obere

Mittwoch, 9. Juli

- 9 Uhr Werktagmesse

Samstag, 12. Juli

- 16 Uhr hl. Messe, Sozialzentrum

Sonntag, 13. Juli

- 8.45 Uhr Pfarrgottesdienst
 19.30 Uhr Abendmesse entfällt wegen Fatima-Feier im Kloster

Gottesdienstordnung – Klosterkirche

Samstag, 28. Juni

- 18 Uhr Vorabendmesse, anschließend Rosenkranzgebet

Sonntag, 29. Juni – Hochfest der Apostel Hl. Petrus und Hl. Paulus

- 7.30 Uhr Sonntagsmesse

Montag, 30. Juni

- 7.30 Uhr hl. Messe, anschließend Rosenkranzgebet für die Familien

Dienstag, 1. Juli

- 7 Uhr hl. Messe, anschließend Andacht zum hl. Antonius und Rosenkranzgebet für den Frieden
 bis 12 Uhr Aussetzung des Allerheiligsten Sakramentes und stille Anbetung

Mittwoch, 2. Juli

- 19 Uhr Aussetzung des Allerheiligsten Sakramentes und Rosenkranzgebet

- 19.30 Uhr hl. Messe anschließend Litanei zum Hl. Josef

Donnerstag, 3. Juli

- 7 Uhr hl. Messe, anschließend Andacht zum hl. Franziskus und Rosenkranzgebet für die Priester

Freitag, 4. Juli

- 18.30 Uhr Aussetzung des Allerheiligsten Sakramentes und Stille Anbetung

- 19 Uhr Rosenkranzgebet für die Kranken und Sterbenden

- 19.30 Uhr hl. Messe

Samstag, 5. Juli

- 18 Uhr Vorabendmesse, anschließend Rosenkranzgebet

Sonntag, 6. Juli

- 7.30 Uhr Sonntagsmesse



BIZAU

www.bizau.at

connexia Elternberatung

Gute Antworten rund um Ihr Baby. Beratung für Eltern von Babys und Kleinkindern bis zu vier Jahren.

Die Beratungsstelle in Bizau, im Untergeschoß des Gemeindeamtes, ist immer am zweiten Mittwoch im Monat, von 14 bis 15.30 Uhr, geöffnet.

Nächster Termin: Mittwoch, 9. Juli

Ohne Voranmeldung. Hier haben Sie die Möglichkeit, Ihre Fragen vertraulich zu besprechen und Ihr Kind wiegen und messen zu lassen und sich mit anderen Eltern auszutauschen. Gerne bieten wir auch ein Gespräch mit Terminvereinbarung an – außerhalb der Öffnungszeiten und auf Wunsch auch zu Hause.

Kontakt: Gabriele Burigo, Tel. 0664/5308417 oder E-Mail: gabriele.burigo@connexia.at

Seniorenfrühstück im Fechtig-Hus

Am Dienstag, 8. Juli findet ab 8.30 Uhr wieder ein öffentliches Seniorenfrühstück im Fechtig-Hus statt.

Dazu laden wir euch wieder herzlich ein! Anmeldungen bitte bei der Hausleiterin Christine Moosmann unter der Tel. 0664/6575344. Der Unkostenbeitrag beträgt 5,- EUR. Wir holen euch auch sehr gerne von zu Hause ab. Auf einen kurzweiligen Vormittag freuen wir uns!

Josefsheim

Wir bedanken uns ganz herzlich bei der Trauerfamilie Metzler für die großzügige Spende anlässlich des Todes von Wiese Metzler.

Wiese war sehr viele Jahre bei uns im Josefsheim.

Wir werden ihn in lieber Erinnerung bewahren.

Am Donnerstag, 10. Juli um 19.30 Uhr findet der Dorfabend mit dem Musikverein und der Trachtengruppe Bizau auf unserem Innenhof statt.

Der ASC 30 wird uns wieder charmant mit Getränken versorgen. Wir freuen uns über viele Besucher!

Bücherei

BIBLIO-to-TAKE steht ab jetzt im Alber (Kreuzung Josefskapelle, unter dem Ahornbaum) und ist von Frühling bis Herbst für alle 24/7 geöffnet.

Das Bücher(tausch)Regal ist gefüllt mit Bücher für Erwachsene von Roman, Krimi oder Thriller, bis hin zu Fantasy und Biographie. Unter dem Motto: nimm eins – bring eins – tausche eins – lies eins, darf der Inhalt sich nach Herzenslust wechseln oder sich ganz erneuern.

Bitte nur ordentliche, passende Bücher einstellen und das Regal mit Wertschätzung benutzen.

Wir freuen uns über dieses neue Format, frei zugängliches Kopfkino-Material anbieten zu können.

Vielen Dank den Sponsoren.



gemeindeblatt@gb-bregenz.at

Familienverband

Tanzmixtage: Montag, 14., Dienstag, 15. und Mittwoch, 16. Juli, Gebhard-Wölfle-Saal, Bizau

Volksschulalter: jeweils 10 bis 11 Uhr

Mittelschulalter: jeweils 11 bis 12 Uhr

Eine energiegeladene Tanzzeit für Mädchen und Buben wartet auf dich! Let's do this! (3 Einheiten)

Leitung: Izabela Barbosa

Kosten: 20,- EUR Mitglieder, 25,- EUR

Mitzubringen: Bewegungskleidung, Trinkflasche, Schuhe
Anmeldung: über das WälderKinder-Portal – begrenzte Teilnehmerzahl!

Infos: Birgit Schwarzmann, Tel. 0664/4641645

Eine Kooperation vom Familienverband Bizau und Tanzeck.

Obst- und Gartenbauverein

Kompost und Konfetti – Ein Sommerfest zum 100er

Der Obst- und Gartenbauverein Bizau feiert sein 100-jähriges Bestehen – und lädt herzlich ein zum großen Sommerfest mitten im Dorf!

Am Samstag, 5. Juli ab 17 Uhr wird der Gälleles Garto (Kirchdorf 73, vis à vis Gemeindesaal) zum Treffpunkt für alle, die Lust haben auf einen gemütlichen, genussvollen Abend im Grünen.

Für kulinarische Schmankerl, erfrischende Getränke, eine lustige Fotoecke, einen Rückblick auf die Vereinsgeschichte und Musik ist gesorgt.

Ein besonderes Highlight ist unser Jubiläums-Gewinnspiel: Mit etwas Glück gibt's feine Preise rund ums Garteln und Genießen zu gewinnen – mitmachen lohnt sich!

Der Eintritt ist frei – wir freuen uns über viele Gäste, die mit uns dieses besondere Jubiläum feiern!

Bei Schlechtwetter findet das Fest im Gemeindesaal statt

Kaufmann Bausysteme FC Bizau

Vorschau:

Samstag, 12. Juli

17 Uhr FC Brauerei Egg – FC Sulzberg, Bizau

19 Uhr Kaufmann Bausysteme FC Bizau – FC Brauerei Egg 1b

Bizauer Sommerkick für Kinder 6 bis 12 Jahre

Insgesamt 6 Termine: Dienstag, 15., Freitag, 18., Dienstag, 22., Freitag, 25., und Dienstag, 29. Juli sowie Freitag, 1. August, jeweils ab 9 bis 10.30 Uhr, Bizau Fußballplatz

Für viele FußballerInnen ist die Sommerpause eine viel zu lange Zeit. Dem möchten wir vom FC Bizau heuer wieder entgegenwirken und veranstalten deswegen, an insgesamt sechs Vormittagen, ein Fußballtraining. Unsere höchst motivierten TrainerInnen werden euch ein großartiges Programm mit viel Spaß und Freude am Ball bieten.
Altersgruppe: 6 bis 12 Jahre

Mitzubringen: Trinkflasche, Fußballschuhe, Kleidung je nach Wetter

Kosten: 2,- EUR je Termin

Anmeldung: <https://waelderKinder.com>

Wir freuen uns auf viele begeisterte „Tschuttar und Tschuttarinna.“

Gottesdienstordnung

Freitag, 4. Juli

8 Uhr Schulschlussmesse der Volksschüler

Samstag, 5. Juli

19.30 Uhr Vorabendmesse

Sonntag, 6. Juli

9.30 Uhr Sammelrosenkranz

10 Uhr Pfarrgottesdienst

Montag, 7. Juli

8.15 Uhr Rosenkranzgebet für Familien

Dienstag, 8. Juli

19 Uhr Aussetzung

19.30 Uhr Abendmesse

Mittwoch, 9. Juli

8.15 Uhr Rosenkranzgebet für Frieden

16.30 Uhr hl. Messe, Josefsheim

Samstag, 12. Juli

19.30 Uhr Vorabendmesse

Sonntag, 13. Juli

9.30 Uhr Sammelrosenkranz

10 Uhr Pfarrgottesdienst



MELLAU

www.mellau.at

Auszug aus der Niederschrift

über die am Montag, den 26.05.2025, um 20:15 Uhr im Dorfsaal abgehaltene, öffentliche 3. Sitzung der Gemeindevertretung Mellau

1. Eröffnung, Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit

Der Bürgermeister eröffnet die 3. Gemeindevertretungssitzung am 26.05.2025 und stellt die Beschlussfähigkeit fest.

2. Genehmigung der Niederschrift der 2. Gemeindevertretungssitzung

Zum Protokoll der 2. Gemeindevertretungssitzung vom 05.05.2025 wurden kleinere Änderungswünsche angemerkt. Der Bürgermeister stellt den Antrag, das Protokoll zu beschließen, der Antrag wird einstimmig genehmigt.

3. Rechnungsabschluss 2024

a) Vorlage

Der Bürgermeister übergibt das Wort zu diesem Tagesordnungspunkt an Lukas Metzler, Sachbearbeiter der Finanzverwaltung. Dieser berichtet, dass der Rechnungsabschluss – nach Berücksichtigung der Rücklagen – mit einem Überschuss in der Ergebnisrechnung von EUR 592.054,34 abgeschlossen werden konnte. Im Voranschlag prognostiziert war ein Plus von EUR 109.900,00.

Zu den Hauptgründen für die positive Entwicklung auf der Einnahmenseite zählen:

- höhere Gemeindeabgaben (EUR 184.606,72),
- Wertberichtigungen am Vermögen (EUR 291.678,58),
- sowie erhöhte Förderungen und Finanzzuweisungen (EUR 129.004,63).

Auch auf der Ausgabenseite führten Minderausgaben in mehreren Bereichen zu einem verbesserten Ergebnis, darunter:

- geringere Instandhaltungskosten (z. B. Kanal-kataster) in Höhe von – EUR 122.426,34,
- reduzierte sonstige Aufwände, etwa für Körperschaftsteuer und Dienstleistungen (– EUR 156.178,24),

Weiters erwähnt wird auch eine Wertberichtigung am Vermögen (ausgabenwirksam) in Höhe von + EUR 281.779,53.

Anschließend gibt Lukas Metzler einen Überblick über die Finanzierungsrechnung und erläutert die Ergebnisse der operativen und investiven Gebarung: Als weiteren Punkt gibt der Finanzverantwortliche einen Überblick über den Vermögenshaushalt per 31.12.2024 sowie über die noch offenen Darlehen, den aktuellen Schuldenstand und die diesbezügliche Entwicklung. Wie von der Gemeindevertretung beschlossen, werden zudem die Ausgabenüberschreitungen über EUR 5.000,00 sowie größere Abweichungen bei den Einnahmen im Detail behandelt und Fragen beantwortet.

Abschließend bedankt sich der Bürgermeister beim Gemeindekassier für die fundierte Präsentation und die geleistete Arbeit im Zusammenhang mit dem Rechnungsabschluss. Er spricht der Finanzverwaltung Hinterwald ein besonderes Lob aus, würdigt die gute Zusammenarbeit und betont, dass diese Organisation nach wie vor eine große Bereicherung für die Region darstellt – insbesondere im Hinblick auf den wertvollen Erfahrungsaustausch.

b) Bericht des Prüfungsausschusses

Der Bürgermeister berichtet, dass am Donnerstag, dem 08. Mai 2025, um 19:00 Uhr die erste Sitzung des Prüfungsausschusses in neuer Zusammensetzung stattgefunden hat. Anschließend übergibt er das Wort an den neuen Obmann GV Thomas Übelher. GV Thomas Übelher bedankt sich und berichtet, dass der Rechnungsabschluss 2024 in der vorangegangenen Sitzung von Lukas Metzler präsentiert und einer detaillierten Prüfung unterzogen wurde. Im Rahmen der Prüfung wurden verschiedene Schwerpunkte näher beleuchtet.

c) Genehmigung und Entlastung der Organe

Der Prüfungsausschuss stellt an die Gemeindevertretung den Antrag,

- a) den Rechnungsabschluss in der vorliegenden Fassung zu genehmigen,
- b) den bisher nicht genehmigten Voranschlagsabweichungen die Zustimmung zu erteilen,
- c) die Verwaltungsorgane zu entlasten.

Der Antrag wird einstimmig genehmigt.

4. Auflassung der Postabholstelle – Beratung und Beschlussfassung

Der Bürgermeister berichtet, dass das Gemeindeamt Mellau seit der Schließung des Postamtes als Postabholstelle fungiert, insbesondere für die Gemeinden Mellau und Schnepfau. Zusätzlich bestehen Postpartnerstellen in Bezau, organisiert durch „witus“ und mitfinanziert durch die Gemeinde Mellau sowie in Au. Für die im Gemeindeamt betriebene Abholstelle –

insbesondere für Pakete und RSB-Briefe – erhält die Gemeinde jedoch keine Entschädigung von der Post. Sie dient in erster Linie als Frequenzbringer.

Im Rahmen der letzten Gemeindeklausur wurde bereits über eine mögliche Auflassung der Abholstelle diskutiert. Eine Kündigung ist mit einer Frist von sechs Wochen möglich. Sollte es zur Beendigung kommen, würden die Aufgaben – wie die Abholung von Paketen und RSB-Briefen – voraussichtlich vom Postpartner in Bezau übernommen werden.

Aufgrund der dargestellten Situation stellt der Bürgermeister den Antrag, die Postabholstelle im Gemeindeamt mit Wirkung 1. August 2025, also vor dem geplanten Umzug ins Ausweichquartier, aufzulassen. Dabei ist die Kündigungsfrist von sechs Wochen zu beachten, und die Bevölkerung soll im Vorfeld entsprechend informiert werden. Der Antrag wird einstimmig angenommen.

5. Ausschüsse und Gremien

Der Bürgermeister Tobias Bischofberger berichtet, dass gemäß den Bestimmungen der §§ 51 und 52 Gemeindegesetz für jeden Ausschuss mindestens fünf Mitglieder aus der Gemeindevertretung bzw. den Ersatzmitgliedern zu bestellen sind. Die Wahl der Obfrau bzw. des Obmanns erfolgt jeweils durch die Mitglieder des betreffenden Ausschusses selbst. Auf Basis der Gemeindevertretungsklausur wurden folgende Ausschüsse gebildet bzw. neu organisiert:

1. Ausschuss für Tourismus

Die bestehende „Tourismusrunde“ wird künftig als offizieller Themenausschuss Tourismus geführt.

Mitglieder aus der Gemeindevertretung:

- Andreas Broger (Obmann)
- Thomas Übelher (Stellvertreter)
- Albert Hager
- Albert Jochum
- Tobias Bischofberger
- sowie die bereits bisher beteiligten externen Mitglieder

Der nächste Sitzungstermin findet am 11.06.2025 um 19 Uhr im Tempel 74 als „Tourismushock“ statt – der Bürgermeister muss sich dazu aber bereits entschuldigen. Vertreter der Landwirtschaft werden bei Bedarf themenbezogen eingeladen. Weitere Wirtschaftsthemen fallen künftig in den Bereich des Ausschusses für Dorfentwicklung.

2. Ausschuss für Infrastruktur, Raumplanung und Dorfentwicklung

Mitglieder:

- Jürgen Haller (Obmann)
- Gerhard Felder (Stellvertreter)
- Benedikt Natter
- Lothar Kündig
- Werner Bischof
- Sven Matt
- Philipp Zünd
- Tobias Bischofberger

3. Ausschuss für Miteinander, Soziales, Sport und Kultur

Mitglieder:

- Isabel Baldreich (Obfrau)
- Patrick Zwischenbrugger (Stellvertreter)

- Johannes Gasser
- Daniel Broger
- Gerhard Wüstner
- Bernhard Kaufmann
- Tobias Bischofberger

Zudem bekundet Otmar Natter (Ersatzmitglied) weiterhin Interesse an der Mitarbeit im Ausschuss und wird in diesen ebenfalls gewählt.

4. Ausschuss für Gemeindefinanzen

Mitglieder:

- Gerhard Wüstner (Obmann)
- Thomas Übelher (Stellvertreter)
- Benedikt Natter
- Isabel Baldreich
- Tobias Bischofberger

Hinweis: Die ersten Sitzungstermine für die Ausschüsse „Infrastruktur, Raumplanung und Dorfentwicklung“ sowie „Miteinander, Soziales, Sport und Kultur“ werden zeitnah in Abstimmung mit den jeweiligen Obleuten fixiert und anschließend bekanntgegeben. Der Bürgermeister stellt den Antrag die Ausschüsse in vorgelegter Form zu genehmigen, was einstimmig bewilligt wird.

6. Berichte

Gemeindezentrum

Der Bürgermeister informiert über den aktuellen Stand des Projekts, das zuletzt bei der Klausur präsentiert wurde. Der Plan sieht eine Verkleinerung des Gebäudes um 8 Prozent sowie Änderungen im Erdgeschoss und 1. Obergeschoss vor. Die entsprechenden Pläne liegen als PDF vor.

Bezüglich des MOHI-Büros steht er im laufenden Austausch mit dem Krankenpflegeverein. Die Baueingabe wurde am letzten Freitag bei der Bezirkshauptmannschaft eingereicht. Letzte Abstimmungen, unter anderem mit der Schulbehörde, sind im Gange. Weiters wird berichtet, dass die Bauverhandlung der BH Bregenz für den 3. Juli 2025 angesetzt wird und gleichzeitig auch die Vorbereitungen für den Umzug ins Bleyle Haus gestartet wurden. Der erste Planstand für das Ausweichlokal wurde bereits bei der Klausur vorgestellt und erste Angebote für den Umbau wurden eingeholt (EUR 97.183,54). In Zuge dessen spricht der Bürgermeister an GV Jürgen Haller einen großen Dank für die Arbeit und Unterstützung aus.

Personelles

Der Bürgermeister berichtet, dass – wie bereits bei der Klausur angekündigt – das Dienstverhältnis von Antonia Kohler zur Unterstützung beim anstehenden Umzug zusätzlich zu ihrer Tätigkeit im Kindergarten aufgestockt wird. Die Erweiterung umfasst zwei Einsätze pro Woche zu je 4 Stunden und ist in einem ersten Schritt bis zu den Sommerferien befristet.

Ankauf Reinstadler

Der Bürgermeister informiert, dass am vergangenen Freitag die Mitteilung eingegangen ist, dass für das betreffende Rechtsgeschäft ein Erwachsenenvertreter bestellt wurde – jedoch ausschließlich für diese konkrete Angelegenheit.

Zufahrt Bergbahnen

Wie bereits auf der Klausur berichtet, erläutert der Bürgermeister den aktuellen Stand zur geplanten

Zufahrt zu den Bergbahnen. Vergangene Woche fand ein Termin mit der Abteilung Wasserwirtschaft statt, bei dem mündlich die Zustimmung zur Mitbenützung des ÖWG-Grundes erteilt wurde – dies betrifft auch notwendige Fundierungen.

Verwertung von Fundsachen

Der Bürgermeister berichtet, dass lagernder Goldschmuck aus dem Fundamt verwertet wurde. Gemäß den geltenden Richtlinien ist der Erlös einem allgemein nutzbringenden bzw. gemeinnützigen Zweck zuzuführen. Nach Beratung im Vorstand wurde der Erlös in Höhe von rund EUR 1.700,00 dem Sozialkonto der Gemeinde zugewiesen.

Baustelle Übermellen – Brunnenplatz

Der Bürgermeister berichtet, dass die Baustelle in Übermellen planmäßig verläuft. Heute fand eine Anrainerbesprechung statt, bei der insbesondere der Bereich um den Brunnen Thema war. Es kam zu Diskussionen und Rückfragen, insbesondere zur geplanten Pflasterung der Gemeindestraße, die Pflasterung des Brunnenplatzes wurde bereits fixiert.

Bereits im Vorfeld wurde die geplante Pflasterung der Straße sowie die Versetzung des Brunnens mit der Brunnengemeinschaft besprochen. Es gibt hierzu sowohl zustimmende als auch kritische Rückmeldungen aus der Bevölkerung.

Wie im Spielraumkonzept und auch im räumlichen Entwicklungskonzept (REP) vorgesehen, soll in diesem Straßenabschnitt künftig eine Begegnungszone entstehen. Der Bürgermeister hält fest, dass die geplanten Maßnahmen bereits im Vorfeld abgestimmt und vereinbart wurden. Er zeigt Verständnis für die Anliegen der Brunnengemeinschaft, betont jedoch, dass es sich um eine Gemeindestraße im Eigentum der Gemeinde Mellau handelt und die Entscheidungsbefugnis somit bei der Gemeinde liegt.

Situation Alps Villa

In Zuge der Straßensanierung in Übermellen wurde außerdem mit dem Eigentümer die Neusetzung des Rand-Grenzsteines im Bereich der Alps Villa besprochen.

„Ein Dorf spielt“ – Gemeindewald

Der Bürgermeister informiert, dass für das Projekt ein Förderantrag eingereicht wurde. Die ursprünglich telefonisch zugesagte Förderung für sogenannte Spielraumnischen ist aktuell leider ungewiss. Eine entsprechende Klärung mit der zuständigen Stelle ist im Gange (20 % Bedarfszuweisung sollte jedenfalls funktionieren).

Schwarzbauten

In der vergangenen Woche fand ein erster Gesprächstermin mit dem Landesvolksanwalt statt. Derzeit wird gemeinsam mit dessen Büro eine abgestimmte Vorgangsweise zum weiteren Umgang mit dem Thema erarbeitet. Ein Folgetermin ist für Mitte Juni vorgesehen.

Engeweg

Im Rahmen einer Besprechung mit dem Bürgermeister von Schnepfau sowie Vertretern des Vorsäßes wurde vereinbart, die Beschilderung entlang des Engewegs zu erneuern. Darüber hinaus kann es bei intensiver Bewirtschaftung durch die Berechtigten zu temporären Sperrungen kommen. Diese Möglichkeit ist bereits in der bestehenden Vereinbarung geregelt.

Flugschule

Mehrere Grundeigentümer haben sich telefonisch kritisch zur geplanten Flugzone geäußert. Ein erster Informationstermin hat in der vergangenen Woche stattgefunden. Die vorgestellte Konzeption wurde allen Beteiligten – darunter Jagdvertreter, der Obmann des Jagdausschusses und weitere Interessensvertreter – zur Kenntnis gebracht. Eine Folgesitzung ist in etwa drei Wochen geplant. Das bestehende Konzept der Flugschule Bregenzerwald wurde bereits vorab mit Hubert Schatz abgestimmt. Bedenken bestehen nach wie vor bei der Nutzung und wie gegen Personen vorgegangen wird, welche ohne Erlaubnis der Flugschule fliegen.

KEM-Managerin (witus)

Frau Kerstin Rehn aus Götzis wurde kürzlich als neue KEM-Managerin bestellt. Sie hat ihre Tätigkeit vergangene Woche aufgenommen und bereits ein erstes Abstimmungsgespräch absolviert. Ziel ist es, sie möglichst zeitnah in die laufenden Projekte und Strukturen der Gemeinde einzubinden.

7. Allfälliges

Die nächste Gemeindevertretungssitzung findet am 30.06.2025 statt.

Außerdem erfolgt eine Erinnerung an den Infoabend der REGIO Bregenzerwald für Gemeindevertreter:innen welcher am Donnerstag, den 26.06.2025 geplant ist.

Ende: 22:22 Uhr

Der Bürgermeister

Verkehrsbehinderung – Radmarathon

Am Sonntag, 6. Juli findet der Radmarathon Tannheim Tal statt. Die Durchfahrtszeit in Mellau ist zwischen 9.10 und 12 Uhr. Zu dieser Zeit kann es zu Verkehrsbehinderungen kommen. Wir bitten um Verständnis.

Übermellen – Teerarbeiten

Achtung! Ab Montag 7. Juli, 6 Uhr in der Früh starten die Teerarbeiten bei der Straßenbaustelle in Übermellen und dauern voraussichtlich den ganzen Tag. Auch am Dienstag finden noch Arbeiten statt.

Die Benutzung der Straße sowie die Zufahrt Dosegg ist somit am Montag nur in Notfällen möglich.

Wir bitten deshalb (auch aufgrund der heißen Temperaturen) die frische geteerte Straße erst ab Dienstag wieder zu benutzen.

Danke für das Verständnis! Dann sollte die Baustelle auch soweit abgeschlossen sein.

Abfall

Restmüll: Freitag, 4. Juli

Fundsachen

Neben dem Schnapsbrennhütle (hinter Gemeindeamt) wurden zwei schwarze Hoverboards gefunden.

Weiters wurde ein weißer Hoodie der Marke Gabba vor dem Gemeindeamt liegen gelassen.

Die Besitzer können sich gerne im Gemeindeamt melden.

Mellôuar Kilbe

Allarhandigs ûf ôm Mellôuar Kilbemarkt am Sonntag, 19. Juli von 11 bis 17 Uhr

Ab 14.30 Uhr Musik und Unterhaltung mit den „Känzele-Buobo“ auf dem Dorfplatz Mellau.

Ab 18 Uhr Dorfabend mit der Partygruppe „Vielsaiter“.

- Bücher-Flohmarkt der Bücherei Mellau
- Musikalische Unterhaltung mit den „Fidelen Mellen-talern“ auf dem Dorfplatz Mellau
- Großes Kinderprogramm mit Kletterturm der Bergrettung, Hüpfburg, Schießstand
- und vielen weiteren Überraschungen für Groß und Klein
- Tombola mit tollen Preisen

Die Veranstaltung findet bei jeder Witterung statt.

Eintritt frei. Eine Veranstaltung der Mellauer Vereine.

Musikverein und Trachtengruppe

Nächste Woche ist es wieder soweit: Die Platzkonzertsaison startet.

Der Musikverein und die Trachten- und Schuhplattlergruppe Mellau präsentieren auf dem Dorfplatz jede Woche dienstags bis einschließlich 2. September ein abwechslungsreiches Programm.

Bei schlechter Witterung weichen wir in den Dorfsaal aus. Wir freuen uns auf zahlreiche Zuschauer und Zuhörer.

Gottesdienstordnung**Samstag, 5. Juli**

7.30 Uhr Rosenkranz

8 Uhr Herz-Mariä-Sühnemesse mit Beichtgelegenheit

18 Uhr Vorabendmesse in Schnepfau

Sonntag, 6. Juli – 14. Sonntag im Jahreskreis

9.45 Uhr hl. Messe mit Jahresgedächtnis für Wilfried Felder

Montag, 7. Juli

8.30 Uhr Rosenkranz

9 Uhr hl. Messe

Dienstag, 8. Juli

13.30 Uhr Rosenkranz für den Frieden in der Welt und für unsere Familien

Mittwoch, 9. Juli

19 Uhr Rosenkranz

19.30 Uhr hl. Messe

Freitag, 11. Juli

7.30 Uhr Rosenkranz

8 Uhr hl. Messe

Samstag, 12. Juli

19.30 Uhr Vorabendmesse mit Jahresgedächtnis für Hans Schwarzmann

Sonntag, 13. Juli – 15. Sonntag im Jahreskreis

9.45 Uhr hl. Messe



SCHNEPFAU

www.schnepfau.at

Restmüll

Die Sammlung des Restmülls findet am **Dienstag, 8. Juli** statt.

Altpapier

Am **Mittwoch, 9. Juli** findet die Altpapiersammlung beim **Bauhof** statt.

Die Bürger*innen werden gebeten, das Altpapier am Samstag in der Zeit von 18.30 bis 19.30 Uhr zum Bauhof zu bringen. Dort wird es von den Mitgliedern der freiwilligen Feuerwehr entgegengenommen.

Senioren – Mittagstisch

Der nächste Mittagstisch findet am **Mittwoch, 9. Juli um 12 Uhr im Berghaus Kanisfluh** statt.

Die Kosten für das Essen und die Getränke sind von den Teilnehmer:innen selbst zu tragen.

Bücherei

Es ist wieder soweit – Sommerlesen

Das ist Abenteuer im Liegestuhl erleben und über den Horizont hinaus lesen bis zum Sonnenuntergang!

Sei auch du dabei! Gehe in die Bücherei, leihe Bücher aus, hole einen Leseepass und lies, was das Zeug hält. Für jedes gelesene Buch bekommst du einen Stempel im Leseepass.

Alle bis zum 11. September abgegebenen Lesepässe nehmen an einer Verlosung in der Bücherei und an der landesweiten Ziehung teil.

Jeder darf mitmachen! Klein und Groß, Jung und Alt, egal ob selber, gemeinsam oder vorgelesen wird.

Unsere Sommeröffnungszeiten während den Ferien sind: Dienstag, 18 bis 20 Uhr und Donnerstag, 18 bis 20 Uhr

Wir freuen uns auf euch!

Musikverein

Am **Freitag, 4. Juli um 19.30 Uhr** findet das **erste Platzkonzert des Musikvereins Schnepfau in diesem Jahr unter unserer Dorflinde** statt.

Der Musikverein spielt unter der Leitung von Kapellmeister Robert Vonach. Auch unsere Jungmusik ist mit dabei.

Die Veranstaltung findet nur bei guter Witterung statt!

Wir freuen uns auf euer Kommen.

Eure Musikanten

Gottesdienstordnung

Samstag, 5. Juli

7.30 Uhr Rosenkranz in Mellau

8 Uhr Herz-Mariä-Sühnemesse mit Beichtgelegenheit in Mellau

18 Uhr Vorabendmesse Schnepfau

Sonntag, 6. Juli – 14. Sonntag im Jahreskreis

8.30 Uhr hl. Messe

11.30 Uhr Bergmesse am Diedamskopf

Montag, 7. Juli

18 Uhr Rosenkranz für den Weltfrieden

Dienstag, 8. Juli

8.15 Uhr hl. Messe

Mittwoch, 9. Juli

18 Uhr Rosenkranz für geistliche Berufungen

Samstag, 12. Juli

19.30 Uhr Vorabendmesse in Mellau

Sonntag, 13. Juli – 15. Sonntag im Jahreskreis

8.30 Uhr hl. Messe

AU/SCHOPPERNAU

Vorarberg 50plus

Ortsgruppen Au-Schoppertau-Schröcken

4. Biketour am Mittwoch, 9. Juli zur Alpe Laguz, Treffpunkt um 10 Uhr beim Schwimmbad in Au

Gemeinsame Anfahrt mit dem Auto nach Sonntag. Auffahrt mit der Seilbahn bis Sonntag-Stein. Über Oberpartnom geht es mit dem Bike zur Laguzalpe. Gemütlicher Einkehrschwung.

Rückfahrt über Marul nach Sonntag.

Länge: ca. 28 km, Bergauf: 382 hm, Bergab: 1.242 hm

Anspruch: Gute Kondition und sichere Fahrtechnik erforderlich! Helmpflicht!

Bitte Anmelden – mit Angabe, ob du eine Fahrgelegenheit brauchst oder anbieten kannst: Elmar Beer, Tel. 0664/3568634 oder E-Mail: beer.elmar@outlook.com

Wir freuen uns auf eine schöne Tour in geselliger Runde!

Natur-Erlebnis Holdamoos

Einladung zur Heilpflanze des Monats „Artischocke und Kleine Braunelle“ am Montag, 7. Juli um 19.30 Uhr im Holdamoos.

Arzneipflanze des Jahres 2025: Artischocke (Cynaria scolymus) das Edelgemüse mit heilenden Eigenschaften für unsere Verdauung, Leber und Galle ... und als Likör in Italien zum Cynar veredelt ... eine äußerst eindrucksvolle Heilpflanze über die es Spannendes zu erzählen gibt.

Ganz anders, nämlich klein und unscheinbar zeigt sich die zweite Heilpflanze dieses Abends. Die Kleine Braunelle (Prunella vulgaris) ist weit verbreitet und doch fast in Vergessenheit geraten. Die Wirkungsweisen der Kleinen Braunelle sind so vielfältig, dass sie mancherorts „Allheil“ genannt wird.

Es gibt an diesem Abend also viel Interessantes zu erfahren.

Wir freuen uns auf euch.



Au

www.gemeinde-au.at

Auszug aus der Verhandlungsschrift

über die 3. Sitzung der Gemeindevertretung Au, am Donnerstag, 12. Juni 2025 um 20.30 Uhr im Gemeindeamt Au. Beratungsergebnisse und Beschlüsse

1. Bgm. Ing. Andreas Simma eröffnet um 20.30 Uhr die Sitzung, begrüßt die anwesenden Mitglieder und Ersatzmitglieder der Gemeindevertretung, gibt die Entschuldigungen bekannt und stellt die Beschlussfähigkeit fest. Ein besonderer Gruß ergeht die Zuhörer und an Gemeindegassier David Hagspiel.
2. Die in der Tagesordnung angeführten Protokolle werden einstimmig genehmigt.
3. Der Rechnungsabschluss der Gemeinde Au für das Jahr 2024 ist allen Gemeindevertretern termingerecht zugestellt worden. Der Bürgermeister ersucht Gemeindegassier David Hagspiel den Rechnungsabschluss vorzutragen und näher zu erläutern.
Feststellung Rechnungsabschluss 2024 (Gesamthaushalt – inklusive interne Vergütungen):

Gesamthaushalt (Zufluss minus Abfluss)		Eigenbeiträge		Fremdbeiträge	
Einnahmen / Einnahmen (Summe operative und investive Gebarung)		6.787.702,30	2.805.188,14		
Ausgaben / Ausgaben (Summe operative und investive Gebarung)		6.959.111,00	3.203.223,42		
ZAR Nettoergebnis / ZAR Nettofinanzierungsbedarf		-171.408,70	-398.035,28		
Einnahme von Haushaltsbeiträgen / Einnahmen aus der Finanzierungstätigkeit		204.262,14	163.288,24		
Zuweisung von Haushaltsbeiträgen / Ausgaben aus der Finanzierungstätigkeit		265,00	624.761,00		
ZAR Nettoergebnis nach Haushaltsbeiträgen / ZAR Nettofluss aus der Finanzierungstätigkeit, GdB.		432.853,44	-461.472,76		
ZAR Nettofluss aus der nicht erwerbswirtschaftlichen Gebarung			1276.120,12		
ZAR Veränderung an liquiden Mitteln			-2.834.643,32		
Vergleichsrechnung		Mittel		Finanz	
Abzug/Ertrag Vermögens	20.004.476,41	Verbindlichkeiten	14.764.751,12		
Ertrag/Ertrag Vermögens	3.249.743,70	Finanzverbindlichkeiten	12.801.430,71		
		Ergebnis	3.203.223,42		
			2.805.188,14		
			6.008.411,56		
			20.004.476,41		

Schuldendienst:

Im Jahr 2024 konnten die 2 verbliebenen Darlehen für den Dorfsaal/Bücherei abgeschlossen werden. Als Zugang sind EUR 540.000,- verbucht, da die Überfinanzierung bei der Volksschule umgebucht wurde auf ein neues Darlehen für den Grundkauf Kreuzgasse. Insgesamt besteht ein Darlehensrest zu Jahresende von € 8.345.771,47. Die Pro-Kopf-Verschuldung beträgt somit € 4.378,68 bei 1.906 Einwohnern. Es ist anzumerken, dass die Gemeinde Au keinen Leasingverpflichtungen nachkommen muss und auch keine Fremdwährungsdarlehen aushaftend sind. Das Nettoergebnis beläuft sich auf € -171.177,30,- bzw. nach einer Entnahme aus der Haushaltsrücklage auf € -67.210,41. Das vorläufige Maastricht-Ergebnis liegt bei € -1.077.204,27.

Größere Einmaleffekte – Operative Gebarung:

Umbau Bürgerservicestelle € 33.500, neue Ketten für das Loipengerät € 24.300, Instandhaltung Gemeindestraßen € 204.900, Restkosten Urnenfriedhof € 15.300, Freibad Dachsanierung und neue Absorberanlage € 96.600, Kanalumlagen € 36.400. Einnahmenseitig sind erwähnenswert der Verkauf der alten Ketten des Loipengerätes € 12.500, Zuschüsse aus den Landesfeuerwehrfonds € 5.300, Dividenden Au-Schopperrnau Investment GmbH € 4.900, Restzahlung Covid-Finanzhilfe € 7.000, Aufwertung Fischereirecht (Anpassung „ewige Verzinsung“) € 138.400.

Größere Einmaleffekte – Investive Gebarung:

Neubau Volksschule Restkosten € 323.300 und Einrichtung € 8.300, Umbau Mittelschule € 2.044.200 und Einrichtung € 88.200, Umbau Kindergarten € 75.400, Rückbau Beachvolleyballplatz Argenstein € 4.700, Restkosten Gehsteig Rehmen-Lugen € 10.200 und Grundablösen inkl. Vermessung € 65.500, Wildbachverbauung € 95.800, Restkosten SpielRaum Neugrund € 79.200, Erwerb von Grundstücken (beim Freibad) € 134.700, Unterbau neuer Parkplatz beim Freibad € 33.300, WSV Rennbüro im Sinnhus € 15.500, Beteiligung am Kleinkraftwerk Dürrenbach € 141.800. Einnahmenseitig sind erwähnenswert die Endabrechnung Förderung Volksschule € 546.200 zuzgl. € 21.900 für Einrichtung, Teilabrechnung Förderung Umbau Mittelschule € 250.400 (Gemeinde Au) und € 428.900 (andere Schulsprengelgemeinden), Beiträge zu Wildbachverbauungen € 154.400, Rückersatz Feuerwehr Container Rettungsgerät € 55.800, Teilabrechnung Förderung SpielRaum Neugrund € 30.000, Sponsoring SpielRaum Neugrund € 39.700, Förderung PV-Anlage Volksschule € 21.100.

Der Bericht des Prüfungsausschusses wird von dessen Obmann Thomas Berbig verlesen. Beim Prüfungstermin am 20.05.2025 wurden das Rechnungswesen des Geschäftsjahres 2024 und der Jahresabschluss 2024 geprüft sowie Gemeindevorstandsprotokolle, Personalaufwand, Budgetabweichungen, das Kreditwesen und der Geldverkehr kontrolliert. Des Weiteren wurden auch das Baugeschehen geprüft sowie die Umsetzung der Prüfungsfeststellungen des Vorjahres angesehen. Dem Bürgermeister wurde vorab die Möglichkeit gegeben, zum vorliegenden Bericht Stellung zu nehmen. Der Prüfungsausschuss hat unter anderem festgestellt:

Aus den Protokollen des Gemeindevorstandes konnten keinerlei Kompetenzüberschreitungen festgestellt werden. An den Gemeindevorstand delegierte Aufgaben wurden auftragsgemäß durchgeführt. Über Vergaben im Baubereich wurde die Gemeindevertretung regelmäßig und ausreichend informiert. Die gesetzlichen Rahmenbedingungen wurden eingehalten. Der Prüfungsausschuss empfiehlt, dass im Vorstandsprotokoll deutlich gekennzeichnet wird, wenn eine Vergabe auf Grundlage einer Delegation durch die Gemeindevertretung erfolgt ist (z.B. „Vergabe durch GV delegiert“).

Für Abgaben aus den Vorjahren sind noch 12 Außenstände aushaftend. Mit den wenigen Betroffenen werden Gespräche geführt und Zahlungstermine und Teilzahlungsraten oder auch befristete Stundungen vereinbart.

Aus Sicht des Prüfungsausschusses wird bei baulichen Angelegenheiten mit der notwendigen Konsequenz unter Einbeziehung von Experten vorgegangen. Bei gemeindeeigenen Bauten wird nochmals auf die Wichtigkeit hingewiesen, ein effizientes Kostencontrolling während der Projektumsetzung zu führen. Beim Projekt Umbau Mittelschule wird die Kostenentwicklung laufend überwacht. Nachverhandlungen mit Anbietern und Einsparungsmaßnahmen wurden dokumentiert. Die Endabrechnung steht noch aus, eine

Kostenüberschreitung ist derzeit nicht zu erwarten. In einer gemeinsamen Prüfung mit Vertretern der Prüfungsausschüsse von Au und Schoppernau wurden vom Tourismusverein Au-Schoppernau die laufende Buchhaltung, Bankbewegungen, Geldflüsse, Kontoauszüge, Kassabücher, Bankbestände und die vorgelegte Bilanz sowie Gewinn- und Verlustrechnung 2023 geprüft. Die laufende Buchhaltung des Vereins erfolgt durch den Gemeindegassier von Schoppernau, für die Abschlusserstellung ist das Steuerbüro Erath & Partner zuständig. Es gab keine Beanstandungen in der finanziellen Führung, die Buchhaltung ist übersichtlich und korrekt, alle Kontobewegungen waren nachvollziehbar. Auftretende Fragen wurden von der Geschäftsführung beantwortet. Für nähere Details wird auf das Prüfprotokoll vom 28.10.2024 verwiesen, welches keine besonderen Feststellungen enthält. Die Prüfung des Rechnungsabschlusses der Au-Schoppernau Investment GmbH, über welche die Gemeinde Au an der Diedamskopf Alpin Tourismus GmbH & Co KG mitbeteiligt ist, ist bis dato nicht Aufgabe des Prüfungsausschusses. Da es sich um eine selbständige juristische Person handelt, sind dessen Einnahmen und Ausgaben nicht Teil der Gemeindegebarung. Das Kredit- und Geldwesen wurde für in Ordnung befunden und positiv angemerkt, dass die Gemeinde Au keine Risikogeschäfte tätigt. Im Jahr 2024 wurde kein neues Darlehen aufgenommen. Die Tilgungen wurden nach Plan vorgenommen und konnten so 2 Darlehen abgeschlossen werden. Auf den Belegen sind die Anweisungen des Bürgermeisters durchgängig vorhanden. Die Abweichungen zum Budgetvoranschlag sind im Rechnungsabschluss verständlich erläutert und nachvollziehbar (es wird auf die Seiten 213 bis 221 des Rechnungsabschlusses verwiesen). Beim Prüfungstermin stand der Gemeindegassier David Hagspiel zur Verfügung und konnte alle Fragen umfassend beantworten und belegen. Der Prüfungsausschuss stellt abschließend fest, dass im Jahr 2024 mit einem Nettoergebnis von € -171.177,30 zwar eine negative Geschäftsgebarung vorliegt, dieser Abgang jedoch deutlich unter den budgetierten € -288.880 liegt. Der gesamten Gemeindeverwaltung wird vom Prüfungsausschuss eine verantwortungsvolle und gewissenhafte Erfüllung ihrer Aufgaben zum Wohle der Auer Bürger bescheinigt. Dem Gemeindegassier David Hagspiel kann eine ordnungsgemäße und korrekte Führung des Rechnungswesens attestiert werden, in dem er all seine Pflichten in vollem Umfang sehr genau und fachlich korrekt wahrgenommen hat. Es wird auch angemerkt, dass vom Gemeindegassier die notwendigen Daten und Aufstellungen für Beschlüsse in der Gemeindevertretung stets in sehr verständlicher und übersichtlicher Form zur Verfügung gestellt werden und dies dazu beiträgt, dass sichere Entscheidungen getroffen werden können. Nach der Verlesung des Prüfberichtes dankt der Bürgermeister für die sehr sorgfältige und umfangreiche Prüfungsarbeit. Die Verbesserungsvorschläge und Anregungen werden aufgenommen und möglichst rasch umgesetzt.

Prüfungsausschussobmann Thomas Berbig stellt den Antrag auf Genehmigung des vorliegenden Rechnungsabschluss 2024 und auf Entlastung der Gemeindeverwaltung.

Der Rechnungsabschluss 2024 samt den dargelegten Überschreitungen und Abweichungen bei den verschiedenen Voranschlagsposten wird einstimmig genehmigt und somit die Verwaltung entlastet. Auch der Bürgermeister dankt noch mal dem Gemeindegassier David Hagspiel für die sehr gewissenhafte Führung des Rechnungswesens der Gemeinde Au und für die umfassenden Erläuterungen und kompetenten Auskünfte zum Rechnungsabschluss 2024.

4. **Beschlussfassung zur REP-Überarbeitung und Behandlung der Stellungnahmen**

Während des REP-Auflageverfahrens vom 28.04.2025 bis 23.05.2025 sind insgesamt 13 Stellungnahmen eingelangt. Das Fachbüro landrise hat diese vorab gesichtet und jeweils einen Vorschlag zur Behandlung ausgearbeitet. Die Stellungnahmen werden einzeln vorgelesen und diskutiert.

zu 1: Ausweisung Entwicklungsgebiet auf GST-Nr. 5700/5:

Der Räumliche Entwicklungsplan (REP) bildet den mittelfristigen Siedlungsrand ab und muss spätestens alle 10 Jahre überprüft bzw. überarbeitet werden. Der vorliegende REP-Zielplan bietet Spielräume für eine bauliche Entwicklung in Au, er bildet 4,9 ha Entwicklungsgebiet kurzfristig bis sieben Jahre für Wohnen und wohnverträgliche Nutzungen und weitere 5,3 ha Entwicklungsgebiet mittelfristig/acht bis fünfzehn Jahre ab. Im speziellen Fall gegenständlicher Stellungnahme ist festzuhalten, dass unmittelbar angrenzend auf GST 5700/3 eine Fläche von rund 694 m² innerhalb des mittelfristigen Siedlungsrandes im Bedarfsfall für eine bauliche Nutzung gewidmet werden kann. Zudem sieht der REP vor, dass kleinräumige Bauflächenabrundungen im Ausmaß von 400 m² über den Siedlungsrand hinaus nach eingehender raumplanungsfachlicher Prüfung unter den Bedingungen wie im REP-Verordnungstext §1 Abs. 1 lit. d ausgeführt möglich sind. Ein Bedarf zur Bebauung von GST 5700/5 ist derzeit nicht erkennbar.

Eine Ausweisung von Entwicklungsflächen auf dem beantragten Grundstück wird aufgrund vorliegender Flächenreserven auf GST 5700/3 sowie der Möglichkeit zur Ausschöpfung kleinräumiger Erweiterungsmöglichkeiten über den Siedlungsrand hinaus abgelehnt.

Die Gemeindevertretung ist einstimmig dafür, den Siedlungsrand wie im REP-Entwurf dargestellt zu belassen.

Die Gemeindevertretung ist mit 14:4-Stimmen dafür, die im REP-Entwurf dargestellte Ausbuchtung der landwirtschaftlichen Vorrangfläche in die in die GST-Nr. 5700/5 hinein auf die westliche Grundstücksgrenze der GST-Nr. 5700/5 zurückzunehmen.

zu 2: Die Stellungnahme der Wildbach wird zur Kenntnis gebracht.

Sie nimmt den REP zur Kenntnis und hält fest, das Detailgutachten im Zuge der einzelnen Flächenwidmungsverfahren gemacht werden.

zu 3: Abklärung der Rote-Punkt-Widmung auf den GST 2543/2 und 2543/3:

Die Darstellung einer Entwicklungsfläche in Insellage ist im Rahmen des Räumlichen Entwicklungsplanes (REP) fachlich nicht vertretbar. Die Möglichkeit zur Umwandlung der vorliegenden, (konsumierten) Rote-Punkt-Widmung auf den Grundstücken 2543/2 und 2543/3 muss als Widmungsbereinigung abseits des REP abgeklärt werden.

Bgm. Andreas Simma bringt den Sachverhalt und die laufende Abklärung zur Widmungsbereinigung der Gemeindevertretung zur Kenntnis.

zu 4: Ausweisung des Siedlungsrandes im Bereich der GST 5631/1, 5631/2 und 5631/3:

Beim gegenständlichem Änderungswunsch zur Verlegung des Siedlungsrandes kann von einer Siedlungsabrundung gesprochen werden. Hinsichtlich der Größe der Entwicklungsfläche sind jedoch maximal 500 m² anstatt der skizzierten 870 m² möglich; dies im Sinne des ressourcenschonenden Umgangs mit Grund und Boden sowie einer maßvollen Verdichtung des Siedlungsgebiets. Der Verfasser der Stellungnahme legt seinen mittelfristigen Bedarf glaubhaft dar. Dem Änderungswunsch des Antragstellers kann folglich in reduziertem Ausmaß einer zusätzlichen Entwicklungsfläche von max. 500 m² auf den GST 5631/1, 5631/2 und 5631/3 unmittelbar angrenzend an den Widmungsbestand zugestimmt werden.

Bgm. Andreas Simma stellt den Antrag zur Bewilligung der Behandlung der Stellungnahme wie vorgetragen. Die Gemeindevertretung stimmt dem Antrag des Bürgermeisters einstimmig zu.

zu 5: Vollständige Miteinbeziehung von GST 5721/1 innerhalb des Siedlungsrandes:

Gegenständlicher Änderungswunsch betrifft eine Fläche im Ausmaß von rund 306 m², ein kurzfristiger Bedarf seitens des Verfassers der Stellungnahme ist nicht erkennbar. Grundsätzlich trachtet die Gemeinde Au mit dem REP nach einer Harmonisierung der Siedlungsrande, jedoch hält der REP-Verordnungstext unter §1 Abs. 1 lit. d fest, dass kleinräumige Bauflächenabrundungen im Ausmaß von bis zu 400 m² über den Siedlungsrand hinaus nach eingehender raumplanungsfachlicher Prüfung sowie unter Erfüllung der hierfür erforderlichen Bedingungen möglich ist. Somit wären im Bedarfsfall auch ohne Änderung des REP-Zielplanes die Voraussetzungen zu einer möglichen baulichen Nutzung der rund 306 m² auf GST 5721/1 außerhalb des Siedlungsrandes im konkreten Bedarfsfall und nach eingehender Prüfung gegeben. Eine Änderung des Siedlungsrandes im REP-Zielplan auf GST 5721/1 wird abgelehnt.

Bgm. Andreas Simma stellt den Antrag zur Bewilligung der Behandlung der Stellungnahme wie vorgetragen. Die Gemeindevertretung stimmt dem Antrag des Bürgermeisters mit 16:2-Stimmen zu.

zu 6: Erweiterung des Siedlungsrandes auf GST 5917/1:

Gegenständlicher Änderungswunsch zur Erweiterung des Siedlungsrandes auf GST 5917/1 ist aufgrund vorliegender Widmungsreserven auf dem beantragten Grundstück abzulehnen. Der REP-Verordnungstext schreibt dazu unter §1 Abs. 1 lit. g fest, dass das Ent-

stehen weiterer Bauflächenreserven hintangehalten wird. Weiters hält der REP-Verordnungstext unter §1 Abs. 1 lit. e fest, dass Grünzüge und Grünverbindungen freizuhalten bzw. langfristig zu sichern sind. Eine Ausdehnung des Siedlungsrandes am gewünschten Standort widerspricht auch diesem REP-Entwicklungsziel. Eine weitere Ausdehnung des Siedlungsrandes auf GST 5917/1 ist abzulehnen.

Vzbgm. Martin Natter stellt den Antrag zur Bewilligung der Behandlung der Stellungnahme wie vorgetragen. Die Gemeindevertretung stimmt dem Antrag des Vizebürgermeisters einstimmig zu (1 Enthaltung wegen Befangenheit).

zu 7: Verlegung des Siedlungsrandes auf östlich außerhalb von GST 5792/3:

Gegenständlicher Änderungswunsch zur Erweiterung des Siedlungsrandes auf außerhalb von GST 5792/3 entspricht der Darstellung einer zusätzlichen Entwicklungsfläche von 1098 m². Der REP-Verordnungstext schreibt dazu unter §1 Abs. 1 lit. g fest, dass das Entstehen weiterer Bauflächenreserven hintangehalten wird. Für die Bebaubarkeit ist die Verlegung nur im Sinne einer Abrundung des Siedlungsrandes mittels der Fortsetzung des östlichen Siedlungsrandes von GST 5791/2 gegen Norden vorstellbar. Dies entspricht einer Vergrößerung der Fläche auf GST 5792/3 innerhalb des Siedlungsrandes um 460 m², dem kann zugestimmt werden.

Bgm. Andreas Simma stellt den Antrag zur Bewilligung der Behandlung der Stellungnahme wie vorgetragen. Die Gemeindevertretung stimmt dem Antrag des Bürgermeisters einstimmig zu.

zu 8: Stellungnahme mit Fragen bezüglich eines Fußweges über das Grundstück des Zinshauses, über die Darstellung der Flächen für Wohnen und wohnverträgliche Nutzungen und über die Ausweisung von Betriebsgebieten.

zu 1.: Der Wunsch zur grundbücherlichen Festschreibung des Fußweges über das Grundstück des Zinshauses betrifft nicht die Zuständigkeit des REP und soll außerhalb diesem geklärt werden.

zu 2.: Die Sättigungsunterschiede u.a. bei den Flächen für Wohnen und wohnverträgliche Nutzungen resultieren aus der Überlagerung verschiedener Schraffuren, in diesem Fall von der Überlagerung mit der gelben Gefahrenzone. Die dargestellten Gefahrenzonen sind in der Planlegende angeführt.

zu 3.: Bezüglich der Betrieblichen Entwicklungsmöglichkeiten weist der REP-Zielplan mittels einer Symbolsignatur mit dem Kürzel BE eine Fläche für Betriebliche Entwicklung aus. Flächen mit der Widmung als Baufläche-Mischgebiet (BM) erlauben ebenfalls eine betriebliche Nutzung, vorausgesetzt, dass diese auch wohnverträglich bzw. nachbarschaftsverträglich ist. Unter § 3 Abs. (1) und (2) finden sich im REP-Verordnungstext die Ziele für Betriebsstandorte und Wirtschaftsraum in Au ausführlich beschrieben.

zu 4.: Der REP-Verordnungstext hält dazu unter § 3 Abs. 1 lit. b fest: „Nachbarschaftsverträgliche Betriebe (z.B. Dienstleistungsbetriebe, Handwerksbetriebe, Betriebe mit geringem Verkehrsaufkommen und geringen Emissionen) sollen Platz im Siedlungsgebiet

finden und Teil der dörflichen Struktur sein.“ Unter § 3 Abs. 1 lit. c führt der REP-Verordnungstext weiter aus: „Bei Betriebsansiedlungen und -erweiterungen werden Nutzungskonflikte vermieden. Maßnahmen der Betriebsentwicklung werden frühzeitig mit den Nutzungsansprüchen in der Standortumgebung abgestimmt und damit auf deren Nachbarschaftsverträglichkeit überprüft.“ Betriebsgebietswidmungen (BB) innerhalb von Siedlungsgebieten sind aus raumplanungsfachlicher Sicht grundsätzlich abzulehnen.

Die vorgebrachten Überlegungen werden zur Kenntnis genommen, die angeführten Änderungswünsche sind nicht Gegenstand des Räumlichen Entwicklungsplans (REP).

Bgm. Andreas Simma bringt den Sachverhalt und die laufende Abklärung zur vorliegenden Stellungnahme der Gemeindevertretung zur Kenntnis.

zu 9: Verlegung des Siedlungsrandes auf die Linie entlang der West- und Südgrenze von GST 5295/3 und der Südgrenze von GST 5295/4:

Gegenständlicher Änderungswunsch zur Erweiterung des Siedlungsrandes GST 5295/4 betrifft eine Fläche von rund 450 m². Unter Ausnutzung der teilweisen Vorratswidmung auf GST 5295/4 kann im Bedarfsfall mit der Widmung von zusätzlich nur 400 m² das Auslagen gefunden werden. Der REP-Verordnungstext hält unter § 1 Abs. 1 lit. d fest, dass kleinräumige Bauflächenabrundungen im Ausmaß von bis zu 400 m² über den Siedlungsrand hinaus nach eingehender raumplanungsfachlicher Prüfung sowie unter Erfüllung der hierfür erforderlichen Bedingungen möglich ist. Somit wären im Bedarfsfall auch ohne Änderung des REP-Zielplanes die Voraussetzungen zu einer baulichen Nutzung außerhalb des Siedlungsrandes nach eingehender Prüfung gegeben. Eine Änderung des REP-Zielplanes auf bzw. an den Grenzen von GST 5295/4 wird abgelehnt.

Bgm. Andreas Simma stellt den Antrag zur Bewilligung der Behandlung der Stellungnahme wie vorgetragen. Die Gemeindevertretung stimmt dem Antrag des Bürgermeisters einstimmig zu.

zu 10: Anpassung der Flächenwidmung auf GST 3875/2 und 3875/3 an die tatsächliche Nutzung:

Der Antrag ist im Zuge einer Widmungsberichtigung abseits des Verfahrens der Erstellung eines Räumlichen Entwicklungsplanes (REP) zu behandeln.

Bgm. Andreas Simma bringt den Sachverhalt zur Widmungsberichtigung der Gemeindevertretung zur Kenntnis.

zu 11: Stellungnahme gegen die Erweiterung des Siedlungsrandes in die GST 3850/1, 5224/1 und 5256 sowie allgemeine Anmerkungen zum REP:

GST 3850/1, 5224/1, 5256: Gegenständlicher Änderungswunsch zum Verzicht auf die Erweiterung des Siedlungsrandes betrifft Flächen, welche bislang als Freifläche-Landwirtschaftsgebiet (FL) gewidmet waren. Zusätzliche Flächenbevorratung will die Gemeinde Au hintanhaltend, gleichzeitig jedoch soll den Menschen mit Lebensmittelpunkt in Au die Möglichkeit zur Existenz- und Familiengründung bei guter Versorgung im Hinblick auf das Grundbedürfnis Wohnen geboten werden. Es ist dies ein wichtiges Kriterium, um ein Dorf

lebendig und zukunftsfähig zu entwickeln. Aufgrund der schlechten Verfügbarkeit vorratsgewidmeter Flächen, trachtet die Gemeinde danach an geeigneten Standorten, möglichst über das gesamte Gemeindegebiet und mit Augenmaß Entwicklungsmöglichkeiten zu schaffen. Zwischen den Parzellen Argenau und Wieden ist jedenfalls der Grünkorridor zu erhalten, bereits im REK (2017) spricht sich die Gemeinde Au entschlossen dafür aus. Diesem Ziel steht die im REP Zielplan abgebildete Erweiterung des Siedlungsrandes im Bereich der GST 3850/1, 5224/1 und 5256 nicht entgegen. Auch ist der Standort als Wohnort mit guter Vernetzung / Verbindung ins Dorf anzuerkennen. Mit der Vorbereitung der landwirtschaftlichen Vorrangfläche bindet sich die Gemeinde Au im REP langfristig hinsichtlich ihrer Entwicklungsmöglichkeiten, unter diesem Aspekt sind zusätzliche Ausweitungen des Siedlungsrandes im Zuge des REP auch zu sehen. Eine Rücknahme des Siedlungsrandes im Bereich der GST 3850/1, 5224/1 und 5256 wird abgelehnt.

Bgm. Andreas Simma stellt den Antrag zur Bewilligung der Behandlung der Stellungnahme wie vorgetragen. Die Gemeindevertretung stimmt dem Antrag des Bürgermeisters einstimmig zu.

„zu Stellungnahme 11 | allgemein:

- Mit der Vorbereitung der landwirtschaftlichen Vorrangflächen im REP hat die Gemeinde Au Pionierstellung innerhalb des Bregenzerwaldes, es ist dies ein klares Bekenntnis zur Aufrechterhaltung der Bewirtschaftung auf den produktivsten Flächen. Weiters unterstützt die weitgehend flächendeckende Ausweisung von Freifläche-Freihaltegebiet (FF) sowie die Darstellung prägender Kulturlandschaftselemente wie z.B. Vorsäßensembles und Hütten der Viehweiden die Bewusstseinsbildung zum Wert und der Bedeutung der Land- und Alpwirtschaft für diese Gemeinde.
- Aufgrund der Langfristigkeit von Maßnahmen wie der Ausweisung des Siedlungsrandes und insbesondere der Ausweisung landwirtschaftlicher Vorrangflächen sollen Regelungen zu einem 10 m Pufferstreifen am Siedlungsrand und zur Möglichkeit kleinräumiger Abrundungen im Ausmaß von 400 m² die Nachverdichtung von Wohnraum an bestehenden Siedlungsstandorten zulassen. Härtefällen kann so vorgebeugt werden. Eine sorgfältige Prüfung des Bedarfs und des Effekts einer Inanspruchnahme der Ausnahmeregelungen ist über das REP sowie das Raumplanungsgesetz (RPG) abgesichert.
- Bezüglich der Klausel betreffend privatrechtliche Vereinbarungen hat sich die Gemeinde Au zur Änderung dahingehend entschlossen, dass für alle Neuwidmungen ab einer Flächen von 400 m² eine privatrechtliche Vereinbarung getroffen wird; der geänderte Wortlaut dazu wie folgt: Bei Neuwidmungen von Bauflächen ab einer Größe von 400 m² wird die Bebauung mittels Privatwirtschaftlicher Maßnahmen folgend § 38a in Form von Vereinbarungen mit den Grundeigentümern über eine widmungsgemäße Verwendung von Bauflächen-Wohngebiet (BW), von Bauflächen-Mischgebiet

(BM) und von Baufläche-Betriebsgebiet (BB), über den Erwerb von Grundstücken durch die Gemeinde oder durch einen Dritten sowie über Infrastrukturmaßnahmen im Zusammenhang mit der Erschließung und Verwendung von Bauflächen geregelt.

- Der vorliegende REP (Zielplan, Verordnungstext, Erläuterungsbericht) entspricht den Vorgaben des Raumplanungsgesetzes (RPG) in der vorliegenden Fassung, den Förderkriterien für Räumliche Entwicklungspläne und den Anforderungen seitens der Aufsichtsbehörde.

zu 12: Erkundigung nach zukünftigen Widmungsmöglichkeiten von GST 5608:

Im REP-Zielplan ist das GST 5608 als Freifläche Freihaltegebiet (geplant) und langfristig als Landwirtschaftliche Vorrangfläche ausgewiesen. Das Grundstück wird langfristig nicht bebaubar sein.

Bgm. Andreas Simma bringt den Interessenten den Sachverhalt bezüglich der Ausweisung Landwirtschaftlicher Vorrangflächen zur Kenntnis.

zu 13: Verlegung des Siedlungsrandes westlich am GST 5864/2:

Gegenständlichem Änderungswunsch zur Erweiterung des Siedlungsrandes zwischen GST 5864/2 und GST 5864/1 liegt eine Vereinbarung zugrunde, welche bereits im Zuge der REK-Erstellung 2017 getroffen wurde. Der Siedlungsrand wurde ursprünglich bewusst schräg ausgewiesen, mit der Option auf eine kleinflächige Abrundung über den Siedlungsrand hinaus. Soll die Bebaubarkeit einer weiteren Fläche auf GST 5864/1 gemäß der Vereinbarung 2017 abgesichert werden, so wäre eine entsprechende Verlegung des Siedlungsrandes sinnvoll. Eine Erweiterung des Siedlungsrandes um max. 500 m² gegen Westen ist hierfür vorstellbar.

Bgm. Andreas Simma stellt den Antrag zur Bewilligung der Behandlung der Stellungnahme wie vorgetragen. Die Gemeindevertretung stimmt dem Antrag des Bürgermeisters einstimmig zu.

Beschluss des Räumlichen Entwicklungsplanes:

Bgm. Andreas Simma stellt den Antrag, den vorliegenden Verordnungsentwurf wie folgt zu beschließen:

Gemäß § 11 des Raumplanungsgesetzes, LGBl.Nr. 39/1996 idF LGBl.Nr. 4/2019, ist der Räumliche Entwicklungsplan Au vom 23.04.2025, bestehend aus Verordnungstext und Zielplan zu beschließen. Gemäß der Behandlung der Stellungnahmen unter Pkt. 4 des vorliegenden Protokolls wird der Zielplan gemäß den Stellungnahmen 1, 4, 7 und 13 geringfügig angepasst, im Verordnungstext werden folgende inhaltlichen Veränderungen vorgenommen:

§1 Abs. 2 lit. b

Bei Neuwidmungen von Bauflächen ab einer Größe von 400 m² wird die Bebauung mittels Privatwirtschaftlicher Maßnahmen folgend § 38a in Form von Vereinbarungen mit den Grundeigentümern über eine widmungsgemäße Verwendung von Bauflächen-Wohngebiet (BW), von Bauflächen-Mischgebiet (BM) und von Baufläche-Betriebsgebiet (BB), über den Erwerb von Grundstücken durch die Gemeinde oder durch einen Dritten sowie über Infrastrukturmaßnahmen im Zusammenhang mit der Erschließung und Verwendung von Bauflächen geregelt.

Der von der Gemeindevertretung beschlossene Räumliche Entwicklungsplan wird der Landesregierung samt dem Erläuterungsbericht, den Äußerungen der im § 11 Abs 4 RPG zweiter Satz genannten Stellen, den Stellungnahmen und deren Behandlung zur Genehmigung vorgelegt.

Die Dokumente Verordnung zum Räumlichen Entwicklungsplan sowie der Zielplan und der dazugehörige Erläuterungsbericht vom Büro LandRise bilden einen Bestandteil der Niederschrift.

Die Gemeindevertretung stimmt dem Antrag des Bürgermeisters einstimmig zu.

5. Vergaben Umbau Mittelschule

Es liegt ein Angebot zur Erneuerung/Modernisierung der Heizkreisregelung in der Mittelschule Au vor. Aus wirtschaftlicher und energetischer Sicht wäre es sinnvoll, die alte analoge Regelung durch intelligente Regelgeräte zu ersetzen. Neben einem Daten-Monitoring ermöglicht die neue Regelung auch einen Fernzugriff für Techniker bzw. Bediener. Der Angebotspreis der Firma Installationen Beer, Au, liegt bei Netto EUR 10.087,10 und wird einstimmig vergeben (1 Enthaltung wegen Befangenheit).

Die Vergabe von Möbel- und Inventarlieferungen wird einstimmig an den Gemeindevorstand delegiert.

6. Vergaben Umbau Vereinehaus

Durch die westseitige Verlängerung des Vereinehauses vergrößert sich auch das Musikprobelokal im OG. Aus statischen Gründen müssten die Dachlasten mit 2 Säulen im Raum abgefangen werden. Im Bestuhlungsplan ist ersichtlich, dass diese 2 Säulen inmitten der Musikanten stehen würden. Deshalb wurde durch einen Statiker ein Trägerfachwerk mit Zugstäben konstruiert und berechnet, dessen Einbau die Säulen ersetzen könnte. Die Mehrkosten für dieses Trägerfachwerk belaufen sich auf EUR 21.955,-. Die Gemeindevertretung ist einstimmig für den Einbau dieses Trägerfachwerks während der Bauphase, eine spätere Nachrüstung wäre nicht mehr möglich.

Die Feuerwehr Au hat eine Kostenaufstellung für Einrichtungsgegenstände und Geräte vorgelegt. Basis dafür sind bereits eingeholte Angebote und Kostenschätzungen. Darin enthalten sind u. a. eine Schlauchwaschmaschine mit Vorweichwagen, eine Stiefelwaschanlage, verschiedene Regale und Werkstatt-Schränke, Transportwagen, Material für den Schlauchturm (Schlauchaufhängung), Damen-Spinde, Material für Tischgestelle und Holzdecken usw. Abzüglich Eigenleistungen durch die Feuerwehr und abzüglich Landesförderung verbleibt ein Finanzierungsbedarf für die Gemeinde von EUR 51.424. Die Gemeindevertretung ist einstimmig für die Beschaffung wie vorgestellt.

7. Vorstellung des Projekts im Neugrund

Für das von der Gemeinde erworbene Grundstück „Neugrund“ wurden im Herbst 2023 Interessenten für eine Betriebsansiedlung gesucht. Daraus ergab sich eine Errichtergemeinschaft, die sich zur Entwicklung eines gemeinsamen Projekts zusammengeschlossen hat. Albert Rüb stellt anhand einer Entwurfsplanung den aktuellen Stand vor. Geplant ist ein Gebäude im Ausmaß von 24 m x 12 m mit unterirdischer Tiefgarage für 15 PKW's sowie Lager- und Technikräume. Im EG

soll eine Produktionsbäckerei mit angeschlossenem Tages-Café entstehen. Im 1. und 2. OG sind Büroräume für verschiedene Betriebe eingeplant. Im Dachgeschoss sind derzeit 2 Wohnungen vorgesehen. Als nächstes gilt es die Entwurfsplanung zur finalisieren und die vertraglichen Regelungen für dieses Projekt auszuarbeiten.

8. Der Bürgermeister berichtet:

- von personellen Änderungen im Kindergarten wegen der neuen Kleinkindbetreuung für 2-Jährige ab Herbst 2025. Weiters muss auf Grund der hohen Kinderzahl der Kindergarten für 3-jährige erstmals 2-gruppig geführt werden.
- von der Sanierung der L200 von der Fluhfelsengalerie bis Hotel Schiff in den Sommerferien. Dort wo es möglich ist, wird auch der Gehsteig verbreitert.
- vom Plan der Landesstraßenbauverwaltung zur Sanierung der Kirchenbrücke im Jahr 2027.
- von der Fortführung der Arbeiten am Furtbach in Lebernau durch die WLV ab 23. Juni.
- von der Sanierung und Freigabe vom Wanderweg Tobel – Gräsalp.
- von den Immobilien-Geschäften: Kauf Neugrund wurde grundverkehrsbehördlich genehmigt, beim Verkauf Zinshaus sind noch Abklärungen im Gange.
- von der Hegeversammlung am 26.6. in der Ur-Alp.
- vom Kuppelcup der Feuerwehr Au.
- von einer Besprechung mit den Wassergenossenschaften und mit Dieter Mohr vom Land.
- von der JHV des Vereins Akkurat: Neuer Obmann Walter Lingg, Kassierin Monika Albrecht, Schriftführerin Renate Hirschmann. Danke an den scheidenden Obm. Rainer Muxel für seinen Einsatz.
- von der Filmvorführung von Tone Bechter „Hoffnung auf Freiheit – 1525 die Bauernerhebung“ am 10.5 im Auer Dorfsaal.
- von der konst. Sitzung des Tourismusausschusses Au-Schoppertau.
- von einem Vernetzungstreffen aller im Pflegebereich tätigen Organisationen am 13.5.
- von der Vollversammlung ARA Bezau am 14.5., neuer Obmann Bgm. Hubert Graf.
- vom Gemeindegtag in Dornbirn am 16.5., neuer Obm. Bgm. Walter Gohm.
- von der JHV der Wassergenossenschaften Argenau und Rehmen.
- von einer Begehung der Lugerbrücke mit Zustandserfassung. Es erfolgt eine Ausschreibung und dann eine Sanierung im kommenden Jahr.
- von der Verwaltungsausschusssitzung Haus St. Josef am 23.5. und Standesamtsverband mit Beschlussfassung zu den Rechnungsabschlüssen.
- vom Gemeindeblattausflug am 23.5. mit Schifffahrt.
- von den Bezirks-Wertungsspielen in Lingenau am 25. und 26. Mai.
- von der Preisverleihung „Vorarlberg am Teller“ am 27.5. in Götzis. Für die Verwendung regionaler Lebensmittel in der Gemeinschaftsverpflegung (Pflegeheim, Mittagstisch Schule, Essen auf Rädern) wurde das Haus St. Josef mit „Vorarlberg am Teller in Silber“ ausgezeichnet.

- von der Vollversammlung der Wälderversicherung am 27.5.
- von der Eröffnung der neuen Weichkäserei in Schnepfau.
- von einer Bürgermeisterbesprechung in Reute zum Thema neue Zweitwohnungs- und Leerstandsabgabe.
- von der Vollversammlung Kleinkraftwerk Dürrenbach am 3.6.
- von der Eigentümersitzung Diedamskopf am 4.6. – die Bahn soll am 1.7. wieder in Betrieb gehen.
- vom Baubeginn für den neuen Spielplatz für Kindergarten und Kleinkindbetreuung.
- Gewerbemeldungen:
Eintragung Lukas Natter, Filmproduktion, Lugen 172
Eintragung Magdalena Gasser, Massage, Rehmen 47a

9. Allfälliges

Keine Wortmeldungen.

Der Bürgermeister dankt allen für die Mitarbeit und beendet die Sitzung um 23:45 Uhr.

Der Bürgermeister

Gemeinde – schnell und aktuell

Wocheninfos für unsere Bürger in Kurzform:

- **Mülltermine:**
Restmüll Schattseite: Dienstag, 8. Juli
- **Abfall-App**
Mit der kostenlosen Abfall-App nie wieder einen Abfalltermin versäumen! Die Abfall-App „abfall-v“ bietet praktische Hilfe: Sie erinnert rechtzeitig an Abfuhrtermine, enthält den Abfallkalender der Gemeinde und bietet ein Abfall-Trenn-ABC. Die Abfall-App ist kostenlos in den jeweiligen „Stores“ erhältlich. Mehr Informationen und Registrierungsmöglichkeit auf www.abfallv.at.

connexia Elternberatung

Gute Antworten rund um euer Baby

Mit der Geburt eures Kindes beginnt ein neues Abenteuer. Unsere erfahrenen Hebammen und diplomierten Pflegefachkräfte stehen mit fachlichem Wissen und einem großen Erfahrungsschatz allen Eltern mit Kindern im Alter von 0 bis 4 Jahren kostenlos zur Seite. Wir begleiten und beraten euch rund um die Themen Ernährung, Entwicklung, Erziehung und Pflege in den ersten 4 Lebensjahren eures Kindes. Ihr habt die Möglichkeit, mit uns eure Fragen zu besprechen, euer Kind wiegen und messen zu lassen und andere Eltern mit Babys zu treffen.

Die Elternberatungsstelle in Au befindet sich im Haus St. Josef, Jaghausen 6 und ist jeden 2. und 4. Donnerstag im Monat von 14 bis 15.30 Uhr geöffnet.

Die nächste Beratung findet am 10. Juli statt.

Bei Bedarf bieten wir auch Terminberatungen sowie Hausbesuche an. Wir freuen uns darauf, euch und eure Kinder kennenlernen zu dürfen.

Kontakt: Gabriele Burigo, Tel. 0664/5308417, E-Mail: gabriele.burigo@connexia.at, www.eltern.care

Bücherei

Wir starten in den Sommer ab 7. Juli

- Sommeröffnungszeiten: Dienstag und Freitag, 17 bis 19 Uhr; Mittwoch, 8.15 bis 10.15 Uhr
- Aktion „Sommerlesen“: Hol dir ein Buch, sammle Stempel in deinem Lesepass und nimm im Herbst an zwei Verlosungen teil.
- Beim „WälderKinder – Ferienportal“ sind wir am 15. Juli und 5. August mit einem „Kreativ-Vormittag mit der Bücherei“ dabei.

Alle Infos auf www.au.bvoe.at

Wir wünschen euch viel Spaß im Sommer, auch mit der Bücherei Au!

Bürgermusik und Trachtengruppe

Am Dienstag, 8. Juli dürfen wir Sie herzlich zum ersten Dorfabend der Sommersaison einladen.

Beginn um 20 Uhr – der Eintritt ist frei.

Verbringen Sie eine gemütliche Stunde mit der Bürgermusik Au und der Trachtengruppe Au-Schopperrau beim Barockbaumeistermuseum in Rehmen.

Freuen Sie sich auf einen Abend mit feinsten Blasmusik, traditionellen Tänzen und gut gelaunten MusikantInnen und TänzerInnen.

Die Veranstaltung findet nur bei guter Witterung statt.

Wir freuen uns auf viele Einheimische und Gäste!

*Die Bürgermusik und
die Trachtengruppe Au-Schopperrau*

Gottesdienstordnung – Au und Rehmen

Samstag, 5. Juli

7.30 Uhr Rosenkranz in Mellau

8 Uhr Herz-Mariä-Sühnemesse mit Beichtgelegenheit in Mellau

19.30 Uhr Vorabendmesse in Rehmen

Sonntag, 6. Juli – 14. Sonntag im Jahreskreis

8.30 Uhr hl. Messe mit 7. Gedenken für Waltraud Willam und 30. Gedenken für Waltraud Moosbrugger und die bestellten Jahrtage für den Monat Juli

11.30 Uhr Bergmesse am Diedamskopf

13.30 Uhr Kreuzweg für alle im zweiten Quartal Verstorbenen. Im Jahre 2025: Maria Anna Simma, Waltraud Moosbrugger, Waltraud Willam. Im Jahr 2024: August (Gustl) Ofner, Erna Dünser, Im Jahr 2023: Katharina Manser, Josefine Brenner, Maria Geiger

15 Uhr Tauffeier für Corsin Plaz (Argenzipfel)

Montag, 7. Juli

19.30 Uhr hl. Messe

Mittwoch, 9. Juli

8.30 Uhr hl. Messe mit stiller Anbetung bis 10 Uhr

Donnerstag, 10. Juli

8 Uhr Rosenkranz in Rehmen

8.30 Uhr hl. Messe in Rehmen

Freitag, 11. Juli

19.30 Uhr Friedensrosenkranz in Rehmen

Samstag, 12. Juli

14 Uhr Hochzeitsfeier in Rehmen für Simon Fitz und Verena Geisselmann (Wolfurt)

19.30 Uhr Vorabendmesse in Rehmen

Sonntag, 13. Juli 15. Sonntag im Jahreskreis

8.30 Uhr hl. Messe

15 Uhr Tauffeier in Schönebach für Isabella Fink (Argenzipfel)



DAMÜLS

www.damuels.at

Gottesdienstordnung

Sonntag, 6. Juli – 14. Sonntag im Jahreskreis

10 Uhr hl. Messe

Dienstag, 8. Juli

19.30 Uhr hl. Messe mit Gedenken für Josef Moosbrugger (Uga)

Samstag, 12. Juli

13 Uhr Hochzeitsfeier für Marit Larissa Maucher und Jannik Freude (Warthausen/Ulm)

Sonntag, 13. Juli – 15. Sonntag im Jahreskreis

10 Uhr hl. Messe

SCHOPPERNAU/ SCHRÖCKEN/WARTH

Gottesdienstordnung

Pfarrverband Schopperrau-Schröcken-Warth

Schopperrau:

Freitag, 4. Juli – Ulrich – Herz-Jesu-Freitag

8 Uhr Schülermesse zum Schulschluss

8.30 bis

17 Uhr Aussetzung des Allerheiligsten Sakramentes, stille Anbetung, anschließend sakramentaler Segen

19.30 Uhr Rosenkranz „Österreich betet“

Am Tag: Krankenbesuche mit der Hl. Kommunion

Samstag, 5. Juli – A.M. Zaccaria

11 Uhr Einsegnung der neurestaurierten und revitalisierten Heris-Säge und Fest „zünftig fierö“ – Zunftverein Schopperrau-Schröcken

17 Uhr Rosenkranz

Sonntag, 6. Juli – 14. Sonntag im Jahreskreis

9 Uhr Sonntagsgottesdienst mit dem 30. Gedenktag für † Ewald Felder und † Bruno Geuze

14 Uhr Taufe in der Kapelle in Schalbach von Flora Beer

Dienstag, 8. Juli – Kilian

19.30 Uhr Rosenkranz

Mittwoch, 9. Juli

In der Schulferienzeit (Sommerzeit) die Aussetzung des Allerheiligsten Sakramentes, stille Anbetung und Beichtgelegenheit entfallen.

19.30 Uhr Abendmesse

Donnerstag, 10. Juli

19.30 Uhr Rosenkranz

Freitag, 11. Juli – Benedikt v. Nursia

7.30 Uhr Gemeindemesse

19.30 Uhr Rosenkranz „Österreich betet“

Samstag, 12. Juli

17 Uhr Rosenkranz

Sonntag, 13. Juli – 15. Sonntag im Jahreskreis

9 Uhr Sonntagsgottesdienst

Schröcken:**Freitag, 4. Juli – Ulrich – Herz-Jesu-Freitag**

10 Uhr Schulschlussmesse

Sonntag, 6. Juli – 14. Sonntag im Jahreskreis

10.30 Uhr Sonntagsgottesdienst für † Sieglinde Schliezenzauer

Sonntag, 13. Juli – 15. Sonntag im Jahreskreis

19 Uhr Sonntagsgottesdienst auf die gute Meinung

Warth:**Freitag, 4. Juli – Ulrich – Herz-Jesu-Freitag**

19 Uhr Andacht zum AHJ

Sonntag, 6. Juli – 14. Sonntag im Jahreskreis

19 Uhr Sonntagsgottesdienst für † Anna Rooskogler

Samstag, 12. Juli

19 Uhr Vorabendmesse von 15. Sonntag im Jahreskreis auf die gute Meinung



SCHOPPERNAU

www.schoppernau.at

Gemeindestraße Unterdorf – Sperre

Aufgrund einer Veranstaltung ist die Gemeindestraße Unterdorf am Samstag, 5. Juni von 9 bis 24 Uhr ab Höhe Haus Walter und Marlene Moosbrugger (Abzweigung hinter Hotel Krone) bis Haus Gebhard und Gertrud Felder in beide Fahrtrichtungen für den gesamten Verkehr gesperrt. Danke für das Verständnis!

Dr. Andreas Wüstner

Liebe Patienten und Patientinnen, im Juli bleibt unsere Praxis für 3 Wochen geschlossen. Wir machen von Montag, 7. Juli bis Freitag, 25. Juli Urlaub.

Bitte denken Sie an ihre Dauermedikamente.

In dringenden Fällen wenden Sie sich an die diensthabenden Ärzte des hinteren Bregenzerwaldes.

In Notfällen wählen Sie die Tel. 144.

Am Montag, 28. Juli sind wir gerne wieder für Sie da.

Easso und Reaso

Das nächste „Easso und Reaso“ findet am Dienstag, 8. Juli um 11.30 Uhr im Boutiquehotel Edelweiß statt.

Bitte um Anmeldung bis Montagmittag im Gemeindeamt, Tel. 2113-0. Wer von zu Hause abgeholt werden möchte, kann dies bei der Anmeldung bekanntgeben.

Wir freuen uns auf viele Besucher.

F.M. Felder Verein

Eröffnung Heris Säge, Schoppernau

Das Surren der Säge, der Geruch von frischem Holz, Musik in den Ohren und Besucher, die „sehen und staunen“.

Die offizielle Eröffnung von Heris Säge findet am Samstag, 5. Juli um 11 Uhr statt.

Nach einem feierlichen Einstieg mit Pfarrer Pater Johannes, der Eröffnung der Ausstellung „Alls ist Häldeibäp“ von Christian Moosbrugger und einem Kurzreferat von Mag. Burkhard Wüstner zum Thema „Der Schopperner Handwerkerverein und F.M. Felder“ erwartet die Gäste ein buntes Programm: Schausägen mit der historischen Maschine, kleine Wettbewerbe für Jung und Alt, musikalische Darbietungen und kulinarische Köstlichkeiten.

Ein weiterer Höhepunkt des Tages ist die Enthüllung der Skulptur „Das Auge“ der Bregenzerwälder Künstlerin Anna-Amanda Steurer. Die Skulptur wird um 16 Uhr bei Heris Säge unter dem Denkmal von Franz Michael Felder, in Kooperation mit dem Felder Museum präsentiert. Die Bregenzerwälder Museen machen sich unter dem Motto „sehen und staunen“ sichtbar und setzen mit dieser Wanderskulptur ein Zeichen der Zusammenarbeit. Sehen und staunen kann man ab sofort auch bei Heris Säge! Heris Säge lebt wieder – ein Ort, an dem Tradition, Kunst und Gemeinschaft aufeinandertreffen. Sehen und staunen eben!

Weitere Veranstaltungen:

Freitag, 4. Juli, 20 Uhr: Vortrag von Meinrad Pichler, „Felders Freunde“ im Felder Museum Schoppernau

Freitag, 29. August, 19 Uhr: „150 Jahre Felder – Denkmalstreit“ bei Heris Säge – in Kooperation mit dem Felder Museum

Vorarlberg 50plus

Schwimmkurs Erwachsene – sei dabei!

Montag, 21. bis Donnerstag, 24. Juli, jeweils von 10 bis 10.50 Uhr, Schwimmbad Schoppernau

Du möchtest (wieder) sicher durchs Wasser gleiten oder das Schwimmen ganz neu lernen? Dann ist dieser Kurs genau das Richtige für dich! In vier entspannten Einheiten kannst du unter Anleitung in deinem Tempo üben – ganz ohne Druck. Egal ob Anfänger oder Wiedereinsteiger – alle sind herzlich willkommen! Unabhängig vom Können!

Kosten: 65,- EUR für alle vier Einheiten

Mitbringen: Badesachen, Handtuch, BW-Karte bzw. Saisonkarte Schwimmbad

Anmeldungen: Elmar Beer, Tel. 0664/3568634

Melde dich an und mach mit – wir freuen uns auf dich!



Kein Gemeindeblatt erhalten?

Rufen Sie uns bitte an,
wenn die Zustellung nicht klappt.

05574/44370

WORTANZEIGEN

Stellen

Egger-Immobilienverwaltung mit Sitz in Mäder sucht: Bürokräft oder Bürohilfskraft (HASCH oder HAK bzw. Kaufmännische Ausbildung – Bürokauffrau/-mann/divers) – als Bürokräft. Vollzeitstelle. Entlohnung: nach Kollektivvertrag – Überzahlung möglich. Bewerbungen inklusive Lebenslauf an E-Mail: office@egger-immobilienverwaltung.at, www.egger-immobilienverwaltung.at

Für die Reinigung und Betreuung der Appartements suche ich noch eine flexible Mithilfe in Mellau. Nähere Infos gerne unter Tel. 0664/3837549

Mitarbeiter für den Weihnachtsmarkt Bregenz (2025) gesucht. Tel. +49/176/61349175

Suche Reinigungskraft für Fewo in Andelsbuch, 2 bis 3 x/Monat, je 3 bis 4 Std., nach Absprache/Saison. Sehr gute Konditionen, geringfügig. Tel. 0670/1913595

Die Egger-Immobilienverwaltung in Mäder sucht eine Buchhalter/In (m/w/d) in Vollzeit. Eintritt: nach Vereinbarung. Erfahrung in der Immobilienverwaltung sind von Vorteil. Bewerbung mit Lebenslauf bitte nur mittels E-Mail: office@egger-immobilienverwaltung.at

Für unseren gepflegten Privathaushalt in Bregenz suchen wir eine verlässliche Zugefrau zur regelmäßigen Unterstützung im Haushalt. Bei Interesse Nachricht an: E-Mail: traudi.mathis@gmx.at

Kraftfahrzeuge

Kaufe Autos, Busse und Geländewagen für Export, Zustand egal. Tel. 0664/4443937

Immobilien

Mellau: Doppelhaus mit 3 Einheiten, 323 m² Wohnfläche, 4 Balkone, inklusive Gemüse- und Obstgarten, Schuppen, fGEE 0,83. Kaufpreis: 1.295.000,- EUR. **WÄLDERIMMO** GmbH, Kontakt: E-Mail: christian.fink@waelderimmo.at, Tel. 0676/3625540

Beim Verkauf Ihrer Liegenschaft unterstützen wir Sie gerne – seriös und kompetent. Volksbank Vorarlberg Immobilien, GmbH & Co OG, Mario Jäger, Tel. 0664/8328273, www.volksbank-immo.at

Lustenau: 3-Zimmer-Wohnung mit Balkon, 73 m² lichtdurchflutete Wohnfläche, Kellerabteil sowie Carport-Stellplatz, gepflegter Zustand, ruhige Lage, fGEE 1,22. Kaufpreis: 272.000,- EUR. **WÄLDERIMMO** GmbH, Kontakt: E-Mail: magnus.hagspiel@waelderimmo.at, Tel. 0676/5055764

Neutrale Bewertung und Parifizierungen. Dipl.Ing. **Erich Reiner**, Bezau, Tel. 05514/4170, E-Mail: erich@reiner.at

Sulzberg: Bauernhaus in ruhiger Lage, 990 m² Grundstücksfläche, flexible Nutzungsmöglichkeiten in einer naturnahen Umgebung, Kaufpreis: 768.000,- EUR. **WÄLDERIMMO** GmbH, Kontakt: Tel. 0676/5055764, E-Mail: magnus.hagspiel@waelderimmo.at

Bezau Obere: In bester Lage, neben den Seilbahnen Bezau, erstellen wir für Sie die Kleinwohnanlage Obere mit 8 Wohnungen von 54,6 m² bis 81,1 m². C. Natter Wohnbau GmbH, www.natterwohnbau.at, Tel. 0664/1377760, E-Mail: c.natter@natterwohnbau.at

Dornbirn: Attraktive 3-Zimmer-Wohnung mit Balkon, ca. 68 m² Wohnfläche, Kellerabteil sowie 2 Stellplätze vorhanden, Baujahr: 2008, es besteht die Möglichkeit mehrere Wohnungen dieser Anlage zu kaufen, fGEE 0,85 A. Kaufpreis: 335.000,- EUR. **WÄLDERIMMO** GmbH, Kontakt: E-Mail: magnus.hagspiel@waelderimmo.at, Tel. 0676/5055764

Schröcken – Verkauf von Ferienwohnungen als Investorenmodell, E-Mail: c.natter@natterwohnbau.at, Tel. 0664/1377760

Wolfurt: gepflegte 3-Zimmer-Wohnung mit Loggia, 68 m², Kellerabteil sowie Tiefgaragenplatz vorhanden, Baujahr: 2015, fGEE: 0,55 A++. Kaufpreis: 370.000,- EUR. **WÄLDERIMMO** GmbH, Kontakt: Tel. 0676/5055764, E-Mail: magnus.hagspiel@waelderimmo.at

Wieviel ist Ihre Immobilie wert? Gerne bewerten wir Ihr Objekt und unterstützen Sie dabei, das beste Ergebnis zu erzielen. **Andreas Hofer Immobilien GmbH**, Sebastian Fink, Tel. 05577/93080-208, ah.at

Krumbach: Gepflegtes Einfamilienhaus im Bregenzerwald, 1.150 m² Grundstücksfläche, großzügiger Garten, 170 m² Wohnfläche, hochwertige Ausstattung, Baujahr: 2001, fGEE 0,89 B, Kaufpreis: 890.000,- EUR. **WÄLDERIMMO** GmbH, Kontakt: E-Mail: christian.fink@waelderimmo.at, Tel. 0676/3625540

Suche Wohnung zum Kauf (70 bis 120 m²) in Egg, Andelsbuch, Schwarzenberg oder Bezau – neuwertig, im Grünen, mit Garten oder im obersten Stock mit Balkon. Garage oder Carport erforderlich. Tel. 0664/1243184

Dornbirn – Kehlegg: Baugrundstück in ruhiger Wohnlage, zwei zusammengehörige Grundstücke, Gesamtfläche ca. 619 m², Widmung: Baufläche-Wohngebiet. Kaufpreis: 398.000,- EUR. **WÄLDERIMMO** GmbH, Kontakt: E-Mail: magnus.hagspiel@waelderimmo.at, Tel. 0676/5055764

Bischof-Zündel Projektbau-Wohnbau sucht ein Grundstück oder Bestandsgebäude ab 800 m² und größer. Tel. 0664/8283279

Bregenz: Reihenhaus mit 128 m² Wohnfläche, erstreckt sich über 3 Etagen, großzügige Terrasse, Kellerabteil sowie Stellplatz vorhanden, zahlreiche Allgemeinnutzflächen wie z. B. Spielplatz, Gemeinschaftsraum, fGEE 1,36 C. Kaufpreis: 634.000,- EUR. **WÄLDERIMMO** GmbH, Kontakt: E-Mail: magnus.hagspiel@waelderimmo.at, Tel. 0676/5055764

Hohe **Förderungen** für Wohnhaussanierung möglich. Hilfe bei Förderanträgen. Erstellung Energieausweise. Dipl.Ing. **Erich Reiner**, Bezau, Tel. 05514/4170, E-Mail: erich@reiner.at

Krumbach: 4-Zimmer-Wohnung im Bregenzerwald, 88 m² Wohnfläche, 20 m² Balkon, Tiefgaragenparkplatz + Kellerabteil vorhanden, tolle Allgemeinnutzflächen, Baujahr: 2017, fGEE o,27 A++, Kaufpreis: 422.000,- EUR. **WÄLDERIMMO** GmbH, Kontakt: E-Mail: magnus.hagspiel@waelderimmo.at, Tel. 0676/5055764

Wir suchen Wohnungen bis 60 m² für solvente Kunden! **Volksbank Vorarlberg Immobilien**, GmbH & Co OG, Mario Jäger, Tel. 0664/8328273, www.volksbank-immo.at

Verkaufe Baugrundstück in Schoppernau, 850 m². Angebote an Tel. 0664/75044414

Grundstück im Bregenzerwald, Reuthe: 766 m² Grundstücksfläche, 536 m² Baufläche Wohngebiet und ca. 230 m² auf Freifläche Landwirtschaft, Kaufpreis: 249.000,- EUR. **WÄLDERIMMO** GmbH, Kontakt: Tel. 0676/3625540, E-Mail: christian.fink@waelderimmo.at

Grundstück gesucht – Fahrschul-Übungsfläche! Im Auftrag einer Fahrschule suchen wir in Bregenz, Lauterach oder Wolfurt ein geteertes Grundstück von ca. 1.000 m² zur Nutzung als Übungsfahrfläche. Mit Bauland-Mischwidmung (BM). Bei passenden Angeboten oder Hinweisen freuen wir uns auf Ihre Kontaktaufnahme: Julian Hefel, E-Mail: j.hefel@remax-immowest.at, Tel. 0664/88545671

Vermietungen

Bregenz: 2-Zimmer-Wohnung (47 m²) in der Mehrerauerstraße 74 (Altbau), Miete inklusive Betriebskosten pauschal: 830,- EUR, Kautions: 2.500,- EUR, HWB: in Bearbeitung, Bezug: ab sofort möglich. Nähere Infos erteilt die **Egger-Immobilienverwaltung**, Tel. 05523/53830 oder E-Mail: office@egger-immobilienverwaltung.at

Andelsbuch: Gemütliches Einzimmerappartement, 20 m², im Zentrum zu vermieten. Miete: 380,- EUR/inkl. Betriebskosten. Kontakt: Ruth Berchtold, Tel. 0664/88671085

WG-Zimmer in Wien, Ottakring in Zwischenmiete für Juli/August zu vergeben. Infos unter Tel. 0664/4551150, Alex Fetz

Schwarzenberg/Loch 506: 2-Zimmer-Wohnung ab 1. August zu vermieten. 34 m², Einbauküche, Tiefparterre mit separatem ebenerdigen Zugang. Kellerabteil, Carport. Miete inklusive Betriebskosten 665,- EUR. Nähere Infos: Tel. 0664/1142427

Hittisau: Neubauwohnungen (1-, 2- und 3-Zimmer-Wohnungen – 30 bis 75 m²) ab September zu vermieten. Sehr zentrale und dennoch ruhige Lage. Einbauküche, Balkon, Tiefgaragenparkplatz, Fahrradabstellplatz und Lift vorhanden. E-Mail: bushus@baukulturmbh.com oder Tel. 0664/1321927

Schwarzenberg/Hof 986: 3-Zimmer-Wohnung mit überdachtem Balkon ab 1. August zu vermieten. 78 m², 2. OG, Einbauküche, Kellerabteil, PKW-Stellplatz mit Ladestation. Miete inklusive Betriebskosten 1.350,- EUR. Nähere Infos unter Tel. 0664/9491692.

Bezau: Vermiete teilmöblierte 3-Zimmer-Wohnung für 2 Personen in Einfamilienhaus. 65 m², Miete 680,- EUR + BK 150,- EUR. Tel. 0664/73767109

Bizau: Vermiete neu renovierte Wohnung für 2 Personen ab 1.9.25. Miete 750,- EUR + BK. Tel. 0664/1438015

Riefensberg: 2-Zimmer-Wohnung mit Balkon zu vermieten. Tel. 0660/6236120

Bregenz: 4-Zimmer-Wohnung (119 m²) in der Mehrerauerstraße (Altbau), Miete: 1.000,- EUR, Betriebskosten: ca. 480,- EUR, Kautions: 5.400,- EUR, HWB: D109, Bezug: ab sofort möglich. Nähere Infos erteilt die **Egger-Immobilienverwaltung**, Tel. 05523/53830 oder E-Mail: office@egger-immobilienverwaltung.at

Platzmangel? Einfach, günstig und flexibel Lager mieten in Dornbirn & Bregenz. www.yourstorebox.com, Tel. 0800/366644

Landwirtschaft

Ofenfertiges Brennholz, hart und weich, zu verkaufen. Tel. 0676/4337900

Direktvermarktung Strom ab Hof. Jeder Haushalt, jeder Betrieb und jeder Landwirt im gesamten Bregenzerwald kann mitmachen. Information und Anmeldung unter www.energie-bregenzerwald.at.

Wochenkalender

Freitag, 4. Juli, Ulrich, Elisabeth, Berta; Samstag, 5., Anton M. Z., Charlotte, Albrecht; Sonntag, 6., Maria Goretti, Mechthild, Dominik; Montag, 7., Willibald, Prosper, Hedda; Dienstag, 8., Kilian, Edgar, Eugen; Mittwoch, 9., Gottfried, Veronika, Hermine; Donnerstag, 10., Knud, Erich, Olaf. Mond geht unter sich bis 8. Juli und über sich ab 9. Juli.

Wir behalten uns vor, durch gegebene Vorschriften bedingte Textänderungen sowie Änderungen in Bezug auf die Größe der Inserate vorzunehmen. Für Druck- und Satzfehler wird nicht gehaftet.

Impressum

Herausgeber, Eigentümer und Verleger: Gemeindeverband Gemeindeblatt des Bezirkes Bregenz. Für den Inhalt verantwortlich: Madeleine Burda, 6900 Bregenz, Römerstraße 28, Tel. 05574/44370, E-Mail: gemeindeblatt@gb-bregenz.at, Homepage: www.gb-bregenz.at. Annahmeschluss: Dienstag, 12 Uhr (vor Feiertag Montag, 12 Uhr), Abogebühr € 28,- jährlich, Einzelpreis: € 0,50. Druck: Russmedia, Schwarzach. Erscheinungs-ort und Verlagspostamt: 6900 Bregenz

Tiere

Kreuzungsferkel zu verkaufen. Tel. 0676/4337900

Junge Eselstute an guten Platz zu verkaufen. Tel. 0664/1515162

Zu verkaufen | zu verschenken

Verkaufe 6 bis 8 rm Brennholz Buche, trocken 50 cm lang. Tel. 0664/73195574

Verkaufe Wildbret vom Reh. Beschriftet und vakuumiert. Tel. 0664/4498141

Ofenfertiges Hartholz. Tel. 0664/1592495

Schöne alte Kommoden und Kästen! Tel. 0664/2401990

Verschiedenes

Sie haben klemmende Fenster oder Türen? Beschädigte Möbel? Wir reparieren, sanieren und ersetzen – schnell und zuverlässig. **Handwerker-Service-Hotline: 05574/72510.** Tischlerei Sternath, Hard, www.sternath-tischlerei.at

Fassadenanstriche, Malerarbeiten innen und außen, Lackierarbeiten aller Art, prompt, sauber und zuverlässig. Tel. 0699/17279838

Verstopfte Hausleitung und Rohrreinigungen, 24h-Notdienst. Tel. 0664/1227902

Bei Glasbruch – OK Glas repariert Ihre Fenster sauber und schnell! Tel. 05572/26341-0, Fax 05572/26341-40, E-Mail: office@okglas.at. Besuchen Sie unsere Internetseite: www.okglas.at

Spezialfällungen, Baumpflege + Wurzelstockfräsen, Baunebenarbeiten, Bagger- und Kranarbeiten, Asphalt-(Flick)-Arbeiten: Tel. 0664/1227902

Das Hochbeet aus Gebirgslärchenholz. Mit Noppenmatte und Mäuseschutzgitter. Auf Wunschgröße produziert. www.aczenteinholz.at – Tel. 0664/1486860

Einkaufen bei WOHSINN in Egg! Vorhänge und Vorhangschienen nach Maß – persönliche Beratung (Ausmessen vor Ort möglich), Kissen und Heimtextilien sowie Gartentischdecken, große Auswahl an Wolle und Kurzwaren. Wir freuen uns auf einen Besuch in unserem Geschäft in Egg beim Busbahnhof. www.wohsinn-egg.at oder Tel. 05512/4974

Alpfeier am 6. Juli um 10.30 Uhr mit Diakon Ludwig Zünd auf Alpe Oberlose Bödele. Anschließender Frühschoppen. Auf euer Kommen freut sich das Alp-Personal.

Nicht wegwerfen, sondern anrufen! Sammler sucht Altes aus Papier – Ansichtskarten u. Fotos um 1890 bis 1950 auch komplette Alben, Kartonfotos, Sterbebilder, Gebetbücher, Bücher Thema Vlb., alte Rechnungen um 1900, weiters vom 1. und 2. Weltkrieg – Kriegspost, Fotoalben, Orden, Verleihungsurkunden, Wehrmachtsausweise, Kriegsbücher, div. Kriegspapiere. Alles auch größere Mengen aus Räumung, bezahle gute Preise, rufen Sie mich bitte jederzeit an unter Tel. 0699/18367615

<p>Angebote, Rechnungen schreiben Adress- und Dokumentverwaltung Registrierkassen</p> <p><small>blue office® Fachhandelspartner</small></p>	<p>blank edv</p> <p>Maßgeschneiderte EDV Lösungen angepasst an Ihre Betriebsabläufe</p> <p>blank edv Gebhard Blank 6934 Sulzberg T +43 5516 2690 info@blankedv.at www.blankedv.at</p>
---	---

Antiquitäten – Kunst – Goldschmuck An- und Verkauf seit über 30 Jahren.

Norbert Bischof, Kirchstraße 3, 6900 Bregenz,
Tel. 0650/3812809, E-Mail: norbert.bischof@gmx.at

Öffnungszeiten: Mo bis Fr, 10 bis 16 Uhr und Sa, 10 bis 14 Uhr
nach Vereinbarung Hausbesuche



Felder-Helbok
Kanal.services.Bregenzewald

**Verstopfungsservice
und Kanalreinigung
im Bregenzewald**



0664 53 11 402
Entstopfungsservice 24h Hotline

Sie möchten auf eine Chiffre-Anzeige antworten?

Bitte senden Sie uns Ihre Anfrage schriftlich
unter Angabe der gewünschten Chiffre-Nummer.

Dies ist per E-Mail: gemeindeblatt@gb-bregenz.at oder per Post an
Gemeindeblatt Bregenz, Römerstraße 28, 6900 Bregenz, möglich.

Wir leiten Ihr Schreiben dann gerne vertraulich
an die/den Auftraggeber/in weiter.



Betreuungsperson für die Schülerbetreuung

Aufgaben:

- Betreuung und Begleitung der Schüler:innen der Volksschule während der Mittagszeit von 12:30 Uhr (Di 11:30 Uhr) bis ca. 14:00 Uhr
- Aktive Gestaltung und Betreuung der Schüler:innen im Freizeitteil an Nachmittagen von ca. 14:00 Uhr bis 16:00 Uhr

Ihr Profil:

- Eine pädagogische Ausbildung ist von Vorteil, jedoch nicht unbedingt erforderlich. Wir richten uns daher auch an engagierte und motivierte Personen ohne einschlägige Ausbildung
- Freude am Umgang mit Kindern
- Teamfähigkeit und Freude an der Mitarbeit in einem motivierten und engagierten Team
- Gute Deutschkenntnisse

Die Anstellung und Entlohnung erfolgt über die SAF Schulische Assistenz und Freizeitbetreuung GmbH.

Bei Interesse richten Sie bitte Ihre Bewerbung an das Gemeindeamt Lingenau, 6951 Lingenau, Hof 258, Tel. 05513/6464, E-Mail: gemeinde@lingenau.at.

Hier erhalten Sie selbstverständlich auch nähere Informationen.

Der Bürgermeister, Philipp Fasser



Zur Teamverstärkung suchen wir ab September 2025 eine

SEKRETÄRIN FÜR ARZTPRAXIS

in Dornbirn - **Vollzeit**

Wir wenden uns an Schulabgänger mit Maturaniveau, Personen mit kaufmännischer Berufspraxis oder Erfahrungen im Rezeptionsbereich.

Wir erwarten:

- Management des Empfangs mit Terminverwaltung
- Genaues und verlässliches Arbeiten
- Einfühlungsvermögen und Freundlichkeit

Wir bieten Ihnen:

- Möglichkeiten der beruflichen und persönlichen Weiterentwicklung
- Leistungsgerechte Bezahlung
- Offene Kommunikation und kooperative Führung
- Dynamisches Team in einer angenehmen Atmosphäre

Sie schätzen Qualität und lieben den Umgang mit Menschen. Entlohnung deutlich über Kollektivvertrag mit Berücksichtigung der anrechenbaren Vordienstzeiten.

Schriftliche Bewerbungen mit Foto richten Sie bitte an:

DR. LUDWIG HEFEL

FACHARZT FÜR PLASTISCHE, ÄSTHETISCHE UND REKONSTRUKTIVE CHIRURGIE
SCHILLERSTR. 13A | 6850 DORNBIERN | LUDWIG@DR-HEFEL.AT

WIR SUCHEN EINE*N



KLIMA- UND ENERGIE- MODELLREGIONSMANAGER*IN

50% ANSTELLUNG

ARBEITSBEGINN: ZUM SCHNELLSTMÖGLICHEN ZEITPUNKT

Die Gemeinden Bezau, Bizau, Reuthe, Mellau und Schnepfau arbeiten seit 2011 unter dem Namen witus eng zusammen, insbesondere in den Bereichen Tourismus, Wirtschaft und Bildung. Nun geht die Region den nächsten Schritt: Mit der Bewerbung als Klima- und Energie-Modellregion wollen wir den Ausbau erneuerbarer Energien, nachhaltige Mobilitätslösungen und eine klimafreundliche Lebensweise gezielt vorantreiben. Ein besonderer Fokus liegt auf Bürgerbeteiligung, Bewusstseinsbildung und innovativen Strategien für eine energieeffiziente Zukunft.

DAS SIND DEINE AUFGABEN

- Leitung der Klima- und Energiemodellregion (KEM) witus
 - Initiierung, Koordinierung, Umsetzung und Kommunikation von Maßnahmen im Bereich erneuerbare Energien, Energieeffizienz und Mobilität
 - Durchführung von Vernetzungsworkshops und Informationsveranstaltungen für die Bevölkerung, Betriebe und öffentlichen Stakeholder*innen
 - Führung und Koordination des KEM Koordinationsteams und des politischen Leitungsgremiums, inklusive regelmäßiger Abstimmungen mit der verantwortlichen Person für Qualitätsmanagement.
- Detailausarbeitung und Fertigstellung der aktuell (vor-)geplanten Maßnahmen für die Region
- Erfassung und Berichterstellung des Ist-Standes zu Klima, Energie und Mobilität der Region (u.a. in Zusammenarbeit mit dem Energieinstitut Vorarlberg, Geschäftsführung witus, ...)
- Förderabwicklung des KEM-Förderprogramm z.B.: Berichtslegung
- Budgetverantwortung für die Klima- und Energiemodellregion
- Zusammenarbeit mit politischen Verantwortlichen, Verwaltungsmitarbeiter*innen, lokalen Netzwerkpartner*innen und der Bevölkerung

DAS ERWARTEN WIR

- Fähigkeiten im Bereich Projektmanagement
- Interesse und Engagement für das Thema Klimaschutz
- Ausgeprägte Kommunikationsfähigkeit in Wort und Schrift und soziale Kompetenz
- Organisationsgeschick, Teamfähigkeit und Flexibilität
- Engagiertes, selbst organisiertes und verantwortungsvolles Arbeiten
- regionale Verbundenheit

DAS BIETEN WIR

- abwechslungsreiche und verantwortungsvolle Tätigkeit an der Schnittstelle zwischen öffentlicher Verwaltung und Bürger*innen
- Möglichkeiten zur fachlichen und persönlichen Weiterentwicklung z.B.: Mobilitätsbeauftragte
- Teilnahme an KEM-Netzwerk und -Fachveranstaltungen innerhalb Österreichs
- Vereinbarung von Home-Office-Zeiten möglich
- familienfreundliches Arbeitsumfeld
- Mindestgehalt von 3.600 Euro brutto Vollzeitäquivalent

KONTAKT – INFORMATION –

BEWERBUNG:

Frau Madeline Haug
Platz 39, 6870 Bezau
madeline.haug@witus.at



Bizau | Schnepfau | Reuthe | Mellau | Bezau

witus
Wirtschaft & Tourismus



Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir eine/n

Maschinenmechaniker mit Berufserfahrung (m/w/d)

Deine Aufgaben:

- Die mechanische Montage unserer Anlagen
- Mitarbeit im gesamten Projektablauf
- Organisatorische Aufgaben in der Werkstatt

Dein Profil:

- Abgeschlossene Ausbildung in diesem oder ähnlichem Bereich
- Berufserfahrung (mindestens 5 Jahre)
- Eigenständiges, verlässliches Arbeiten

Wir bieten:

- Flexible Arbeitszeiten und Weiterbildungsmöglichkeiten
- Abwechslungsreiche Tätigkeiten
- Großartiges Team und regelmäßige Mitarbeitererevents
- Bezahlung über Metaller-KV, je nach Qualifikation

Du hast Interesse? Dann freut sich
Andreas Blum auf deine überzeugende
Bewerbung per E-Mail an office@boema.at

Wir liefern Lösungen

BÖMA GMBH · Reute 1153a · 6861 Alberschwende · Austria
T +43 (5579) 20056 · office@boema.at · www.boema.at



Stellenausschreibung

Reinigungskraft (m/w/d) für die Einrichtungen der Gemeinde Reuthe



Unsere langjährige Reinigungskraft verabschiedet sich
in die Pension und aus diesem Grund suchen wir DICH.

Du bist

- selbständiges Arbeiten gewohnt
- zuverlässig und genau
- zeitlich flexibel

Wir bieten

- ein Arbeitsausmaß von 30 %
- flexible Arbeitszeiten (nachmittags, abends)
- eigenständiges Arbeiten

Die Entlohnung erfolgt nach dem Gemeindeangestellten-
gesetz 2005.

Wenn du ab 01.09.2025 bei uns arbeiten möchtest,
schicke bitte deine Bewerbungsunterlagen an das
Gemeindeamt Reuthe, Vorderreuthe 139, 6870 Reuthe,
E-Mail: gemeindeamt@reuthe.cnv.at.

Bürgermeisterin Bianca Moosbrugger-Petter

Hey du! Ja, genau du!

Meusburger

Du suchst nach einem beruflichen Zuhause?

Wir, das Autohaus Meusburger in Andelsbuch, sind ein erfolgreicher Familienbetrieb seit über 50 Jahren.
Unsere Mission ist es, Menschen mobil zu machen. Gestalte mit uns die Zukunft der Mobilität neu.

Wir brauchen im Autohaus ein neues Gesicht im Front Office!

Deine Aufgaben sind:

- Kundenannahme und -betreuung
- Einteilung unseres 8 Mann starken Werkstatt Teams
- Allgemeine Büro- und Verwaltungsaufgaben

Warum kommst du zu uns:

attraktive und leistungsgerechte Entlohnung (aber wirklich),
flexible Urlaubseinteilung, positives Arbeitsklima, moderner und
zukunftsicherer Arbeitsplatz, Jobbike, lässiges Team und
coole Ausflüge

Meld dich bei Heino
per Tel. 05512/2300
oder E-Mail: heino@auto-meusburger.at



deine Skills:

Zuverlässigkeit &
Teamfähigkeit
Kontaktfreude &
Kundenorientierung
Empathie &
Kommunikationsfähigkeit



Seit über 35 Jahren planen und entwickeln wir hochwertige und auf den jeweiligen Anspruch ausgelegte Profiküchen für die Hotellerie und Gastronomie. Außerhalb der Küche überzeugen wir mit modernen Lösungen für die Bar und Theke. Unser Anspruch an Perfektion in allen Bereichen – von der Planung bis zur Inbetriebnahme und Servicierung – sind die Grundlage für unser Handeln.

FHE GASTRO

Im Zuge unserer Expansion suchen wir eine/n

SCHLOSSER M/W/D

Einbringung und Montage von Gastronomieeinrichtungen

FRANKE PARTNER

++ AUFGABEN

- Montage von Gastroküchen, Theken Buffets etc. nach Zeichnung und Stückliste
- Genaues und fachgerechtes Arbeiten im Team

++ WIR BIETEN

- Interessante, abwechslungsreiche Tätigkeit
- Entwicklungsmöglichkeit im Unternehmen
- Ihr Gehalt berücksichtigt Ihre beruflichen Qualifikationen, Ihre Erfahrung sowie den Vorarlberger Arbeitsmarkt.

++ IHR PROFIL

- Abgeschlossene technische Ausbildung (Lehre als Schlosser)
- Schweißkenntnisse (WIG) von Vorteil
- Berufspraxis in der Montage von Anlagen und Maschinen von Vorteil
- Flexibilität und Zuverlässigkeit
- Verantwortungsbewusstsein und Eigeninitiative
- Team- und Kommunikationsfähigkeit
- Führerschein der Klasse B

Damen und Herren, die mit einem hohen Maß an Einsatzbereitschaft, guten Umgangsformen und Referenzen überzeugen und gerne in einem kollegialen Team mitarbeiten wollen, senden ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen bitte an Herrn Störmer: michael.stoermer@fhe.at oder +43 664 11 21 509 Wir freuen uns auf Sie!

FHE Vertrieb von Gastronomieeinrichtungen GmbH | A-6850 Dornbirn | Schwefel 87 | T 05572 33 266 | office@fhe.at | www.fhe.at

Hast du Lust in unserem tollen Team mitzuarbeiten?

Bewirb dich jetzt als:

Verkäuferin oder Reinigungskraft Vollzeit oder Teilzeit

Bezahlung laut Kollektivvertrag Handel NEU, das tatsächliche Gehalt ist abhängig von Qualifikation und Berufserfahrung.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung:

Konsum-Verein Mellau, z. H. Edith Feuerstein, Übermellen 123, 6881 Mellau
E-Mail: konsumverein@sparmarkt.at oder telefonisch unter 05518/2214

SPAR 
MELLAU
üsa Konsum



Bregenzerwald
Regionalplanungsgemeinschaft



Bautechniker:in mit einem guten Draht zu Menschen

Die Regio Bregenzerwald ist das Netzwerk der 24 Gemeinden im Bregenzerwald: Wir unterstützen die Gemeinden in vielen Bereichen – ein zentraler Schwerpunkt ist die Baurechtsverwaltung. Damit wir diese Aufgaben weiterhin engagiert und mit hoher fachlicher Qualität umsetzen können, suchen wir Verstärkung für unser Team in Egg.

» DU ÜBERNIMMST SCHRITTWEISE FOLGENDE AUFGABEN

- selbstständige Bearbeitung von Bauverfahren im Rahmen der Verwaltungsgemeinschaft
- Prüfung und Beurteilung von Einreichplänen
- Zusammenarbeit mit Behörden, Gemeinden und Antragsteller:innen
- fachliche Beratung und Auskunft für Bürger:innen und Gemeindevertreter:innen

» DAS SOLLTEST DU MITBRINGEN

- eine bautechnische Ausbildung (HTL, Fachhochschule o. Ä.)
- Affinität zu Plänen, Gesetzen, Normen und digitalen Tools
- gute Selbstorganisation und eine strukturierte, lösungsorientierte Arbeitsweise
- freundliches Auftreten und die Fähigkeit, klar und verständlich zu kommunizieren
- Interesse an kommunalen Aufgaben und Bezug zur Region

» WAS DICH ERWARTET

- ein gut eingespieltes Team
- eine vielseitige Tätigkeit mit Gestaltungsspielraum
- Arbeiten für und mit den Gemeinden des Bregenzerwaldes
- sichere Anstellung nach dem Gemeindeangestelltengesetz mit allen Vorteilen des öffentlichen Bereichs
- ein modernes, angenehmes Arbeitsumfeld

Christoph Kathan von der beauftragten Beratung freut sich auf deine Bewerbung. Für erste telefonische Auskünfte steht er dir gerne zur Verfügung. Außerhalb der Geschäftszeiten gerne auch mobil unter: 0650 5890001.

Die Anstellung erfolgt in Anlehnung an die Bestimmungen des Vorarlberger Gemeindeangestelltengesetzes.

KATHAN & SEPP GMBH
Josef-Ganahl-Straße 16 | 6850 Dornbirn
05572 890154 10 bzw. kathan@die-personalberater.at
www.die-personalberater.at

KATHAN & SEPP 
DIE PERSONALBERATER

Gemeinsamzeit

≈ | ○
**FUCHS
EGG**

ECO LODGE



Die Fuchsegg Eco Lodge ist ein inspirierender Rückzugsort für Urlaubs-, Firmen- und Tagesgäste – stilvoll, naturnah und geprägt von aufmerksamer Gastgeberkultur.

Wir suchen Dich!

MitarbeiterIn für Frühstück- & Mittagsservice (m/w/d)

ab 01. September 2025 | Voll- oder Teilzeit

Du beginnst den Tag gern früh und empfängst Gäste mit einem Lächeln? Wir suchen eine herzliche Gastgeberpersönlichkeit aus der Umgebung, die langfristig Teil unseres besonderen Kraftortes werden möchte.

Du bringst mit:

- Erfahrung im Service und ein Gespür für gepflegten Umgang
- Freude am Gastgebersein und ein offenes Wesen
- Teamgeist, Verlässlichkeit und einen Blick fürs Detail

Dich erwartet:

- Ein Arbeitsplatz inmitten der Natur, mit Sinn & Stil
- Ein kleines Team mit starkem Zusammenhalt
- Ein Ganzjahresbetrieb mit abwechslungsreichen Gästen

Bei uns steht herzliche und nachhaltige Gastfreundschaft im Mittelpunkt – mit Raum für Persönlichkeit und Begeisterung.

Jetzt bewerben: mona@fuchsegg.at

Fuchsegg Eco Lodge | Amagmach 1301 | 6863 Egg
www.fuchsegg.at | [@fuchsegg.at](https://www.instagram.com/fuchsegg.at) | 05512 44 5 44



Verstärkung gesucht!

Tankstellenmitarbeiter/in

(m/w/d)

Geringfügig oder Teilzeit

Unser Tankstellenshop ist Dreh- und Angelpunkt im Autohaus und wird von einem großartigen Team betreut. Dein Aufgabengebiet ist vielseitig. Du verkaufst unsere Produkte wie Treibstoff, Leberkäse, Lotto, u.v.m., betreust unser Sortiment und sorgst für Ordnung im neuen eni shop.

Was du mitbringen solltest:

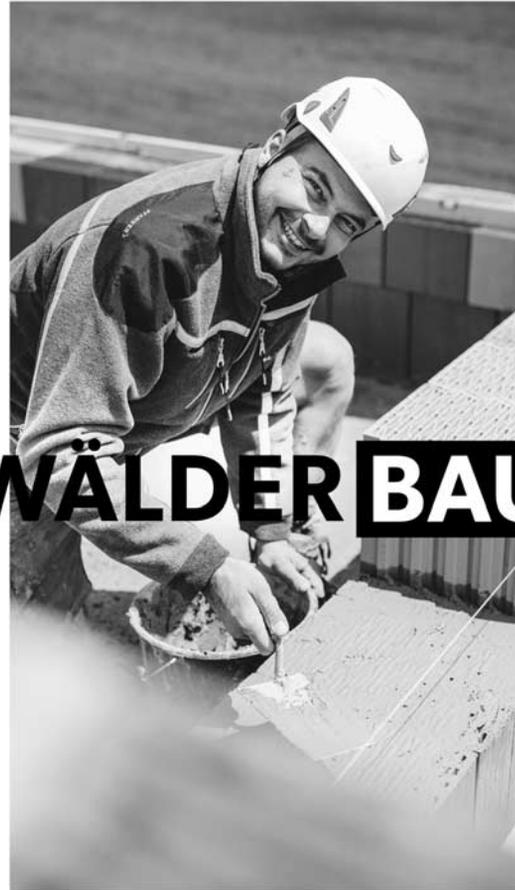
- Freude am Kundenkontakt
- Selbständige Arbeitsweise
- Mindestalter 18 Jahre

Hast du Lust, Teil unseres Teams zu werden? Dann melde dich einfach bei Bernhard – per Telefon, E-Mail oder komm direkt vorbei. Wir freuen uns!



Autohaus RUF GmbH & Co KG, Bersbuch 401, 6866 Andelsbuch
T 0664 2645473 E bernhard.meusburger@autohausruf.at

Groß genug für jedes Bauprojekt.



www.waelderbau.com

WÄLDER BAU

Bau mit uns groß und klein.

Klein genug, um
es zur Chefsache
zu machen.

Gelesen?

Ja!

Das hätte Ihre Stellenanzeige sein können!

www.gb-bregenz.at

Für eine
achtsame
Pflege.
**Ganz
schön
echt.**



Du machst echt
den Unterschied –
bewirb dich jetzt!

Du suchst eine echte
Aufgabe mit Zukunft,
die Sinn macht?

Als ausgebildete Pflegefachkraft
erlebst du bei uns jeden Tag
spannende Herausforderungen
und kannst mit Leidenschaft
etwas bewegen. Wir bieten dir
Raum für deine Ideen!



Sozialzentrum
Bezau | Mellau | Reuthe

sozialzentrum-bmr.at/karriere



BAULEITER * IN gesucht

Zur Verstärkung des Teams suchen wir ab
sofort eine * n Bauleiter * in zur Unterstützung
unserer Projekte.

BISCHOF | ZÜNDEL
ARCHITEKTUR - BAUMEISTER

BISCHOF | ZÜNDEL Hof 481, 6951 Lingenau
0664 8283279 office@bischof-zuendel.at | www.bischof-zuendel.at

Die Gemeinde Hohenweiler schreibt folgende Stelle aus:

Mitarbeiter/in im Reinigungsbereich

im Ausmaß von bis zu 60%

Aufgaben:

- Reinigung der öffentlichen Gebäude in Hohenweiler
- Vertretung

Anforderungen:

- Berufserfahrung im Reinigungsbereich
- Flexibilität und Belastbarkeit
- Bereitschaft zum „Einspringen“ bei personellen Engpässen
- Genauigkeit und Verlässlichkeit

Zum 1. Oktober 2025, Anstellung im Umfang von bis zu 60 %
einer Vollzeitstelle (24 Wochenstunden). Entlohnung auf Basis
des Gemeindeangestelltengesetzes 2005 (Gehaltsklasse 2).
Eine höhere Einstufung kann sich aufgrund von Berufserfahrung
ergeben.

Für Auskünfte steht Ihnen Robert Pockenauer
gerne zur Verfügung. Tel. 05573/83315-16 sowie
E-Mail: robert.pockenauer@hohenweiler.at

Bewerbungen richten Sie entweder per E-Mail (Dokumente in
elektronischer Form im Format PDF) oder in schriftlicher Form an:



Gemeinde Hohenweiler

z. Hd Mag. Eveline Miessgang, 6914 Hohenweiler, Dorf 41,
Tel. 05573/83315, E-Mail: eveline.miessgang@hohenweiler.at



WIR SUCHEN DICH!

ab September 2025



Kindergartenpädagogin / Kindergartenpädagoge
für den Kindergarten Pfister
(Beschäftigungsausmaß 80 % - 100 %)

Information und Bewerbung
Marktgemeinde Egg, Loco 873, 6863 Egg
Josef Behmann, 05512/2216-18, josef.behmann@egg.cnv.at



Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir eine/n

Mechatroniker (m/w/d)

Dein Profil:

- Abgeschlossene Ausbildung
- Berufserfahrung (wünschenswert mind. 3-5 Jahre)
- Führerschein der Gruppe B

Deine Aufgaben:

- Die elektrische und mechanische Montage, Installation und Inbetriebnahme unserer Anlagen gem. Zeichnungsvorgaben
- Durchführung von Vor-Ort-Montagen direkt bei unseren Kunden (25-30% Anteil an der Gesamtarbeitszeit)

Wir bieten:

- Abwechslungsreiche Tätigkeiten
- Großartiges Team und regelmäßige Mitarbeiterevents
- Flexible Arbeitszeiten und Weiterbildungsmöglichkeiten
- Bezahlung über Metaller-KV, je nach Qualifikation

Du hast Interesse? Dann freut sich
Andreas Blum auf deine überzeugende
Bewerbung per E-Mail an office@boema.at



Wir liefern Lösungen

BÖMA GMBH · Reute 1153a · 6861 Alberschwende · Austria
T +43 (5579) 20056 · office@boema.at · www.boema.at

ADEG Berlinger
WILLKOMMEN DAHEIM

Allrounder/in Regalbetreuer/in in unserem Geschäft in Bezau (Voll- oder Teilzeit)

Du bist freundlich, hast Freude
am Umgang mit Menschen und suchst
einen abwechslungsreichen Job?
Dann bist du genau richtig bei uns!

Wir bieten dir eine
faire Entlohnung und ein
tolles Arbeitsklima.

Heinz freut sich auf deinen Anruf
Tel. 05514/4141
heinz@adegberlinger.at



Zur Verstärkung unseres
Teams suchen wir:

eine Reinigungskraft

- > geringfügige Beschäftigung
- > flexible Arbeitszeit
- > bis ca. 30 h / Monat

melde dich gerne unter: +43/5574/74550/222
oder gerne per Mail: andreas.boehler@boehlerfenster.com
Wiesenweg 33 | 6922 Wolfurt

www.boehlerfenster.com



Wir suchen:

ALLROUNDERIN

in Ganzjahresstelle
für 20 bis 25 Stunden.

Dein Aufgabengebiet:

- Service für unsere Haus- und Seminargäste
- gelegentlich Mithilfe in der Zimmerreinigung
 - Hilfe in der Küche

Wenn Du Interesse hast, melde Dich, wir freuen uns!

Seminar- und Gästehaus
„Im Kloster Bezau“
Platz 38, A-6870 Bezau
Tel. 0676/9684722 (Simone Hatheier)
E-Mail: info@imklosterbezau.at
www.imklosterbezau.at

Gemeinsamzeit

≈ | ○
FUCHS
EGG

ECO LODGE



Die Fuchsegg Eco Lodge ist ein Naturrefugium mit 30 Zimmern, Tagungsräumen und 125 Sitzplätzen – ein inspirierender Ort für Gäste, die Qualität, das Schöne und Nachhaltigkeit schätzen.

Als Teil der **Change Maker Hotel Community** gestalten wir Tourismus neu: sinnstiftend, achtsam und zukunftsorientiert. Zur Verstärkung unseres Küchenteams suchen wir ab 14. Juli 2025 eine/einen:

(Junior) Sous ChefIn (m/w/d)

Werde Teil unseres Küchenteams und bring deine Begeisterung für ehrliche, regionale & kreative Küche ein – mit frischen Zutaten, innovativen Ideen und Blick ins Grüne.

Was dich erwartet:

- Ein ambitioniertes junges Team mit Freude am Gestalten
- À-la-carte- und Halbpensionsküche mit Raum für deine Ideen
- Top ausgestattete Küche
- Ganzjahresstelle mit 5-Tage-Woche & Bezahlung über Kollektiv

Was du mitbringst:

- Erfahrung in der gehobenen Gastronomie oder Hotellerie mit Lust auf Weiterentwicklung
- Du denkst saisonal, arbeitest präzise und hast ein Gespür für Ästhetik auf dem Teller
- Nachhaltigkeit ist für dich kein Trend, sondern Teil deiner Haltung

Jetzt bewerben: mona@fuchsegg.at

Fuchsegg Eco Lodge | Amagmach 1301 | 6863 Egg
www.fuchsegg.at | [@fuchsegg.at](https://www.instagram.com/fuchsegg.at) | 05512 44 5 44

SCHLOSS CAFÉ geöffnet

Wir verwöhnen Sie in unserem Schloss Café mit Terrasse!

hausgemachter Kuchen |
(Eis-)Kaffee | erfrischende
Getränke



SCHLOSS HOFEN – Business- und Seminarhotel
Hofer Straße 26, 6911 Lochau, Austria

Sonnenuntergangsfahrt

Freitag, 4. Juli



Seilbahn Bezau
bregenzerwald

www.seilbahn-bezau.at

Auf 1.650 Meter bietet das Panoramarestaurant Baumgarten perfektes Ambiente für einen unvergesslichen Abend. Wir freuen uns auf die erste Sonnenuntergangsfahrt in diesem Sommer.

Talfahrt bis 22.00 Uhr
Bahnfahrt € 13,50

Bregenzerwaldkarte für Bahnfahrt gültig!

Reservierungen direkt im Panoramarestaurant unter 05514/22547 oder restaurant@seilbahn-bezau.at



Summ'r Hock

Funkenzunft Andelsbuch

Die Funkenzunft lädt zum traditionellen Summ'r Hock ein.

**Samstag, 12. JULI ab 17.00 Uhr
beim Werkraumhaus Andelsbuch**

Für Unterhaltung sorgt die allseits bekannte Band

Wälder Echo
... die volle Dosis Musik

Weiters die Kindertrachtengruppe Andelsbuch sowie unsere Hüpfburg. Für kühle Drinks und Köstlichkeiten vom Grill ist gesorgt.

Wir freuen uns auf euer Kommen und einen gemütlichen Abend.

Unser Summ'r Hock findet nur bei guter Witterung statt.

Infos findet Ihr auf unserer Facebook/Instagram Seite.

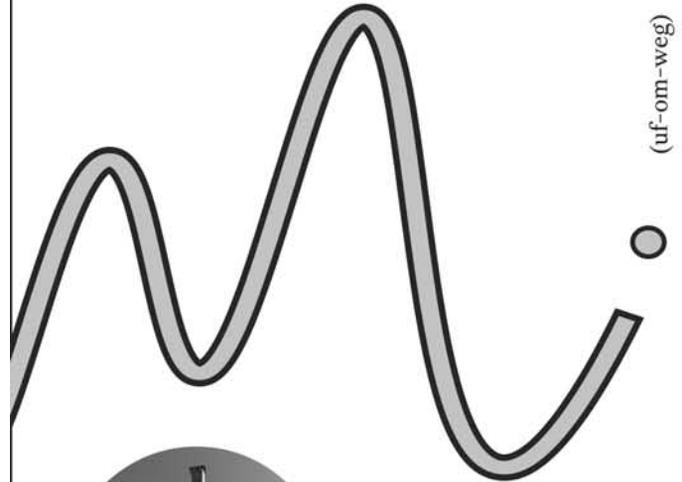
Vielen Dank auch unseren Sponsoren:



REINTECHNIK

NIGANO.com
IT menschwärts

Was lässt dich hoffen?



(uf-om-weg)



DI 08. JULI 25
**50 Jahre Gipfelkreuz
Wildgrubenspitze**

**11:15 Uhr Bergrestaurant
Seekopf, Zürs**
(Ausweichtermin: 15. Juli)

Der Aufstieg zum Seekopf ist zu Fuß möglich – oder bequem mit der Sesselbahn. (6er Sessellift mit Haube) Im Anschluss an die Messfeier findet gemütliches Beisammensein beim Restaurant mit Einkehr, oder eigener Jause in freier Natur statt.

Infos bei Susi Winder 0664/4610906 oder Ulli Feurle 0677/61334707

KRUMBACH
LANGENEGG
LINGENAU
Pfarrverband



BUSREISEN

LUINO – Großmarkt am Lago Maggiore

Jeden Mittwoch bis 22.10.25 € 55.-

CANNOBIO – Dolce Vita

Jeden Sonntag bis 26.10.25 € 58.-

BASEL – TATTOO

12.07.25 – die Musik-Show in Basel
Busfahrt inkl. Eintritt L2/R2 € 165.-

MERAN – Marktbesuch

Jeden Freitag bis 24.10.25
Mit Fahrrad: Vinschgauer Radroute € 60.-
€ 65.-

MAILAND – Weltstadt mit Flair

Jeden Samstag bis 25.10.25 € 60.-

COMO – Markt- & Cityerlebnis

Jeden Samstag bis 25.10.25 € 58.-

EUROPAPARK RUST

15.07., 26.07., 07.08., 15.08., 16.08., 21.08.,
30.08., 04.09., 21.09., 12.10., 27.10., 28.10.25
Busfahrt inkl. Eintritt Erwachsene € 119.-
Kinder bis 15,9 Jahre € 104.-

PARIS – STADT DER LIEBE

Eiffelturm – Arc de Triomphe, 29.08.-01.09.,
25.10.-28.10.25 inkl. Mittagessen € 749.-

APULIEN & DIE TRULLI

Lecce – Bari – Altamura – Metera – Brindisi
05.10.-13.10.25 inkl. Führungen € 1.390.-

GRIECHENLAND – Muse der Götter

Igoumenitsa – Meteora-Klöster – Delphi – Athen
– Olympia – Patras,
25.10.-01.11.25 inkl. Eintritte € 1.659.-

ENTDECKUNGSREISE ENGLAND & SCHOTTLAND

Edinburgh – Inverness – Loch Ness – Fort
William – Glasgow, 26.07.-03.08.25 inkl. Stadt-
führung und Rundreiseleitung € 2.449.-

LONDON – CITY-ERLEBNIS

London Eye – Tower of London – Themse –
Piccadilly Circus, 27.10.-30.10., 30.11.-03.12.25
inkl. 2x Abendessen an Bord ab € 649.-

GRUPPENREISEN

CHINA – Von Peking nach Shanghai

24.10. – 04.11.2025 Direktflug ab/bis München
& Fahrt im Hochgeschwindigkeitszug € 3.290.-

NORDKAP IM WINTER

Tromsø – Nordkap – Alta – Reisa fjord – Lyngen-
fjord, 10.01. – 16.01.2026 Flug ab MUC bis ZRH,
inkl. HP & 1 Nacht auf dem Postschiff € 2.890.-

COSTA RICA – Naturparadies zwischen Karibik und Pazifik

San Jose – Tortuguero – La Fortuna – Mon-
teverde – Rincón de la Vieja – Playa Tamarindo
21.10. – 02.11.2025 Flug ab/bis München & Rei-
sebegleitung Raphaela Herburger ab € 3.845.-

MONTENEGRO - fixe Durchführung

Magische Ecken des Mittelmeers
01.10. – 08.10.2025 Flug ab/bis Zürich und Über-
nachtung im 5* Hotel inkl. FR € 1.770.-

Hier gelangen Sie zum gesamten Reisekatalog 2025 



herburger reisen

Bregenz, Bahnhofstraße
Dornbirn, Schwefel
Dornbirn, Messepark

05574/90880
05572/22415
05572/29583

FK-Altenstadt, Interspar 05522/90890
Bürs, Zimbapark 05552/67930
www.herburger-reisen.at



KONZERT

MIT GESANG UND ORGEL

AUSFÜHRENDE:

PROF. CLEMENS MORGENTHALER

BASSBARITON

PROF. BRUNO OBERHAMMER

AN DER HISTORISCHEN SCHÖNACH-ORGEL

SONNTAG, 6. JULI 2025

20:00 UHR

PFARRKIRCHE ZU DEN HEILIGEN

DREI KÖNIGEN IN HITTISAU

Raiffeisenbank
Vorderbregenzenerwald 

kulturtriebe
HITTISAU

EINFELD

LUST AUF GEMÜSE?
Juli & August frisch
vom Egger Feld!



Donnerstags
15 – 18 Uhr
Hub 1196, Egg

Richtung Großdorf,
hinter dem ehem.
Gasthaus Traube/Brenner

Samstags
9 – 12 Uhr
Egg, Zentrum

auf dem neuen
Dorfplatz, vor dem
Gemeindeamt/Sparkasse

Wir freuen uns – Tatiana & David
GEMÜSE AUS EGG, BREGENZERWALD



FRÜHSCHOPPEN **ALPE GREUBINGS WILDMOOS (BEZAU)**

mit der
**„STRAWANZER BLASMUSIK –
DAS ORIGINAL“**

Am 6. Juli 2025 ab 11:00 Uhr.

Wunderbare Blasmusik in den Bergen. Die Alpe ist
gut zu Fuß von der Berg- oder Mittelstation der
Bezauer Seilbahn erreichbar.

Familie Simon(e) Jäger | Tel.: 0664/5649202

Nur bei guter Witterung!



Gemeinschafts - **AUSSTELLUNG**

Klaudia Moosbrugger
Faltart

Josef Feuerstein
Wäldervasen

Ulrike Maria Kleber
Malerei



SA 5. Juli 2025 von 14.00 - 18.00
SO 6. Juli 2025 von 10.00 - 16.00

ATELIER KLEBER
6867 Schwarzenberg . Freien 598



Slow Food®
Markt der Erde

SIBRATSGFÄLL

Freu dich auf einen spannenden Tag!

05. JULI

Weitere Termine:
02.08. | 06.09. | 04.10.

**AM SAMSTAG IST WIEDER MARKT
DER ERDE IN SIBRATSGFÄLL!**

von 9:30 Uhr bis 13:00 Uhr

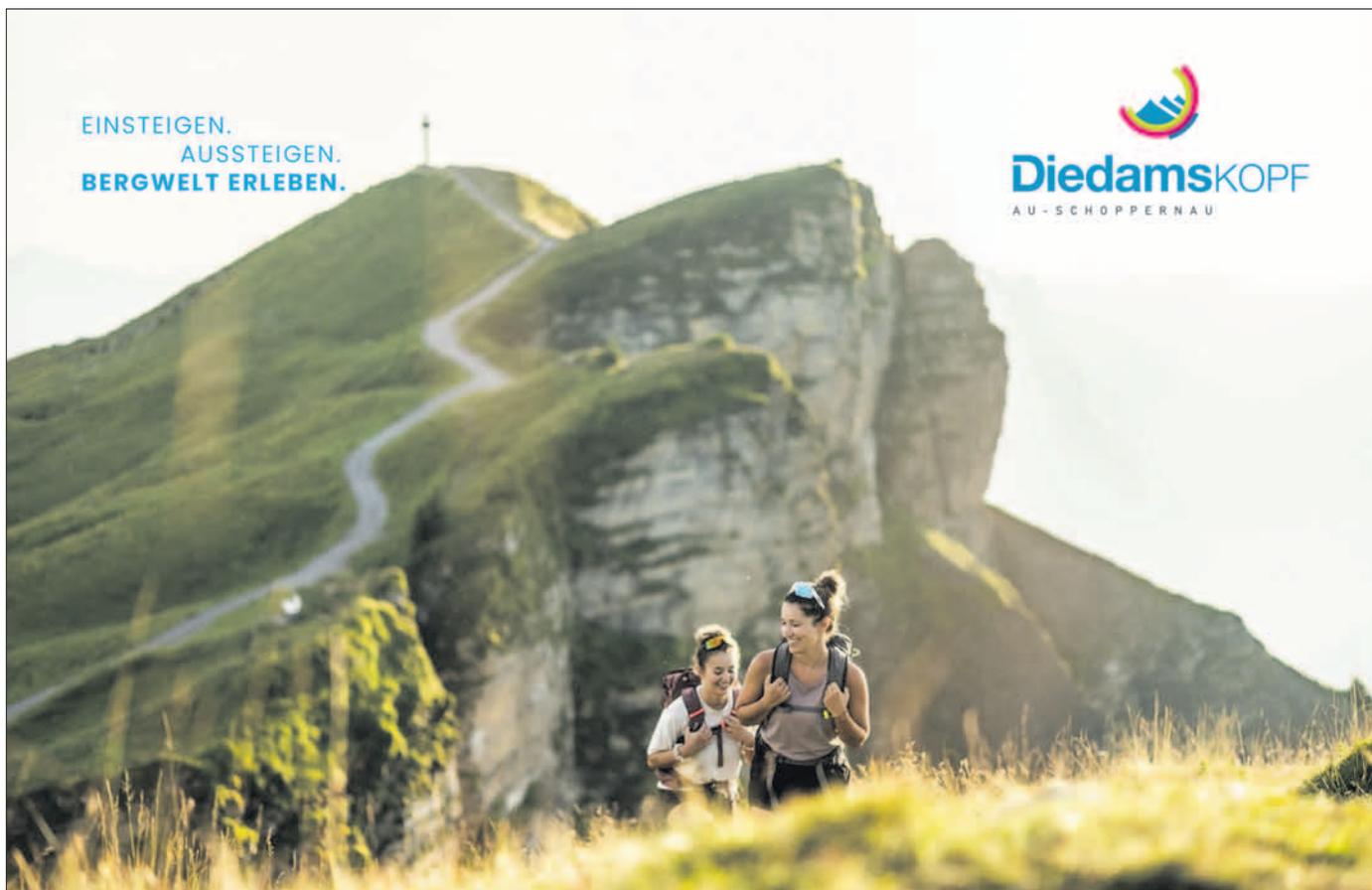
Neben einer Auswahl regionaler, hochwertiger, saisonaler und
biologischer Produkte erwartet die Besucher:innen wieder köstliche
Schmankerl und ein persönlicher Austausch mit den Produzent:innen.
Für die kleinen Gäste gibt es einen aufregenden Erlebnisspielplatz.

Weitere Informationen unter www.slowfood-sibra.at



EINSTEIGEN.
AUSSTEIGEN.
BERGWELT ERLEBEN.


DiedamsKOPF
AU-SCHOPPERNAU



VERANSTALTUNGEN AUF DEM DIEDAMSKOPF



BERGMESSE & FRÜHSCHOPPEN

6. Juli 2025 um 11:30 Uhr Bergmesse mit Pfarrer Willam und im Anschluss flotter Frührschoppen mit der "Eckbonkmusig"

BERGFRÜHSTÜCK

Ab 8. Juli 2025 jeden Dienstag ab 08:00 Uhr
Zusätzlich Termine: **Sonntag, 20. Juli** und **17. August**

SONNENUNTERGANGSAHRT

Ab 10. Juli 2025 jeden Donnerstag von 18:00 bis 22:30 Uhr
Sonnenundergangsfahrt mit Sommerbuffet und Live-Musik




Wir laden zum

Platzkonzert

des Musikvereins Schnepfau unter der
Leitung von Kapellmeister Robert Vonach ein.

Freitag 4. Juli 2025

ab 19:30 Uhr auf dem Schnepfauer Dorfplatz

Auch unsere Jungmusik ist mit dabei!

**Die Veranstaltung findet nur bei
guter Witterung statt!**

Wir danken unseren Sponsoren:




— Mit deaurea beruhigt in die Zukunft blicken —

Weniger Sorgen, mehr Leben!

Ihr Haus ist Gold wert – nutzen Sie es!

Sie haben jahrzehntlang in Ihre Immobilie investiert, doch die steigenden Lebenshaltungskosten machen es schwer, mit der Pension auszukommen. Mit einem Haus- bzw. Wohnungsverkauf inklusive grundbücherlich zu 100% gesichertem, lebenslangem Wohnrecht erhalten Sie sofort Geld – und bleiben in Ihrem Zuhause wohnen. Wir vermitteln an kapitalstarke, regionale Investoren ohne Eigenbedarf. Ideal für alle, die finanziell entlastet und trotzdem daheim bleiben möchten.



Vorteile der deaurea Altersvorsorge:

- Einkommen & Lebensqualität verbessern
- Pflege & Gesundheitsvorsorge sichern
- Geldpolster schaffen
- Unterstützung für Kinder & Enkel
- Schon jetzt Erbfolge regeln
- Rückzahlung von Verbindlichkeiten

Info-Telefon: +43 664 443 70 58

deaurea@remax-immowest.at • www.remax-immowest.at

Sonnige 3-Zimmer-Wohnung in Andelsbuch zu verkaufen

- ca. 70 m² Wohnfläche
- Loggia nach Süden ausgerichtet
- sehr gute, zentrale Lage
- Gemeinschaftsgarten, Tiefgarage, Lift
- niedrige Betriebskosten - Erdwärme + PV-Anlage
- Wohnbauförderung von € 170.000 → **NUR NOCH BIS 15.07.25 !!!**



**Baustart bereits erfolgt -
Fertigstellung Sommer 2026**

Weitere Infos:
Peter Fink
0664/88247949
p.fink@fimag.at



Raum zum Leben. Nachhaltig wohnen in Hittisau.



In zwei modernen Baukörpern entstehen **2-, 3- und 4-Zimmerwohnungen mit Gärten, Terrassen oder Loggien**. Großflächige Verglasungen bringen die Landschaft ins Wohnzimmer. Ein verkehrsfreier Außenraum mit **Spielplatz** schafft Raum für Ruhe, Begegnung und Gemeinschaft.

Nutzen Sie jetzt die Gelegenheit: Sichern Sie sich die aktuell noch attraktive Wohnbauförderung bis 17. Juli!

Morscher Bauprojekte GmbH
In der Mellen 567/2, 6881 Mellau
T +43 5518 26 65, info@morscher-bauprojekte.at
morscher-bauprojekte.at



**Bis 17. Juli:
attraktive
Fördervorteile
möglich.**

Nachhaltig, regional, qualitativ

Unser neues Passivhausprojekt in **Hittisau – Nordhalden** gibt eine klare Antwort auf die Wohnfragen unserer Zeit: nachhaltig, regional verwurzelt und qualitativ gebaut – eingebettet in die beeindruckende Natur des Bregenzerwaldes.



MORSCHER



Markengeräte bester Service & zuverlässige Reparaturen

Wenn der Alltag im Haushalt funktionieren soll, müssen die Geräte sehr hohen Anforderungen entsprechen. Wir kennen die immer größer werdende Welt der innovativen, hochwertigen Elektrogeräte samt Zubehör und machen Sie mit den neuesten Techniken vertraut.



Öffnungszeiten:
Montag bis Donnerstag
08:00 - 12:00 / 13:00 - 16:30
Freitag 08:00 - 12:00 Uhr

Besuchen Sie unseren Miele Schauraum
Optional auch andere Marken

iqsolution
Geräteservice mit Verstand

Fischerweg 1, 6845 Hohenems, T 0 5576 20709
haushalt@iq-solution.at, www.iq-solution.at

Miele LIEBHERR SIEMENS



AUTO EXPORT ACHOUR

Tel. 0650/3318761 oder
Tel. 0049/175/4462726
E-Mail: achourko@live.de

**Ich kaufe alle Autos, egal welcher Zustand,
mit oder ohne Pickerl,
Motorschaden, Unfall oder viele km ...**

Bitte alles anbieten!
Wir kaufen ohne Gewährleistungspflicht,
ab Hof mit Barbezahlung.
Ihr Auto geht in den Export.
Standort spielt keine Rolle!

24-Stunden-Erreichbarkeit
(auch per SMS oder E-Mail).

Jetzt einliefern!

Auktionshaus  Michael Zeller
Tel. +49 8382 93020 / art@zeller.de
www.zeller.de



Bild: Trends for Kids

Wir führen alles was Ihr Nachwuchs braucht

Baby Bolz

Inh. Petra Schafroth IMMENSTADT im Allgäu



Rothenfelsstrasse 1 • Tel. 08523/8573 • www.babybolz.de • office@babybolz.de

UNSER
MONATS
ANGEBOT

gültig bis
31.07.2025

EINFACH SCHÖNES FINDEN

20%
Rabatt

AUF ALLE
ARTIKEL VON

*** rice**
people care - we care

LONI | 6863 EGG | 6952 HITTISAU | INFO@LONI.CC | WWW.LONI.CC

bis
- 50 %

AUS
VER
KAUF

BAHNHOF · BEZAU

MO geschlossen

DI – FR 9 – 18 Uhr durchgehend

SA 9 – 16 Uhr durchgehend

WWW.KAUFMANN-MODE.AT

Kaufmann
MODE

TREUE
SOHLE

SOMMERSCHLUSS- VERKAUF

WILLST DU MIT DEN ZEHEN
WACKELN, MUSST DU NUR
NACH DORNBIERN DACKELN.

Ab sofort Rabatt auf
alle Sandalen.

-20%

-50%



Treue Sohle · Wälderstraße 4 · 6850 Dornbirn
+43 5572 236 690 · hallo@treue-sohle.at · www.treue-sohle.at

Alle Arten von

Holztreppen sowie Kombinationen mit Stahl oder Glas

Gerhard Berchtold · Zimmerei – Treppenbau
6867 Schwarzenberg · Tel. 05512/29 23 · Fax 05512/31 13

KLEINE SCHATZTRUHE kauft zu fairen Preisen:

Antiquitäten, Ölgemälde, Kleinkunst, Porzellan, Armband- und Taschenuhren, Louis Vuitton Taschen und Koffer, Schmuck, Münzen, Bernstein, Silberbesteck, Tafelsilber, Zinn, Modellautos, -eisenbahnen, Angelruten, Spirituosen, Schallplatten, Pelze, Kristall, uvm.

www.kleineschatztruhe.com, 0681/84472472, M. H.

GARTENGESTALTUNG REDDICH

KONTAKTIEREN SIE MICH GERN
FESTNETZ 004975179125872
MOBIL 004915120668300

BREGENZ

ICH BIETE IHNEN HILFE BEI DER GARTENGESTALTUNG
Z.B. HECKENSCHNITT, RASEN MÄHEN, UNKRAUT JÄTEN
PFLASTERARBEITEN UND -SÄUBERUNGEN AN.



ELEKTROBEER^{KG}

6870 Bezau T 05514/2425 www.elektro-beer.at

SEIT 1966 FÜR SIE UNTERWEGS



**Kauf im Bregenzerwald
und stärke dadurch:**

- ▣ Soziale Fairness
- ▣ Ökologische Verantwortung
- ▣ lebendige Dörfer

**Nostalgische Leuchten
treffen auf modernes Design**

Wir machen Urlaub!



Wir schließen
unser Geschäft
am Mittwoch, 9. Juli
und sind
ab Mittwoch, 30. Juli
wieder für euch da.



Jasmin's Blumen & Deko

Zwing 153 . 6942 Krumbach . Tel. 0664/6309895

www.jasminberkmann.at



**VIELE EINZELTEILE DER
AKTUELLEN KOLLEKTION
STARK REDUZIERT**

ADELE bezau
moden

Damen & Herren

Mo - Fr 8.30-12.30 Uhr 14-18 Uhr

Sa 8.30-16 Uhr

Sommerzeit

Der Sommer ist da – und mit ihm unsere passenden Sommerbegleiter für unterwegs oder dein Zuhause...

nur solange der Vorrat reicht!

AKTIONSZEITRAUM:

bis 25. Juli 2025

Towel ToGo

Praktisches und kompaktes Badetuch



statt € 29,90

€ 19,90

Nackenhörnchen

für Unterwegs
mit abnehmbarem Überzug



statt € 34,90

€ 24,90

Sommerdecke

Wohlfühlqualität aus weichem Musselin
leicht, luftig & gemütlich



statt € 89,90

€ 69,90

Outdoor Teppiche

- 10% Rabatt
auf alle lagernde Ware!



ab

€ 85,00

Ab Samstag, 26.7.2025 startet unsere Sommerpause! Unser Geschäft bleibt bis So, 17.8.2025 geschlossen.
Wir wünschen Euch allen eine erholsame Ferienzeit.

wüstner
Sitzen · Liegen · Stehen

► TOP-BERATUNG! Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Peter Wüstner e.U. T +43 (0)5518/2211
Zimmerau 132 info@wuestner-mellau.at
6881 Mellau www.wuestner-mellau.at

Öffnungszeiten:

Montag - Freitag
8:30 - 12:00 & 14:00 - 18:00 Uhr
Donnerstagnachmittag geschlossen

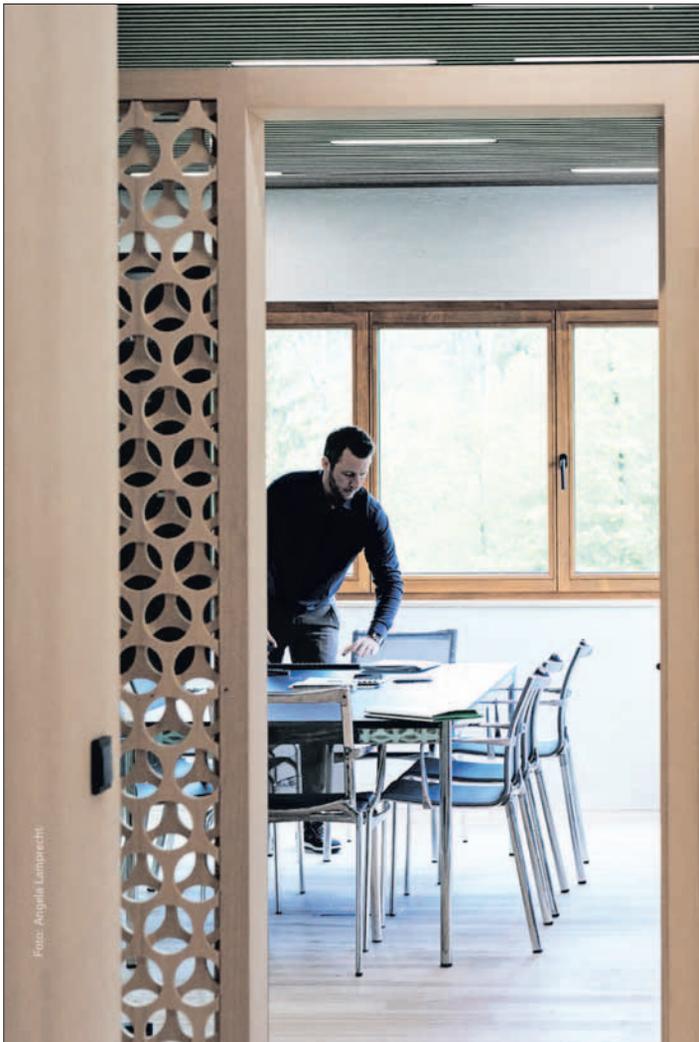


Foto: Angelika Lumbrecht



Liegenschaftsbezogene Verträge
 Erb- und Familienrecht
 Unternehmens- und Gesellschaftsrecht
 Verlassenschaften
 Errichtung öffentlicher Urkunden

Loco 940, 6863 Egg – Austria
 T +43 5512 44335
www.notariat-bregenzerwald.at



EGGER DORFGESCHICHTEN

Die digitale Bilderbuch Chronik
 von 1825 bis 2025

Die sehr **umfangreiche Bildergeschichte** über die Gemeinde Egg und die Menschen, die das **Dorfleben** geprägt haben, ist nun **in 12 Teilen** im Videoformat **auf USB-Stick** erhältlich. Die Videos sind mit Musik aus der Zeit hinterlegt.

Die **Videos** können problemlos **auf** allen gängigen **Computern** und **Fernsehern** abgespielt werden.

Der **USB-Stick** in der attraktiven Geschenkpackung mit Anleitung ist ab sofort **beim Bürgerservice** der Gemeinde Egg für 100 € in bar **erhältlich**.

Viel Spaß beim Schwelgen, Schmökern und Schmunzeln.

Klaus Riezler



dorkultur

**AB MONTAG, 7.7.2025
 BEI KRÄUTLER GÖTZIS**

Markenmode, Accessoires, Schuhe und Taschen zum 1/2 Preis.
 Eine tolle Gelegenheit für Mode- und Preisbewusste. Größe 34 - 50.

1/2 PREIS



Kräutler Mode. Bewusst. Sein.
 Ringstraße 16 | 6840 Götzis | Austria | T +43 (0)5523 624710
www.kraeutler.com



Wir machen Urlaub!

Unsere Ordination bleibt vom
10. bis 27. Juli 2025
geschlossen.

Ordination Dr. Marxgut
Hof 368a, Andelsbuch
05512 2317
praxis@drmarxgut.at

✚ Dr. Elsässer

Greben 571, 6870 Bezau, Tel. 05514/2022

Unsere Ordination bleibt
von Montag, 7. Juli bis
11. Juli 2025
wegen Urlaub geschlossen.

Vertretung: diensthabende Ärzte im Sprengel Hinterwald

Tierarztpraxis Hittisau

Wir machen Urlaub!
Von 7. bis 18. Juli 2025

.....

Vertretung: Dr. Bals Peter,
Krumbach, Tel. 05513/8445

Ärztlicher Notdienst

Vom 5. bis 7. Juli

Kurzfristige Änderungen sind möglich. Auskünfte außerhalb der Ordinationszeiten: Notdienst Tel. 141 oder unter www.medicus-online.at – Apotheken-Notruf: Tel. 1450

Bregenz, Kennelbach, Wolfurt, Schwarzach, Bildstein, Buch: 5./6.7.: Dr. Barbara Gänsbacher, Wolfurt, Unterlinden 24b, Tel. 05574/25511, Ordination 10-11 und 17-18 Uhr

Lauterach, Hard, Fußach, Höchst, Gaißau: 5.7.: Dr. Monika Lenzi, Fußach, Dorfstr. 5 Top 4+5, Tel. 05578/23404, Ordination 11-12 und 17-18 Uhr, 6.7.: Dr. Katharina Feßler-Zerlauth, Lauterach, Harderstr. 70, Tel. 05574/71111, Ordination 10-12 und 17-18 Uhr

Leiblachtal: 5.7.: Dr. Katharina Bannmüller-Truppe, Hörbranz, Erlachstr. 1, Tel. 05573/82600, 6.7.: Dr. Andro Tvrdčić, Hörbranz, Lochauer Str. 55, Tel. 05573/83747, Ordination jeweils 10-11 und 17-18 Uhr

Vorderwald: Dr. Christian Helbok, Krumbach, Unterkrumbach 149, Tel. 05513/8120, Ordination 10-11 und 17-18 Uhr

Mittelwald und Alberschwende: Dr. Christine Valentiny, Egg, Gerbe 841, Tel. 05512/2111, Ordination 10-11 und 17-18 Uhr

Hinterwald: Dr. Josef Schwarzmann, Bezau, Pelzrain 757, Tel. 05514/30000, Ordination 10-11 und 17-18 Uhr

Zahnärztlicher Notdienst

Wolfurt: Dr. Philipp Schähle, Sternenplatz 8, Ordination 9-11 Uhr,

Dornbirn: Dr. Marcel Nigg, Schwefel 91/B1, Ordination 17-19 Uhr

Landes Zahnärztekammer: vbg.zahnaerztekammer.at

Apothekendienst

Bregenz: Brücken-Apotheke, Rheinstr. 107, Samstag, 5.7., 8-12 Uhr und von 17 Uhr bis Sonntag, 6.7., 8 Uhr

Hard: See-Apotheke, Heimgartstr. 5, Sonntag, 6.7., 8 Uhr bis Montag, 7.7., 8 Uhr

Zusätzlicher Bereitschaftsdienst:

Lauterach: Ländle Apotheke, Scheibenstr. 2, Samstag, 5.7., 12-17 Uhr,

Höchst: Rhein-Apotheke, Kirchplatz 4 und

Lochau: Martin-Apotheke, Bahnhofstr. 25, Samstag, 5.7., 17-19 Uhr,

Bregenz: Stadt-Apotheke, Kirchstr. 7 und

Lochau: Martin-Apotheke, Bahnhofstr. 25, Sonntag, 6.7., 10-12 und 17-19 Uhr

Bregenzerwald:

Bezau: Katharinen-Apotheke, Platz 39, Samstag, 5.7., 17-20 Uhr und Sonntag, 6.7., 8-20 Uhr

Die Bereitschaftsdienste der Apotheken im Bregenzerwald können sich aufgrund der aktuellen Situation täglich ändern, wir verweisen Sie daher auf die Homepage der ÖAK, da sind die Bereitschaftsdienste tagesaktuell zu finden.

Tierärztlicher Notdienst



In Notfällen wenden Sie sich telefonisch an Ihre/n Tierarzt/-ärztin, welche/r Sie gerne betreut oder an ihre/seine Vertretung weiterleitet.



SCHNÄPPCHENTAGE
30. JUNI - 12. JULI

hirschbühl

RAUM FÜR SCHÖNES

Schnäppchentagen in der Galerie!
Von 30. Juni bis 12. Juli gibt es
Stoffe, Nähzubehör, Bekleidung, Deko zu
besonders attraktiven Preisen. Stöbern,
entdecken, zugreifen, es lohnt sich.
Wir freuen uns auf deinen Besuch.

Anna-Elisabeth Hirschbühl . Hof 2
6867 Schwarzenberg . Bregenzerald
T 0043 55122994 . www.hirschbühl.at

MO . DI . MI . FR 9 - 12 UHR UND 14:30 - 18 UHR
SA 9 - 12 UHR . DO & SO GESCHLOSSEN



Ihr Fachgeschäft für
Baby- und Kleinkindbedarf
im Bregenzerald

Bei uns findest du alles,
was das Elternherz begehrt –
liebervoll ausgewählte Babyprodukte,
die nachhaltig und hochwertig sind.

Von Kleidung aus Bio-Baumwolle und
stilvoller Umstandsmode
über langlebiges Holzspielzeug
bis hin zur praktischen Erstausrüstung –
wir legen Wert auf Qualität und
persönliche Beratung.

Hof 320/2, 6866 Andelsbuch
Dienstag bis Freitag, 9 bis 12 und 13 bis 18 Uhr
Samstag, 9 bis 12 Uhr

www.herzenskind-bregenzerald.at

Betriebsurlaub
Geschäft Egg + Alberschwende

7. Juli bis 27. Juli 2025
(= die ersten drei Schulferienwochen)

WÄLDER-DROGERIE
Mitterberger
EGG | ALBERSCHWENDE | T 05512 2416

Kälte-Klima SCHMID

Irseingunder Straße 8
D-88179 Oberreute
Tel. 0049 (0) 83 87/9 50 85
Fax 0049 (0) 83 87/9 50 86
mail@kaelte-klima-schmid.de
www.kaelte-klima-schmid.de

- Kühlräume
- Milchkühlung
- Wärmerückgewinnung
- Kühltheken
- Schankanlagen
- Luftentfeuchter
- Wärmepumpen
- Klimaanlagen
- Kaltwassersätze

Planung – Montage – Kundendienst

LÄNDLE GOLD
EDELMETALLHANDEL

ANKAUF
Alt- und Bruchgold • Alt- und Bruchsilber
Zahngold • Gold- und Silberbarren
Gold- und Silbermünzen • Silberbesteck
Platin • Palladium

VERKAUF
Gold, Silber, Platin & Palladium
in Form von Anlagemünzen
und -barren

Seit über 10 Jahren die bewährteste Adresse für Ihren Edelmetallhandel!

SOFORT BARGELD - kostenlose Begutachtung & Parkmöglichkeiten

Unser Unternehmen ist ausschließlich in Dornbirn ansässig und pflegt keine Kooperationen mit anderen Edelmetallhändlern.

Stiglingen 1
A-6850 Dornbirn

+43 (0)699 1288 55 45
+43 (0)699 1288 55 46

office@laendlegold.at



ERLEBNIS FAHRTEN AM HOCHGRAT

3-TÄLER-JAHRESKARTE WIRD AKZEPTIERT

■ **06.07. SONNENAUFANGSFAHRT
MIT BERGGOTTESDIENST**

BAHNBETRIEB UND RESTAURANT
AB 4.30 UHR, GOTTESDIENST
MIT MUSIKALISCHER BEGLEITUNG
UM 6 UHR AM GIPFELKREUZ

■ **27.07. FRÜHSTÜCKSBUFFET
VON 8.45 – 11 UHR (MIT ANMELDUNG)**

■ **JEDEN DIENSTAG SONNENUNTER-
GANGSFAHRT MIT BERGGOTTESDIENST
UM 19.30 UHR, BAHNBETRIEB
UND RESTAURANT BIS 22 UHR**

WIR SUCHEN SEILBAHNliebhaber

Technischer Mitarbeiter m/w/d

Bereit zur Weiterbildung als
Betriebsleiter-Stellvertreter?



Schriftl. Bewerbung an: Personalabteilung,
Untere Grabenstraße 39, 88299 Leutkirch oder
per E-Mail an: personal@waldburg-zeil.de

Nur bei guter Witterung

Alle Termine unter www.hochgrat.de

HOCHGRATBAHN GMBH U. CO
Lanzenbach 5 | D-87534 Oberstaufen-Steibis

+49 8386 8222
info@hochgrat.de

 
www.hochgrat.de